

URZĄD STATYSTYCZNY W OPOLU

STATISTICAL OFFICE IN OPOLE



BIULETYN STATYSTYCZNY

WOJEWÓDZTWA
OPOLSKIEGO

STATISTICAL BULLETIN

OF
OPOLSKIE
VOIVODSHIP

I KWARTAŁ
Ist QUARTER

2007

OPOLE, MAJ 2007

OPOLE, MAY 2007

Przygotowano w Wydziale Analiz Urzędu Statystycznego w Opolu
Prepared by Division of Analyses of the Statistical Office in Opole

Redakcja merytoryczna: Wydział Statystyki Gospodarczej, Wydział Statystyki Społecznej,
Wydział Badań Ankietowych, Ośrodek Statystyki Pracy,
Wydział Rejestrów

Specialist supervision: *Division of Economic Statistics, Division of Social Statistics,*
Division of Surveyed Poll, Section of Labour Statistics,
Division of Registers

Projekt okładki: Sylwester Jabłoński
Cover design:

Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianom w następnych wydaniach biuletynu statystycznego.

Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the statistical bulletin.

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

Relative numbers (indices) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than presented in tables.

ISSN 1509-8915

Druk: URZĄD STATYSTYCZNY we WROCŁAWIU
Wydział Poligrafii w Legnicy
Nakład 50 egz. Cena zł 20,00

ZNAKI UMOWNE

SYMBOLS

Kreska	(-)	– oznacza, że zjawisko nie wystąpiło. <i>magnitude zero.</i>
Zero	(0)	– zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5; <i>magnitude not zero, but less than 0,5 of unit.</i>
	(0,0)	– zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05. <i>magnitude not zero, but less than 0,05 of unit.</i>
Kropka	(.)	– oznacza zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych. <i>data not available or not reliable.</i>
Znak	x	– oznacza, że wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe. <i>not applicable.</i>
Znak	*	– oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych. <i>data revised.</i>
Znak	Δ	– oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji. <i>categories of applied classification are presented in abbreviated form.</i>
Znak	#	– oznacza, że dane nie mogą być publikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej. <i>data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Public Statistics.</i>
Linia	—	– oznacza, że dane (wskaźniki) są nieporównywalne z danymi dla wcześniejszych okresów. <i>data (indices) not comparable with data for earlier periods.</i>
⌈		– oznacza “w tym”, tj. nie podaje się wszystkich składników sumy. <i>term “of which” indicates not all elements of sum are given.</i>

SKRÓTY

ABBREVIATIONS

tys.	=	tysiąc	m ²	=	metr kwadratowy
thous.	=	thousand		=	square metre
mln	=	milion	ha	=	hektar
	=	million		=	hectare
zł	=	złoty	ml	=	mililitr
zl	=	złoty		=	millilitre
szt	=	sztuka	l	=	litr
	=	piece		=	litre
egz	=	egzemplarz	hl	=	hektolitr
kpl	=	komplet		=	hectolitre
g	=	gram	cm ³	=	centymetr sześcienny
	=	gram		=	cubic decimetre
kg	=	kilogram	m ³	=	metr sześcienny
	=	kilogram		=	cubic metre
dt	=	decytona (kwintal)	MW h	=	megawatogodzina
	=	deciton (quintal)		=	megawatt hour
t	=	tona	pu	=	powierzchnia użytkowa
	=	tonne		=	
cm	=	centymetr	cd.	=	ciąg dalszy
	=	centimetre	cont.	=	continued
m	=	metr	dok.	=	dokończenie
	=	metre	cont.	=	continued
km	=	kilometr	tabl.	=	tablica
	=	kilometre		=	table

Przy publikowaniu danych US – prosimy o podanie źródła

When publishing the SO data – please indicate the source

Tablica Table	SPIS TREŚCI	CONTENTS	Strona Page
x	Uwagi ogólne	General notes	5
x	Wyjaśnienia metodyczne	Methodological notes	9
	WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE	SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS	
1.	Wybrane dane o województwie	Selected data on voivodship	16
2.	Wybrane dane według sektorów własności	Selected data by ownership sector	19
	LUDNOŚĆ	POPULATION	
3.	Stan i ruch naturalny ludności	Population and vital statistics	23
	PRACA	LABOUR	
4.	Pracujący w sektorze przedsiębiorstw	Employed persons in enterprise sector	24
5.	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw	Average paid employment in enterprise sector	26
6.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy	Registered unemployed persons and job offers	29
7.	Bezrobotni zarejestrowani będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy	Registered unemployed persons with a specific situation on the labour market	30
8.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia, wieku, czasu pozostawania bez pracy i stażu pracy	Registered unemployed persons by educational level, age, duration of unemployment and work seniority	30
9.	Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według BAEL	Economic activity of population aged 15 and more by LFS	32
10.	Bezrobocie według BAEL	Unemployment by LFS	32
	WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE	WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS	
11.	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw	Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector	33
12.	Świadczenia społeczne	Social benefits	35
	FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW	FINANCES OF ENTERPRISES	
13.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw	Financial results of enterprises	36
14.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw według sekcji	Financial results of enterprises by section	
	I. Przychody, koszty, wynik finansowy ze sprzedaży	I. Revenues, costs, financial result from sale	38
	II. Wynik finansowy brutto	II. Gross financial result	39
	III. Wynik finansowy netto	III. Net financial result	40
15.	Relacje ekonomiczne oraz struktura przedsiębiorstw według uzyskanych wyników finansowych	Economic relations and composition of enterprises by obtained financial result	41
16.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania długo-i krótkoterminowe przedsiębiorstw	Current assets and short-term and long-term liabilities of enterprises	44
17.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania przedsiębiorstw według sekcji	Current assets and liabilities of enterprises by section	45
	CENY	PRICES	
18.	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych	Price indices of consumer goods and services	46
19.	Średnie ceny detaliczne wybranych towarów i usług konsumpcyjnych	Average retail prices of selected consumer goods and services	46
20.	Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych	Average procurement prices of major agricultural products	49
21.	Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach	Average market-places prices received by farmers	50
22.	Relacje cen w rolnictwie	Price relations in agriculture	50
	INWESTYCJE	INVESTMENTS	
23.	Nakłady inwestycyjne	Investment outlays	51
24.	Mieszkania	Dwellings	52

Tablica Table		Strona Page
PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ		
25.	Podmioty gospodarki narodowej według sekcji	53
26.	Podmioty gospodarki narodowej według formy prawnej	54
ROLNICTWO		
27.	Zwierzęta gospodarskie	55
28.	Skup ważniejszych produktów rolnych	56
PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO		
29.	Produkcja sprzedana przemysłu	57
30.	Produkcja sprzedana budownictwa	58
TRANSPORT		
31.	Przewozy ładunków i pasażerów transportem samochodowym	59
HANDEL		
32.	Sprzedaż detaliczna towarów według rodzajów działalności przedsiębiorstwa	60
BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE		
33.	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych w okresie I–III	62
TURYSTYKA		
34.	Wykorzystanie obiektów noclegowych zbiorowego zakwaterowania	63
WYBRANE DANE O POWIATACH		
35.	Ludność w 2006 r.	65
36.	Ruch naturalny ludności w okresie I–XII 2006 r. ...	67
37.	Migracje ludności w okresie I–XII 2006 r.	68
38.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy w 2007 r.	69
39.	Bezrobotni zarejestrowani w 2007 r.	69
40.	Nakłady inwestycyjne w okresie I–XII 2006 r. (ceny bieżące).	71
41.	Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–III 2007 r.	72
42.	Podmioty gospodarki narodowej w 2007 r.	72
43.	Przestępstwa stwierdzone w zakończonych postępowaniach przygotowawczych oraz wskaźniki wykrywalności sprawców przestępstw w okresie I–III 2007 r.	74
PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE		
44.	Wybrane wskaźniki ogólnopolskie	75
45.	Podstawowe dane o województwach	79
NATIONAL ECONOMY ENTITIES		
	National economy entities by sections	53
	National economy entities by form of legal	54
AGRICULTURE		
	Livestock	55
	Procurement of major agricultural products	56
INDUSTRY AND CONSTRUCTION		
	Sold production of industry	57
	Sold production of construction	58
TRANSPORT		
	Transport of goods and passengers with motor transport	59
TRADE		
	Retail sales of goods by type of enterprise activity	60
PUBLIC SAFETY		
	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings in the period I–III	62
TOURISM		
	Occupancy in collective accommodation establishments	63
SELECTED DATA ON POWIATS		
	Population in 2006	65
	Vital statistics in the period I–XII 2006	67
	Migration of population in the period I–XII 2006 ..	68
	Registered unemployed persons and job offers in 2007	69
	Registered unemployed persons in 2007	69
	Investment outlays in the period I–XII 2006 (current prices)	71
	Dwellings completed in period I–III 2007	72
	Entities of the national economy in 2007	72
	Ascertained crimes in completed preparatory proceedings and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes in the period I–III 2007	74
BASIC DATA FOR POLAND		
	Selected indicators for Poland	75
	Basic data on voivodship	79

UWAGI OGÓLNE

1. Dane w *Biuletynie Statystycznym* prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD)**, opracowanej na podstawie wydawnictwa Urzędu Statystycznego Wspólnot Europejskich EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”. PKD wprowadzona została z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, (Dz. U. Nr 33, poz. 289) w miejsce stosowanej wcześniej klasyfikacji PKD obowiązującej od 1 stycznia 1998 r.

Aktualna klasyfikacja PKD nie wpływa na poziom publikowanych dotychczas w *Biuletynie Statystycznym* danych w układzie obowiązującym do kwietnia 2004 r.

Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

2. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności, tj. zaliczane do sektora publicznego i prywatnego. Do **sektora publicznego** zalicza się podmioty stanowiące własność państwową, jednostek samorządu terytorialnego oraz „mieszaną” z przewagą kapitału podmiotów sektora publicznego. Do **sektora prywatnego** zalicza się podmioty gospodarki stanowiące własność prywatną krajową (m.in. spółki, spółdzielnie, osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, organizacje społeczne, stowarzyszenia, fundacje), zagraniczną (m.in. oddziały przedsiębiorców zagranicznych, przedstawicielstwa zagraniczne, spółki z wyłącznym udziałem kapitału zagranicznego) oraz „mieszaną” z przewagą kapitału podmiotów sektora prywatnego lub brakiem przewagi sektorowej w kapitale podmiotu.

3. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

4. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie się jednostki prawne, tj. osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

5. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

6. W zależności od częstotliwości i zakresu pozyskiwanego materiału źródłowego (sprawozdania, wyniki badań i inne), dane prezentowane w *Biuletynie* różnią się zakresem podmiotowym i czasowym:

- 1) dane o pracujących, zatrudnieniu i wynagrodzeniach – w ujęciu miesięcznym – dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, zaliczanych do sektora przedsiębiorstw, w których liczba pracujących przekracza 9, przy czym dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju (z wyjątkiem pracujących) oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i innych;
- 2) dane o wynikach finansowych przedsiębiorstw niefinansowych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe i zobowiązanych do sporządzania sprawozdania o przychodach, kosztach i wyniku finansowym F-01/I-01 (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność zaklasyfikowana według PKD do sekcji „Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo”, „Rybacktwo”, „Pośrednictwo finansowe”), przy czym dane dotyczą podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 49;
- 3) dane o nakładach inwestycyjnych – w ujęciu kwartalnym – dotyczą podmiotów gospodarczych, prowadzących księgi rachunkowe, niezależnie od rodzaju działalności, w których liczba pracujących przekracza 49;
- 4) dane o skupie produktów rolnych:
 - za okresy miesięczne pochodzą z meldunków o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,

GENERAL NOTES

1. Data contained in the Statistical Bulletin is presented in accordance with the **Polish Classification of Activities (PKD)**, compiled European Communities EUROSTAT – „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE rev. 1.1”. PKD was introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers regarding the Polish Classification of Activities, dated January 20, 2004 (Journal of Laws No. 33, item 289) to replace the formerly applied PKD that had been effective as from January 1, 1998.

The present PKD does not affect data that has so far been published in the Statistical Bulletin in order applicable until April 2004.

Statistical data is presented in accordance with NACE as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.

2. Presented data cover units of the national economy regardless of ownership, that is, included in the public and private sectors. The **public sector** includes units of state ownership, units of territorial self-government administration ownership and “mixed” ownership with a public sector unit capital majority. The **private sector** includes unit of private domestic ownership (among others: companies, cooperatives, natural persons conducting economic activities, social organizations, associations, foundations), private foreign ownership (among others: foreign enterprises branches, foreign representatives, partnerships with exclusive foreign capital share) and “mixed” ownership with a private sector unit capital majority or lack of sectors majority in unit capital.

3. Data is compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.

4. The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e. legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.

5. The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and services activity on their own-account in order to earn a profit.

6. Data presented in the Bulletin differs in subject and time period depending on frequency and scope of source documents (reports, research finding and other):

- 1) data on employment, employees, wages and salaries – for monthly periods – refers to those units of the national economy, included in enterprises sector which employ more than 9 persons; data does not include persons employed abroad (excluding employees) or in social and political organizations, trade unions and other;
- 2) data on financial results of non-financial enterprises covers economic units – for quarterly periods – units keeping accounting ledgers and which are obligated to prepare reports on revenues, costs and the financial result F-01/I-01 (with the exception of units in which the principal activity is classified as “Agriculture, hunting and forestry”, “Fishing” and “Financial intermediation” according to the NACE), in which the number of employees exceeds 49 persons;
- 3) data on investment outlays and newly started investments – for quarterly periods – refers to economic entities keeping accounting ledgers, irrespective of kind of activities, in which the number of employees exceeds 49 persons;
- 4) data on procurement of agricultural product:
 - for monthly periods comes from reports on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,

— za okresy półroczne (z kwartalnym opóźnieniem) uwzględniają korekty wynikające ze sprawozdawczości obejmującej również osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej 10 tys. zł.

Zarówno dane miesięczne, meldunkowe jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa;

- 5) dane o produkcji sprzedanej przemysłu, budowlano-montażowej oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9;
- 6) dane o produkcji wyrobów dotyczą podmiotów (producentów wyrobów przemysłowych we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49.

7. Ileć w *Biuletynie* jest mowa o **sektorze przedsiębiorstw**, dotyczy to podmiotów prowadzących działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa, włączając działalność usługową; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego, naprawy pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego; hoteli i restauracji; transportu, gospodarki magazynowej i łączności; obsługi nieruchomości, wynajmu maszyn i urządzeń bez obsługi oraz wypożyczania artykułów użytku osobistego i domowego, informatyki, działalności gospodarczej pozostałej; odprowadzania i oczyszczania ścieków, gospodarowania odpadami, pozostałych usług sanitarnych i pokrewnych; działalności związanej z kulturą, rekreacją i sportem oraz działalności usługowej pozostałej.

8. Ileć w *Biuletynie* jest mowa o **przemysłe**, dotyczy to sekcji PKD: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

9. Dane w ujęciu wartościowym – o ile nie zaznaczono inaczej – podano w cenach bieżących i tak je uwzględniono przy obliczaniu wskaźników struktury. Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach stałych, którymi są średnie ceny bieżące 2000 r.

10. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

11. Dane według sekcji, działów i grup PKD oraz dane o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw.

12. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach *Biuletynu*. W momencie wprowadzenia zmiany dane te oznaczone są „*”.

13. Ze względu na elektroniczną technikę przetwarzania danych, w niektórych przypadkach sumy z niższych poziomów klasyfikacji mogą się różnić – z tytułu zaokrągleń – od wielkości „ogółem” na wyższych poziomach klasyfikacji.

14. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych wyrażonych z większą dokładnością, niż podano w tablicach.

15. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji – podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego kwartał.

16. Grupowania wyrobów i towarów dokonuje się na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU), wprowadzonej z dniem 1 maja 2004 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 6 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 89,

— for semi-annual periods (with a one month delay) includes revisions resulting from reports and also includes procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.

Both monthly, registration and half-yearly reported data includes procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship;

- 5) data on sold production of industry and of assembly-construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employees exceeds 9 persons;
- 6) production of products refer to entities (producers of industrial products all kinds of activities refer to those units), in which the number of employees exceeds 49 persons.

7. The category – **enterprise sector** – used in the Bulletin, indicates those units which carry out economic activities in the following areas: forestry, logging and related service activities; sea fishing; mining, quarrying; manufacturing; electricity, gas and water supply; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods; hotels and restaurants; transport, storage and communication; real estate activities, renting of machinery and equipment without operator and of personal and household goods, computer and related activities, other business activities; collection and treatment of sewage and of other waste, sanitation, remediation and similar activities; recreational, cultural and sporting activities and other service activities.

8. The category – **industry** used in the Bulletin, refers to the NACE (rev. 1) sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas and water supply”.

9. Data expressed in pecuniary values – if not otherwise stated – were presented in current prices and so used to computation of structural coefficients. Indices of dynamics were calculated on the basis of values expressed in constant prices, which are assumed as average current prices in 2000.

10. In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain – base index method.

11. Data by the NACE section, division and group and data of production of products is compiled following the enterprise method.

12. Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the Bulletin. Such revised data will be marked with sign “*”.

13. Due to electronic data processing technology, in selected cases the grand totals for lower classification levels may differ, due to number roundings, from the figure “total” at higher classification levels.

14. Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

15. In tables presenting monthly data on the side, when such data is not available, quarterly data is shown in the line of the month ending a quarter.

16. Products and goods are grouped in accordance with the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), introduced on May 1, 2004 by the decree of Council of Ministers, dated April 6, 2004 (Journal of Laws No. 89, item

poz. 844). PKWiU została opracowana na podstawie następujących klasyfikacji i nomenklatur międzynarodowych: „Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE, Rev. 1.1”, „Classification of Products by Activity – CPA”, oraz „Products of the Community – PRODCOM”.

17. W stosunku do obowiązującej Polskiej Klasyfikacji Działalności (PKD) oraz Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU) w *Biuletynie* zastosowano skróty; skrócone nazwy oznaczone zostały w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw podaje się poniżej:

844). PKWiU was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Nomenclature des Activités de Communauté Européenne – NACE, Rev. 1.1”, “Classification of Products by Activity – CPA” and “Products of the Community – PRODCOM”.

17. In regard to NACE and the Polish Classification of Products and Services (PKWiU), abbreviations are used in the Bulletin which are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are given below:

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
sekcje PKD		sections of the NACE	
handel i naprawy	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, motocykli oraz artykułów użytku osobistego i domowego	trade and repair	wholesale and retail trade; repair of motor vehicles, motorcycles and personal and household goods
obsługa nieruchomości i firm	obsługa nieruchomości, wynajem i usługi związane z prowadzeniem działalności gospodarczej	x	real estate, renting and business activities
administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne	administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i powszechne ubezpieczenia zdrowotne	x	public administration and defence; compulsory social security
działy PKD		divisions of the NACE	
x	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich	manufacture of wearing apparel and furriery	manufacture of wearing apparel; dressing and dyeing of fur
produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich	produkcja skór wyprawianych i wyrobów ze skór wyprawionych	processing of leather and manufacture of leather products	tanning and dressing of leather; manufacture of luggage, handbags, saddlery, harness and footwear
produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz z korka (z wyłączeniem mebli), wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania	manufacture of wood and wood, straw and wicker products	manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
produkcja masy włóknistej oraz papieru	produkcja masy włóknistej, papieru oraz wyrobów z papieru	manufacture of pulp and paper	manufacture of pulp, paper and paper products
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	manufacture of metal products	manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej nie sklasyfikowana	x	manufacture of machinery and equipment not elsewhere classified (n.e.c.)
produkcja maszyn i aparatury elektrycznej	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej, gdzie indziej nie sklasyfikowana	x	manufacture of electrical machinery and apparatus not elsewhere classified (n.e.c.)
produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna	produkcja mebli; działalność produkcyjna, gdzie indziej nie sklasyfikowana	x	manufacture of furniture; manufacturing not elsewhere classified (n.e.c.)
sprzedaż i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw	sprzedaż, obsługa i naprawa pojazdów samochodowych i motocykli; sprzedaż detaliczna paliw do pojazdów samochodowych	sale and repair of motor vehicles; retail sale of automotive fuel	sale, maintenance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail sale of automotive fuel
handel hurtowy i komisowy	handel hurtowy i komisowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi i motocyklami	wholesale and commission trade	wholesale trade and commission trade, except of motor vehicles and motorcycles

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
działy PKD (dok.)		divisions of the NACE (cont.)	
handel detaliczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	handel detaliczny, z wyłączeniem sprzedaży pojazdów samochodowych i motocykli; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego	retail trade; repair of personal and household goods	retail trade, except of motor vehicles and motorcycles; repair of personal and households goods
grupy PKD		the NACE groups	
wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna	wznoszenie kompletnych budynków i budowli lub ich części; inżynieria lądowa i wodna	building of constructions; civil engineering	building of complete constructions or parts there of; civil engineering

18. Zgodnie z ustawą z dn. 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. Nr 88, poz. 439) wprowadzono rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 13 VII 2000 r. (Dz. U. Nr 58, poz. 685) Nomenklaturę Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS), która została opracowana na podstawie Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS), obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS dzieli Polskę na hierarchicznie powiązane jednostki terytorialne z uwzględnieniem pięciu poziomów, z czego trzy określamy jako poziomy regionalne, a dwa – lokalne. Przyporządkowanie poszczególnych jednostek terytorialnych do odpowiednich poziomów NTS podano w załączniku do cytowanego wyżej rozporządzenia.

Rozporządzenie z 2000 r. w sprawie wprowadzenia Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS) zostało skorygowane rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 27 kwietnia 2004 r. (Dz. U. Nr 98, poz. 998), wchodzącym w życie z dniem uzyskania przez Polskę członkostwa w Unii Europejskiej. Zmiany dotyczą poziomu NTS1, który do tej pory oznaczał obszar całego państwa, a obecnie obejmuje swym zasięgiem 6 nowo wyodrębnionych regionów.

19. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

18. According to the Act on Public Statistics dated 29 VI 1995 (Journal of Laws No. 88, item 439) was introduced on the decree of the Council of Ministers dated 13 VII 2000 (Journal of Laws No. 58, item 685) the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS), which was elaborated on the basis of Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS), standing in countries of the European Union. NTS divides Poland in the hierarchically connected territorial units with five levels; three of them are described as regional levels, and two left – as local levels. An allocation of particular territorial units to respective levels of NTS was given in the enclosure with the above-cited decree.

Regulation from 2000 on implementation of the Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS) was corrected by the Regulation of the Council of Ministers dated April 27, 2004 (Journal of Laws No. 98, items 998) valid from date of accession of Poland into the European Union. The amendments concern the level NTS1, which has been denoted a country as a whole as yet and now includes 6 newly established regions

19. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

WYJAŚNIENIA METODYCZNE

1. Dane o:

- 1) ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej o ruchu naturalnym i migracji ludności;
- 2) urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) zostały obliczone zgodnie z kryteriami definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO).

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w *Biuletynie* dane nie obejmują pracujących w rolnictwie indywidualnym oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy, a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Od czerwca 2004 r. dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001 z późniejszymi zmianami), w miejsce ustawy z dnia 14 grudnia 1994 r. o zatrudnieniu i przeciwdziałaniu bezrobociu (jednolity tekst Dz.U. z 2003 r. Nr 58, poz. 514 z późniejszymi zmianami).

Do „bezrobotnych zarejestrowanych w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia nauki”, zaliczono osoby bezrobotne w ww. okresie, które ukończyły (potwierdzone dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) naukę w szkole, kursy zawodowe trwające co najmniej 24 miesiące lub nabyły uprawnienia do wykonywania zawodu jako osoby niepełnosprawne.

„Długotrwale bezrobotni” są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem (od listopada 2005 r.) okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego w miejscu pracy.

„Bezrobotni do 25 roku życia” są to osoby, które do dnia zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy nie ukończyły 25 roku życia. Do października 2005 r., były to osoby, które w roku kalendarzowym nie ukończyły 25 lat.

„Bezrobotni powyżej 50 roku życia” są to osoby, które w dniu zastosowania wobec nich usług lub instrumentów rynku pracy ukończyły co najmniej 50 lat. Do października 2005 r., były to osoby, które w roku kalendarzowym ukończyły co najmniej 50 lat.

„Bezrobotni bez kwalifikacji zawodowych” są to osoby nieposiadające kwalifikacji do wykonywania jakiegokolwiek zawodu, poświadczonych dyplomem, świadectwem, zaświadczeniem instytucji szkoleniowej lub innym dokumentem uprawniającym do wykonywania zawodu. Od listopada 2005 r. – łącznie z osobami z wykształceniem średnim ogólnokształcącym.

Stopę bezrobocia rejestrowanego obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo.

Stopę bezrobocia podaje się z uwzględnieniem pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie (będących składową cywilnej ludności aktywnej zawodowo) wyznaczonych na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2002 oraz Powszechnego Spisu Rolnego 2002.

METHODOLOGICAL NOTES

1. Data concerning:

- 1) population is compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2002 as well as current reporting data on vital statistics and population migration;
- 2) births and deaths (including infant deaths) – is calculated according to the definition of infant birth and death – recommended by the World Health Organization (WHO).

2. Data on employed persons includes those employed on a full and part-time basis in the main place of work.

Employed persons include:

- 1) persons employed on the basis of a labour contract;
- 2) owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;
- 3) outworkers;
- 4) agents and persons employed by agents;
- 5) members of agricultural production co-operatives.

Data presented in the Bulletin does not include private farmers or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.

3. Data on **average paid employment** includes persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.

4. Since June 2004, the data on the **unemployed persons registered** in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20 April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments), which replaced the Law dated 14 December 1994 on Employment and Combating Unemployment (uniform text Journal of Laws 2003 No. 58, item 514, with later amendments).

Among the „unemployed registered within the period of 12 months since the completion of education” are counted persons unemployed during the above mentioned period who completed (confirmed with a diploma, certificate, or other document) school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled persons.

The „long term unemployed” are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding (since November 2005) the periods of traineeship and occupational preparation at the work place.

The „unemployed aged up to 25 years” – are persons who were under 25 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged less than 25 in the calendar year.

The „unemployed over 50 years old” – are persons who were over 50 years of age on the day they became recipients of the labour market instruments. Until October 2005 they were persons, who were aged at least 50 years in the calendar year.

The „unemployed without occupational qualifications” – are persons who do not have qualifications for performing any occupation confirmed by a diploma, certificate, certificate issued by a training institution or any other document entitling them to perform an occupation. Since November 2005 it also concerns persons with general secondary education.

The **registered unemployment rate** was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civil population.

The unemployment rate is given including persons working on private farms in agriculture (comprising a part of economically active civil population) estimated on the basis of the results of the 2002 Population and Housing Census and 2002 Agricultural Census.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym. Badaniem objęte są osoby będące członkami wylosowanych gospodarstw domowych.

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w badanym tygodniu:

- 1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą dochód lub zarobek, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;
- 2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:
 - z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
 - z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła do 3 miesięcy oraz od 2006 r. powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50 % dotychczasowego wynagrodzenia.

Bezrobotni to osoby, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć. Od I kwartału 2001 r. populacja bezrobotnych, według zaleceń Eurostatu, została ograniczona do osób w wieku 15–74 lata.

Współczynnik aktywności zawodowej obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Wskaźnik zatrudnienia obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Stopę bezrobocia obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

6. **Przeciętne wynagrodzenia miesięczne nominalne** przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

8. Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych.

Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych dotyczą świadczeń finansowanych z Funduszu Emerytalno-Rentowego, którym dysponuje Kasa Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, a także z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych, w przypadku, gdy rolnicy posiadają uprawnienia do łącznego pobierania świadczeń z obu tych funduszy.

Świadczenia emerytalno-rentowe obejmują kwoty świadczeń bieżących oraz wyrównawczych za okresy wsteczne, nie obejmują natomiast wypłat świadczeń realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

9. Dane dotyczące **wyników finansowych** przedsiębiorstw prezentuje się w dostosowaniu do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 IX 1994 r. (tekst jednolity ustawy – Dz. U. z 2002 r. Nr 76, poz. 694 z późniejszymi zmianami).

5. *Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, is compiled on the basis of **Labour Force Survey (LFS)**, which is conducted quarterly. The survey includes the members of randomly selected households.*

*Among the **employed**, are included all persons aged 15 and more who within the surveyed week:*

- 1) *performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture;*
- 2) *had work but did not perform it:*
 - *due to illness, maternity leave or vacation,*
 - *due to other reasons, but the break in employment did not exceed 3 months and since 2006 exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.*

*The **unemployed** are person, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and was available for work within two weeks after the surveyed week.*

The unemployed also include persons who have found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons who were available for that work. Since the 1st quarter of 2001 the population of unemployed persons, in compliance with the Eurostat recommendation, has been limited to persons aged 15–74 years.

*The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group) in population aged 15 and older (total or a given group).*

*The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group), in population aged 15 and older (total or a given group).*

*The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group), in the number of the economically active persons, aged 15 and older (total or a given group).*

6. **Average monthly nominal wage and salary per employee** are computed assuming the following:

- 1) *personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);*
- 2) *payments from a share in profit or in the balance surplus of co-operatives;*
- 3) *additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;*
- 4) *fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.*

7. Data on average monthly wages and salaries is presented in gross terms.

8 Information regarding **retirement pay and pension benefits (excluding farmers)** concerns benefits financed from the Social insurance Fund of the Social Insurance Institution.

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits financed from the Pension Fund of the Agricultural Social Insurance Fund as well as from the Social Insurance Fund, in the case of farmers who are authorized to receive benefits from both of these funds simultaneously.

Retirement pay and pension benefits comprise amounts of current benefits and compensatory benefits for preceding periods, however not include the amount of benefits paid arising out of international agreements.

9. Data on **financial results** of enterprises is presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29 September, 1994 (uniform text Journal of Laws 2002 No. 76, item 694 with later amendments).

10. Przychody z całokształtu działalności obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji. Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;
- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;
- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

12. Wyniki finansowe:

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);
- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;

10. Revenues from total activity includes:

- 1) net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;
- 2) revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers. Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result is established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;
- 3) other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;
- 4) financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.

11. Costs of obtaining revenues from total activity includes:

- 1) cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;
- 2) other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;
- 3) financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.

12. Financial results:

- 1) the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);
- 2) the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. From 2002 this item comprise part of extraordinary events related to operating activity;

- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;
- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi. Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane takie zdarzenia, jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;
- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) obciążenia wyniku finansowego brutto obejmują podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych oraz płatności z nim zrównanych, na podstawie odrębnych przepisów (wpłaty z zysku po opodatkowaniu podatkiem dochodowym na rzecz budżetu przez przedsiębiorstwa państwowe i jednoosobowe spółki Skarbu Państwa). Wpływający na wynik finansowy podatek dochodowy za dany okres sprawozdawczy obejmuje: część bieżącą i część odroczoną. Część odroczone stanowi różnicę między stanem rezerw i aktywów z tytułu podatku odroczonego (w związku z przejściowymi różnicami między wynikiem finansowym brutto a podstawą opodatkowania, wynikającymi z odmienności momentu ujęcia przychodu i kosztu zgodnie z przepisami o rachunkowości a przepisami podatkowymi) na koniec i początek okresu sprawozdawczego;
- 9) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o obowiązkowe obciążenia.

13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje lub rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego;

- 3) *the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;*
- 4) *the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;*
- 5) *the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;*
- 6) *the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses. This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;*
- 7) *gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;*
- 8) *encumbrances of gross financial result include: income tax on legal and natural persons and other payments pursuant to separate regulations (payable out of profits after taxation with income tax to the benefit of the state budget by state owned enterprises and sole-shareholder companies of the State Treasury). The income tax affecting the financial result relating to a given reporting period is composed of a current part and a deferred part. The deferred part constitutes a difference between provisions and assets relating to defer tax (pertaining to timing differences between gross financial result and taxable base due to different moments of reporting revenues and costs in accordance with the Accounting Act and tax regulations) as at the end and beginning of the reporting period;*
- 9) *net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by obligatory encumbrances.*

13. Current assets and liabilities:

- 1) *current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;*
- 2) *short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*
- 4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*

- 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) to ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

14. Wskaźniki:

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

15. Wartość produkcji sprzedanej i usług w przemyśle od 1996 r. wykazywana jest w bieżących lub stałych cenach bazowych. **Cena bazowa** definiowana jest jako kwota pieniędzy otrzymana przez producenta za jednostkę produktu, pomniejszona o podatki opłacone od danego produktu (podatek od towarów i usług VAT, podatek akcyzowy) względnie rabaty i upusty, powiększona o dotacje otrzymywane do danego produktu. Jako stałe ceny bazowe przyjmuje się średnie ceny z 2000 roku.

16. Wskaźniki cen:

- 1) produkcji sprzedanej przemysłu opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę”.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

- a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:
 - dla szczebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
 - dla szczebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szczebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,
 - b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szczebli ważone wartością ich sprzedaży z 2000 r. Wartości te aktualizowane są miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.
- Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.
- 2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „Budownictwo”. Sposób obliczania wskaźnika cen jest analogiczny jak w pkt. 16.1.

- 5) liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;
- 6) short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;
- 7) long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.

14. Indices:

- 1) sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;
- 2) the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;
- 3) the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;
- 4) the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;
- 5) the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;
- 6) the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.

15. The value of sold production and service in the industry since 1996 has been presented in current or constant base prices. The **base price** is defined as the amount of money obtained by a producer for the unit of product decreased by the tax on this product (the tax on goods and services VAT, excises tax) or discounts and rebates, increased by subsidies to the very product. The average prices in 2000 are assumed as constant base prices.

16. Price indices:

- 1) of sold production of industry are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas and water supply”.

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

- a) price indices on the base “previous month = 100”:
 - at enterprise level – as weighted averages of individual price indices of representative items in using, as their weight system, their sale value in the surveyed month,
 - at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their full sale value in the surveyed month,
 - b) price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their sale value of 2000. The indices are updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.
- The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.
- 2) construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section. Price indices calculation is analogous in item 16.1.

17. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych uzyskano na podstawie obserwacji zmian cen wytypowanych towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1800 reprezentantów w 2007 r.) notowanych w 209 rejonach na terenie całego kraju.

Wskaźniki cen obliczono, przyjmując jako system wag roczną strukturę wydatków (bez spożycia naturalnego) gospodarstw domowych na zakup towarów i usług z roku poprzedzającego rok badany.

18. Dane o cenach skupu dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (patrz uwagi ogólne pkt. 6.4).

19. Źródłem informacji o cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen prowadzone przez stałych ankierów na celowo wytypowanych 450 targowiskach. Do 2004 r. źródłem informacji o cenach uzyskiwanych przez rolników była miesięczna sprawozdawczość korespondentów rolnych, którzy notowali również ceny uzyskiwane w bezpośrednich obrotach między poszczególnymi gospodarstwami. W związku z tym od 2005 r. dane nie są w pełni porównywalne z danymi za lata poprzednie. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

20. Źródłem informacji o cenach detalicznych prezentowanych towarów i usług są notowania prowadzone przez ankierów urzędów statystycznych. Ceny żywności notowane są raz w miesiącu, a owoców i warzyw – trzy razy w miesiącu (w każdej dekadzie).

21. Prezentowany podział nakładów inwestycyjnych, obejmujących nakłady na nowe środki trwałe i (lub) ulepszenie (rozbudowę, przebudowę, rekonstrukcję, modernizację) istniejących obiektów majątku trwałego, opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj. melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabyciu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego (określanych do 31 XII 2001 r. jako odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) za okres realizacji inwestycji (uwzględniono wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

22. Pogłowie zwierząt gospodarskich podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego prowadzone są 3-krotnie w roku – w kwietniu według stanu w końcu marca, w sierpniu według stanu w końcu lipca i w grudniu według stanu w końcu listopada, a badania pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

17. The price index of consumer commodities and services are obtained on the basis of price observation of selected consumer commodities and services (about 1800 representatives in 2007) quoted in 209 districts of the country.

Price indices are based on the following weights system of annual structure expenditures (excluding subsistence consumption) of households for purchases of goods and services in the year preceding the one examined.

18. Data on procurement prices concern prices pay by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax – VAT) and quantity of each agricultural product (see general notes item 6.4).

19. The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on market-places comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected 450 market-places. Until 2004 information on prices received by farmers was collected monthly from agricultural correspondents, whose reports also included prices of products traded between farms. Therefore since 2005 data are not fully comparable with data in previous years. Average prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.

20. The sources of information on retail prices of presented consumer goods and services are quotations conducted by price collectors of statistical offices. Prices of food are collected once a month, prices of fruit and vegetables – three times a month (every decade).

21. The presented division of investment outlays, including outlays on new fixed assets and (or) the improvement (enlargement, rebuilding, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, was compiled according to the principles of the "ESA 1995" recommendations. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays on fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),
- transport equipment;
- other, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets and since 1995, livestock basic herd and long-term plantings and moreover costs of treatment of contracted liabilities in order to finance purchasing, constructing and developing of fixed assets (determined up to 31 December 2001 as interests on credits and investment loans) for the period of investment realization (including exclusively in data expressed at current prices).

Other outlays include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

22. Farm animal stocks have been disclosed on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheep, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter are conducted three times a year – in April (as at the end of March), in August (as at the end of July) and in December (as at the end of November), while surveys of cattle and other farm animal species – twice a year – as at June and December.

23. Dane o wartości produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, wodę) oraz produkcji budowlano-montażowej prezentuje się – bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

24. Dane o **produkcji sprzedanej przemysłu** dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo”, „Przetwórstwo przemysłowe” oraz „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę” natomiast o produkcji sprzedanej budownictwa – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo” i obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na zwiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych systemem zleceń (tj. na rzecz obcych zlecających) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

25. Dane o **sprzedaży detalicznej towarów** obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej oraz inne punkty sprzedaży (np. sklepy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

26. Przestępstwo stwierdzone jest to zbrodnia lub występki ścigane z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęte oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występki skarbowy, których charakter jako przestępstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

27. Wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw jest to stosunek liczby przestępstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przestępstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przestępstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

23. *Data on the value of sold production of industry (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas and water supply) and of construction and assembly production is presented – excluding VAT and the excise tax, but including the value of objective subsidies for products and services – in so-called basic prices.*

The value of sales of construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

24. *Data on sold production of industry covers industrial and non-industrial activities of the economic entities included to the section: "Mining and quarrying", "Manufacturing" and "Electricity, gas and water supply" instead data and sold production of construction, covers construction and non-construction activities of economic entities included to the section "Construction" and concerns:*

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);*
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;*
- 3) lump sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent's fee in the case of concluding an agency agreement;*
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;*
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.*

Data regarding construction and assembly production sales concerns work realized domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE in the section "Construction", consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions the laying and covering of roofs (raw state) to assembly, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.

25. *Data on retail sales covers the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.*

26. *An Ascertained crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.*

27. *The rate of detectability of delinquents is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.*

WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE

SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ludność ^{ab} w tys. Population ^{ab} 10 ³	Podmioty gospodarki narodowej ^{ac} w tys. National economy entities ^{ac} 10 ³	Bezrobotni zarejestrowani ^a Registered unemployed persons ^a			Stopa bezro- bocia rejes- trowanego ^{ad} w % Registered unemploy- ment rate ^{ad} in %	Oferty pracy ^e Job offers ^e	Bezrobotni zarejestro- wani na 1 ofertę pracy ^a Registered unemployed persons per job offer ^a
			w tys. 10 ³	A	B			
2004 I–XII	1051,5	88,4	74,6	91,3	x	20,0	x	x
2005 I–XII	1047,4	90,6	69,4	93,1	x	18,7	x	x
2006 I–XII .....	.	92,8	60,1	86,5	x	16,3	x	x
2006 I .....	.	90,8	72,8	94,1	104,9	19,3	1459	129
II .....	.	90,9	73,1	95,4	100,3	19,3	2318	79
III	1046,2	91,0	71,2	93,9	97,5	18,9	3639	41
IV .....	.	91,2	68,5	93,6	96,2	18,3	2657	46
V .....	.	91,4	65,6	93,0	95,8	17,6	2360	40
VI	1044,3	91,6	64,2	92,4	97,9	17,3	2320	33
VII .....	.	91,8	63,5	92,2	98,8	17,1	2131	35
VIII .....	.	92,0	63,0	92,2	99,2	17,0	2790	27
IX	1043,0	92,1	61,5	91,0	97,7	16,6	2770	24
X .....	.	92,4	59,7	89,6	97,0	16,2	2648	26
XI .....	.	92,6	58,9	87,4	98,7	16,0	1813	31
XII	1041,9	92,8	60,1	86,5	102,0	16,3	1106	51
2007 I .....	.	92,8	61,4	84,4	102,3	16,5	1799	53
II .....	.	92,9	60,3	82,6	98,2	16,3	2306	32
III .....	.	93,1	56,9	79,9	94,3	15,5	2947	31

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector			Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			Przeciętna miesięczna emerytura i renta ^f brutto z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych Average monthly gross retirement pay and pension ^f from the Social Insurance Fund	
	w tys. 10 ³	A	B	w zł in zł	A	B	w zł in zł	A
2004 I–XII	91,5	97,1	x	2153,34	104,2	x	1069,33	104,2
2005 I–XII	93,0	101,6	x	2206,17	102,5	x	1097,91	102,7
2006 I–XII	94,9	102,1	x	2340,10	106,1	x	.	.
2006 I	95,0	103,0	101,9	2182,59	105,5	93,7	.	.
II	94,8	101,2	99,8	2307,07	106,3	105,7	.	.
III	94,7	101,6	100,0	2298,23	104,3	99,6	1137,37	104,5
IV	94,8	101,7	100,1	2247,66	105,6	97,8	.	.
V	94,5	101,0	99,7	2261,85	106,1	100,6	.	.
VI	94,6	101,1	100,1	2297,80	105,2	101,6	1192,53	108,8
VII	94,7	101,3	100,1	2353,36	107,7	102,4	.	.
VIII	95,3	101,8	100,6	2322,65	104,9	98,7	.	.
IX	95,5	101,5	100,2	2347,06	105,9	101,1	1197,97	108,7
X	95,3	101,4	99,9	2376,73	106,7	101,3	.	.
XI	95,7	101,8	100,3	2501,98	107,0	105,3	.	.
XII	95,1	102,1	99,4	2549,83	109,5	101,9	1202,24	108,7
2007 I	97,0	102,1	102,0	2337,37	107,1	91,7	.	.
II	97,5	102,9	100,5	2394,82	103,8	102,5	.	.
III	98,2	103,7	100,8	2671,43	116,2	111,6	1209,34	106,3

a Stan w końcu okresu. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. c Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. d Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. e W ciągu miesiąca. f Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 15.

a End of period. b See methodological notes item 1. c Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms. d Ratio of unemployed persons to the economically active civil population; see methodological notes item 4. e During a month. f Quarterly data; see general notes item 15.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźniki cen skupu Price indices of procurement							
	ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding sowing seed)				żywca rzeźnego animals for slaughter			
	pszenicy wheat		żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzoda chlewna pigs	
	A	B	A	B	A	B	A	B
A – analogiczny okres roku poprzedniego=100 corresponding period of previous year=100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2004 I–XII	102,4	x	105,9	x	122,6	x	125,5	x
2005 I–XII	77,8	x	78,0	x	124,0	x	93,9	x
2006 I–XII	129,4	x	133,2	x	103,3	x	94,4	x
2006 I	89,2	107,8	102,1	119,3	103,8	96,8	86,8	92,0
II	93,6	104,1	112,0	98,9	103,3	105,4	82,7	96,7
III	101,7	103,4	112,8	106,5	97,8	100,2	83,8	100,9
IV	105,3	101,8	123,5	98,3	102,9	102,7	90,6	99,7
V	107,5	101,5	115,6	96,9	101,4	100,7	94,3	100,6
VI	113,1	104,1	124,2	104,5	105,7	100,2	98,6	107,3
VII	123,0	103,1	115,4	87,4	97,8	96,0	102,9	109,1
VIII	125,5	95,5	147,3	105,8	99,5	102,5	99,5	107,6
IX	142,3	117,8	143,7	118,2	104,2	101,7	98,8	98,3
X	142,3	101,1	158,3	102,9	102,9	99,5	96,7	93,6
XI	141,6	101,8	151,1	108,1	101,7	97,2	94,3	91,8
XII	168,0	112,7	160,4	105,4	103,0	100,5	92,3	96,3
2007 I	170,1	109,2	140,1	104,2	104,4	98,1	98,5	98,2
II	169,0	103,4	183,1	129,3	101,7	102,7	102,2	100,3
III	158,4	96,9	156,7	91,2	104,9	103,4	101,5	100,3

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso Procurement of animals for slaughter in terms of meat			Skup mleka Procurement of milk		
	w tys. t 10 ³ t	A	B	w mln l 10 ⁶ l	A	B
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2004 I–XII	60,9	95,3	x	198,5	99,3	x
2005 I–XII	66,2	108,7	x	257,7	129,8	x
2006 I–XII	76,5	115,5	x	208,8	81,0	x
2006 I	4,8	132,7	92,5	15,9	93,6	100,4
II	4,9	135,3	101,7	13,6	93,6	85,3
III	5,4	132,9	109,7	16,4	102,9	120,6
IV	4,5	97,1	82,4	15,9	97,0	97,0
V	5,5	128,9	123,8	17,1	113,3	107,8
VI	5,3	117,9	95,8	17,1	91,8	99,9
VII	5,1	118,9	95,6	17,3	89,8	100,8
VIII	5,3	119,7	104,3	17,6	94,8	101,8
IX	5,6	130,4	106,5	16,4	103,1	93,5
X	6,2	129,3	110,6	16,7	102,1	101,8
XI	6,0	128,2	96,8	15,9	102,0	95,2
XII	5,5	104,5	91,2	16,3	102,7	102,2
2007 I	5,7	118,0	104,3	16,7	104,6	102,2
II	5,4	109,2	94,2	15,6	114,5	93,4
III	5,6	103,5	104,0	18,0	109,6	115,5

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (dok.)

SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS		Produkcja sprzedana przemysłu ^a Sold production of industry ^a		górnictwo mining and quarrying		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		A	B	A	B	A	B
2004	I–XII	110,6	x	108,9	x	113,9	x
2005	I–XII	97,8	x	96,6	x	98,2	x
2006	I–XII	109,4	x	110,1	x	109,3	x
2006	I	105,1	96,1	59,0	46,3	105,2	94,4
	II	101,7	98,4	88,1	106,2	101,8	100,2
	III	112,0	115,5	116,6	165,5	114,1	117,8
	IV	104,3	90,3	86,9	159,2	102,0	90,2
	V	110,2	104,3	126,4	139,0	114,3	109,4
	VI	105,4	103,9	110,9	101,6	107,5	102,6
	VII	120,1	101,2	111,3	95,9	115,6	97,1
	VIII	116,2	105,4	105,9	103,6	115,2	106,0
	IX	109,2	100,9	102,2	99,6	111,7	102,6
	X	115,5	104,2	124,4	100,1	116,7	102,9
	XI	112,2	96,1	116,9	88,2	113,3	95,6
	XII	111,2	95,1	158,0	97,1	111,1	93,3
2007	I	115,2	100,2	240,5	69,6	118,8	101,6
	II	114,5	98,7	166,1	76,6	117,2	99,7
	III	112,6	113,3	158,1	161,8	113,4	114,0

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego=100 corresponding period of previous year=100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Produkcja budowlano-montażowa ^b <i>Construction and assembly production^b</i>		Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>			Sprzedaż detaliczna towarów <i>Retail sales of goods</i>	
		A	B	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	A	B	A	B
2004	I–XII	120,7	x	1232	45,3	x	125,4	X
2005	I–XII	100,1	x	1157	93,9	x	102,7	X
2006	I–XII	126,2	x	1338	115,6	x	102,9	x
2006	I	82,9	32,0	126	90,0	57,0	124,8	90,6
	II	103,0	98,6	74	107,2	58,7	129,6	104,7
	III	98,7	133,8	157	230,9	212,2	125,7	120,5
	IV	70,6	93,0	49	102,1	31,2	85,6	102,9
	V	116,8	171,0	49	80,3	100,0	96,3	105,5
	VI	142,8	124,7	67	81,7	136,7	103,2	106,8
	VII	135,2	105,2	104	182,5	162,5	106,7	96,8
	VIII	120,1	88,2	107	175,4	102,9	111,0	105,1
	IX	124,6	136,1	153	87,9	143,0	107,7	95,0
	X	146,2	117,1	143	193,2	93,5	107,7	104,6
	XI	148,5	83,9	129	126,5	90,2	105,8	91,5
	XII	151,2	145,3	180	81,4	139,5	99,1	111,7
2007	I	175,3	37,1	98	77,8	54,4	111,7	86,3
	II	218,5	123,0	98	132,4	100,0	118,4	97,2
	III	189,2	115,9	102	65,0	104,1	118,6	117,9

^a Ceny stałe 2000 (średnie ceny bieżące z 2000 r.); patrz uwagi ogólne pkt 8. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24.^a Constant prices 2000 (average current prices in 2000); see general notes item 8. ^b See methodological notes item 24.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI
SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Podmioty gospodarki narodowej ^a National economy entities ^a			Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector				przemysł ^b industry ^b			
		ogółem total	sektor publi- czny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem grand total	sektor publi- czny public sector	sektor prywatny private sector	razem total	sektor publi- czny public sector	sektor prywatny private sector		
stan w końcu okresu end of period			w tysiącach 10 ³			w % ogółem % of grand total	w tysiącach 10 ³			w % razem % of total		
2004	I–XII	88422	5182	83240	91,5	17,6	73,9	80,8	58,1	12,5	45,6	78,5
2005	I–XII	90597	5256	85341	93,0	16,2	76,8	82,6	58,6	11,2	47,4	80,8
2006	I–XII	92846	5246	87600	94,9	15,9	79,0	83,2	58,9	11,2	47,7	80,9
	A	102,5	99,8	102,7	102,1	98,4	102,9	x	100,5	100,2	100,6	x
2005	I–III	88809	5186	83623	93,4	16,3	77,1	82,5	58,2	11,4	46,8	80,4
	I–VI	89099	5194	83905	93,6	16,3	77,3	82,6	58,4	11,4	47,0	80,5
	I–IX	89661	5224	84437	93,5	16,2	77,3	82,7	58,4	11,2	47,2	80,8
	I–XII	90597	5256	85341	93,0	16,2	76,8	82,6	58,6	11,2	47,4	80,8
2006	I–III	90981	5245	85736	94,8	16,1	78,7	83,0	58,9	11,2	47,7	81,0
	I–VI	91575	5282	86293	94,6	16,1	78,5	83,0	58,7	11,2	47,5	80,9
	I–IX	92143	5291	86852	95,0	16,1	78,9	83,0	59,1	11,3	47,8	80,9
	I–XII	92846	5246	87600	94,9	15,9	79,0	83,2	58,9	11,2	47,7	80,9
2007	I–III	93099	5252	87847	97,7	15,8	81,9	83,8	60,6	11,1	49,5	81,6
	A	102,3	100,1	100,3	103,1	97,9	104,1	x	102,9	99,2	103,8	x

(cd.) (cont.)

Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average paid employment in enterprise sector (cont.)									
OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		budownictwo construction				handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w tysiącach 10 ³		w % razem % of total	w tysiącach 10 ³		w % razem % of total		
2004	I–XII	6,0	0,2	5,7	95,9	11,6*	—*	11,6	99,0
2005	I–XII	5,8	0,2	5,6	95,9	12,5	—*	12,5	100,0
2006	I–XII	5,9	0,2	5,7	97,1	12,7	—*	12,7	100,0
	A	103,0	73,6	104,2	x	101,9	x*	101,9	x
2005	I–III	5,7	0,2	5,5	97,0	12,5*	—*	12,5	99,7
	I–VI	5,7	0,2	5,5	97,0	12,4	—*	12,4	100,0
	I–IX	5,7	0,2	5,5	96,9	12,4	—*	12,4	100,0
	I–XII	5,8	0,2	5,6	95,9	12,5	—*	12,5	100,0
2006	I–III	5,7	0,2	5,5	97,1	13,0	—*	13,0	100,0
	I–VI	5,7	0,2	5,5	97,0	12,9	—*	12,9	100,0
	I–IX	5,8	0,2	5,6	97,2	12,9	—*	12,9	100,0
	I–XII	5,9	0,2	5,7	97,1	12,7	—*	12,7	100,0
2007	I–III	6,3	0,1	6,1	98,0	12,9	—	12,9	100,0
	A	110,5	79,0	111,4	x	99,1	x	99,1	x

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.

^a Registered in REGON register; excluding persons tending private farms. ^b See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)
 SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw (dok.) <i>Average paid employment in enterprise sector (cont.)</i>				Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw <i>Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector</i>			
		transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communication</i>							
		razem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>		ogółem <i>grand total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	
		w tysiącach <i>10³</i>		w % razem <i>% of total</i>		w złotych <i>in zł</i>		w % ogółem <i>% of grand total</i>	
2004	I–XII	4,3	1,9	2,5	57,3	2153,34	2689,90	2025,43	94,1
2005	I–XII	4,5	1,7	2,8	62,9	2206,17	2735,18	2094,37	94,9
2006	I–XII	5,2	1,5	3,7	71,6	2340,10	2938,35	2219,17	94,8
	A	117,5	89,8	133,9	x	106,1	107,4	106,0	x
2005	I–III	4,4	1,7	2,7	61,2	2144,42	2669,26	2033,11	94,8
	I–VI	4,5	1,7	2,8	62,5	2147,52	2666,46	2038,09	94,9
	I–IX	4,5	1,7	2,8	62,7	2171,91	2687,49	2064,24	95,0
	I–XII	4,5	1,7	2,8	62,9	2206,17	2735,18	2094,37	94,9
2006	I–III	5,1	1,6	3,5	67,8	2261,72	2808,60	2149,61	95,0
	I–VI	5,1	1,6	3,5	68,0	2267,74	2812,66	2155,75	95,1
	I–IX	5,0	1,6	3,4	68,0	2291,73	2859,40	2175,76	94,9
	I–XII	5,2	1,5	3,7	71,6	2340,10	2938,35	2219,17	94,8
2007	I–III	5,4	1,4	4,0	73,1	2466,17	3087,32	2346,43	95,1
	A	107,6	89,9	116,0	x	109,0	109,9	109,2	x

(cd.) (cont.)

Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw (cd.) Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)									
OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		przemysł ^a industry ^a				budownictwo construction			
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w złotych in zł		w % razem % of total			w złotych in zł		w % razem % of total
2004	I–XII	2278,88	2837,25	2125,95	93,3	1890,21	1689,20	1898,89	100,5
2005	I–XII	2311,52	2864,55	2180,25	94,3	1942,11	1969,72	1940,94	99,9
2006	I–XII	2444,76	3089,51	2292,39	93,8	2204,07	2074,08	2207,97	100,2
A		105,8	107,9	105,1	x	113,5	105,3	113,8	x
2005	I–III	2269,92	2859,22	2126,30	93,7	1780,43	1947,14	1775,35	99,7
	I–VI	2259,65	2821,17	2123,81	94,0	1838,07	2106,36	1830,06	99,6
	I–IX	2290,58	2833,70	2161,37	94,4	1911,94	2150,22	1904,25	99,6
	I–XII	2311,52	2864,55	2180,25	94,3	1942,11	1969,72	1940,94	99,9
2006	I–III	2368,70	3002,03	2219,71	93,7	1972,64	2065,84	1969,90	99,9
	I–VI	2375,50	2977,73	2233,74	94,0	2034,27	2003,80	2035,21	100,0
	I–IX	2397,87	3026,22	2249,72	93,8	2101,48	2052,44	2102,91	100,1
	I–XII	2444,76	3089,51	2292,39	93,8	2204,07	2074,08	2207,97	100,2
2007	I–III	2589,97	3291,35	2432,19	93,9	2305,37	2196,35	2307,65	100,1
A		109,3	109,6	109,6	x	116,9	106,3	117,1	x

a Patrz uwagi ogólne pkt 8.

a See general notes item 8.

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (cd.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw (dok.)									
Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector (cont.)									
OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		handel i naprawy ^A trade and repair ^A				transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w złotych in zł		w % razem % of total	w złotych in zł		w % razem % of total		
2004	I–XII	2001,39*	—*	2001,39	99,7	2251,75	2209,95	2282,87	101,4
2005	I–XII	2100,32*	—*	2100,32	100,0	2249,60	2181,05	2290,11	101,8
2006	I–XII	2256,75*	—*	2256,75	100,0	2281,07	2296,80	2274,84	99,7
	A	107,4	x	107,4	x	101,4	105,3	99,3	x
2005	I–III	2137,74*	—*	2137,74	99,9	2156,74	2118,75	2180,85	101,1
	I–VI	2113,59*	—*	2113,59	100,0	2207,19	2153,53	2239,45	101,5
	I–IX	2084,70*	—*	2084,70	99,9	2223,51	2163,93	2258,91	101,6
	I–XII	2100,32*	—*	2100,32	100,0	2249,60	2181,05	2290,11	101,8
2006	I–III	2256,52	—*	2255,98	100,0	2177,28	2177,06	2177,39	100,0
	I–VI	2205,31	—*	2204,60	100,0	2214,84	2233,00	2206,31	99,6
	I–IX	2211,79	—*	2210,83	100,0	2262,31	2252,51	2266,93	100,2
	I–XII	2257,41	—*	2256,75	100,0	2281,07	2296,80	2274,84	99,7
2007	I–III	2486,05	—	2489,01	100,0	2336,68	2375,25	2322,49	99,4
	A	110,2	x	110,2	x	107,3	109,1	106,7	x

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Nakłady inwestycyjne ^a Investment outlays ^a				Produkcja sprzedana przemysłu ^b Sold production of industry ^b			
		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
		w milionach złotych 10 ⁶ zł			w % ogółem % of total	w milionach złotych 10 ⁶ zł			w % ogółem % of total
2004	I–XII	961,8	291,3	670,4	69,7	17050,5	7860,1	9190,4	53,9
2005	I–XII	943,1	308,0	635,1	67,3	16039,7	6057,0	9982,7	62,2
2006	I–XII	906,7	349,8	556,9	61,4	17427,9	6370,3	11057,6	63,4
	A	96,1	113,6	87,7	x	109,4	x	x	x
2005	I–III .....	.	.	.	.	4114,1	2005,8	2108,3	51,2
	I–VI	362,7	94,3	268,4	74,0	8080,3	3372,6	4707,7	58,3
	I–IX	600,3	184,1	416,1	69,3	11948,7	4560,9	7387,8	61,8
	I–XII	943,1	308,0	635,1	67,3	16039,7	6057,0	9982,7	62,2
2006	I–III	132,8	52,3	80,5	60,6	3964,6	1532,2	2432,4	61,4
	I–VI	377,2	163,2	214,0	56,7	8205,9	2972,4	5233,5	63,8
	I–IX	614,7	247,5	367,2	59,7	12834,4	4639,9	8194,5	63,8
	I–XII	906,7	349,8	556,9	61,4	17427,9	6370,3	11057,6	63,4
2007	I–III .....	.	.	.	.	4790,2	1813,0	2977,2	62,2
	A	x	x	x	x	113,3	x	x	x

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a Index numbers are calculated on the basis of value in current prices. ^b See general notes item 8; indices are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 2. WYBRANE DANE WEDŁUG SEKTORÓW WŁASNOŚCI (dok.)

SELECTED DATA BY OWNERSHIP SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		Przychody z całokształtu działalności ^a <i>Income from the whole activity ^a</i>				Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności ^b <i>Cost of income acquisition from the whole activity ^b</i>			
		ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	w % ogółem <i>% of total</i>	ogółem <i>total</i>	sektor publiczny <i>public sector</i>	sektor prywatny <i>private sector</i>	w % ogółem <i>% of total</i>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>									
		w milionach złotych <i>10⁶ zł</i>				w milionach złotych <i>10⁶ zł</i>			
2004	I–XII	21562,5	8864,0	12698,6	58,9	19135,5	6966,6	12168,9	63,6
2005	I–XII	20810,1	6875,0	13935,0	67,0	19251,0	5948,4	13302,6	69,1
2006	I–XII	22899,4	7121,8	15777,5	68,9	21330,0	6476,6	14853,4	69,6
	A	110,0	103,6	113,2	x	110,8	108,9	111,7	x
2005	I–III	5088,3	2194,1	2894,3	56,9	4556,6	1697,2	2859,4	62,8
	I–VI	10238,5	3753,4	6485,1	63,3	9414,7	3156,5	6258,2	66,5
	I–IX	15344,7	5069,5	10275,1	67,0	14260,4	4458,9	9801,5	68,7
	I–XII	20810,1	6875,0	13935,0	67,0	19251,0	5948,4	13302,6	69,1
2006	I–III	5119,1	1759,8	3359,4	65,6	4791,8	1544,2	3247,6	67,8
	I–VI	10708,9	3377,8	7331,1	68,5	10034,8	3051,0	6983,8	69,6
	I–IX	16867,9	5219,2	11648,7	69,1	15641,8	4674,6	10967,2	70,1
	I–XII	22899,4	7121,8	15777,5	68,9	21330,0	6476,6	14853,4	69,6
2007	I–III	6221,4	1999,8	4221,6	67,9	5640,0	1646,5	3993,5	70,8
	A	121,5	113,6	125,7	x	117,7	106,6	123,0	x

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Wynik finansowy netto ^c w mln zł Net financial result ^c 10 ⁶ zł			Wskaźnik rentowności obrotu ^d w % Profitability rate of turnover ^d in %					
		ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	brutto ^e gross ^e			netto ^f net ^f		
					ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	ogółem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector
2004 I–XII		1945,7	1534,6	411,0	11,3	21,5	4,3	9,0	17,3	3,2
2005 I–XII		1294,7	734,4	560,2	7,9	13,6	5,1	6,2	10,7	4,0
2006 I–XII		1264,6	521,0	743,6	6,9	9,1	5,9	5,5	7,3	4,7
A		97,7	70,9	132,7	x	x	x	x	x	x
2005 I–III		466,8	394,8	72,0	12,0	22,6	4,0	9,2	18,0	2,5
I–VI		715,7	479,6	236,1	8,9	16,0	4,7	7,0	12,8	3,6
I–IX		930,8	488,7	442,1	7,6	12,1	5,4	6,1	9,6	4,3
I–XII		1294,7	734,4	560,2	7,9	13,6	5,1	6,2	10,7	4,0
2006 I–III		274,6	194,1	80,4	6,4	12,2	3,3	5,4	11,0	2,4
I–VI		539,6	263,0	276,7	6,3	9,7	4,7	5,0	7,8	3,8
I–IX		1029,3	458,9	570,4	7,3	10,4	5,9	6,1	8,8	4,9
I–XII		1264,6	521,0	743,6	6,9	9,1	5,9	5,5	7,3	4,7
2007 I–III		470,7	284,5	186,1	9,3	17,7	5,4	7,6	14,2	4,4
A		171,4	146,6	231,4	x	x	x	x	x	x

a – d Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne: a – pkt 10, b – pkt 11, c – pkt 12.9, d – pkt 14.3 i 14.4. e Relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności. f Relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności.

a – d See general notes item 6.2 and methodological notes: a – item 10, b – item 11, c – item 12.9, d – item 14.3 and 14.4. e Relation of gross financial result to income from total activity. f Relation of net financial result to income from total activity.

LUDNOŚĆ

POPULATION

TABL. 3. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI^a
POPULATION AND VITAL STATISTICS^a

OKRESY PERIODS		Ludność ^b Population ^b	Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths	niemowląt ^d infants ^d	Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					
2005	I–XII	1047407	4969	8496	9471	42	–975
2006	I–XII	1041941	5598	8460	9421	46	–961
	A	99,5	112,7	99,6	99,5	109,5	x
Kwartaly: Quarters:							
2005	I	1050289	494	2093	2641	10	–548
	II	1049541	1285	2212	2294	12	–82
	III	1048518	2016	2263	2238	11	25
	IV	1047407	1174	1928	2298	9	–370
2006	I	1046221	648	2043	2485	13	–442
	II	1044346	1474	2086	2393	13	–307
	III	1042998	2287	2253	2190	8	63
	IV	1041941	1189	2078	2353	12	–275
	A	99,5	101,3	107,8	102,4	133,3	x
	B	99,9	52,0	92,2	107,4	150,0	x

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Małżeństwa Marriages	Urodzenia żywe Live births	Zgony Deaths	niemowląt ^{de} infants ^{de}	Przyrost naturalny ^c Natural increase ^c
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		na 1000 ludności per 1000 population				
2005	I–XII	4,7	8,1	9,0	4,9	–0,9
2006	I–XII	5,4	8,1	9,0	5,4	–0,9
	A	113,3	100,1	100,0	110,1	x
Kwartaly: Quarters:						
2005	I	1,9	8,0	10,1	4,8	–2,1
	II	4,9	8,4	8,7	5,4	–0,3
	III	7,7	8,6	8,5	4,9	0,1
	IV	4,5	7,4	8,8	4,7	–1,4
2006	I	2,5	7,8	9,5	6,4	–1,7
	II	5,6	8,0	9,2	6,2	–1,2
	III	8,8	8,6	8,4	3,6	0,2
	IV	4,6	8,0	9,0	5,8	–1,0
	A	101,8	108,4	103,0	123,6	x
	B	52,0	92,4	107,5	162,5	x

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. ^b Stan w końcu okresu. ^c Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie.
^d Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^e Na 1000 urodzeń żywych.

^a See methodological notes item 1. ^b End of period. ^c The difference between the number of live births and deaths in a given period.
^d Children under the age of 1. ^e Per 1000 live births.

PRACA

LABOUR

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR

End of month

OKRESY PERIODS		Ogółem Grand total						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100			przemysł ^a industry ^a	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	produkcja odzieży i wyrobów futrarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2005	XII	97924	59808	900	54857	9898	1605	673
2006	I	100086	60130	877	55209	9340	1641	637
	II	99999	60014	882	55076	9197	1613	653
	III	100003	59852	879	54913	9170	1568	659
	IV	99879	59638	890	54741	9151	1522	663
	V	99941	59670	894	54814	9140	1523	671
	VI	100183	59624	902	54751	9085	1512	668
	VII	100442	59738	899	54870	9097	1509	686
	VIII	101143	60388	903	55377	9090	1498	678
	IX	101204	60475	900	55488	9059	1474	688
	X	101012	60511	906	55468	9102	1440	691
	XI	101366	60715	905	55679	9087	1370	695
	XII	100294	59900	893	54875	8859	1295	685
2007	I	102903	61528	876	56492	8992	1228	735
	II	103401	61909	879	56857	8967	1186	726
	III	104075	62375	892	57307	8989	1160	733
	A	104,1	104,2	101,5	104,4	98,0	74,0	111,2
	B	100,7	100,8	101,5	100,8	100,2	97,8	101,0

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		produkcja drewna i wy- robów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ <i>manufacture of wood and wood, straw and wicker^Δ products</i>	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ <i>manufacture of pulp and paper^Δ</i>	działalność wydawnicza; poligrafia i re- produkcja zapi- sanych nośni- ków informacji <i>publishing, printing and reproduction of recorded media</i>	produkcja wyrobów chemicznych <i>manufacture of chemicals and chemical products</i>	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	produkcja wy- robów z pozo- stałych surow- ców niemetal- icznych <i>manufacture of other non-metallic mineral products</i>	produkcja metali <i>manufacture of basic metals</i>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>								
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>								
2005	XII	1734	796	597	5805	1526	3622	2326
2006	I	1642	835	582	5895	1666	3533	2272
	II	1669	843	586	5947	1656	3503	2304
	III	1686	848	595	5985	1659	3517	2323
	IV	1679	843	603	5919	1638	3512	2326
	V	1643	848	624	5892	1640	3505	2328
	VI	1661	842	624	5820	1615	3526	2334
	VII	1671	824	661	5769	1606	3520	2344
	VIII	1672	821	668	5788	1631	3562	2359
	IX	1672	833	666	5778	1644	3559	2364
	X	1700	839	667	5732	1632	3546	2387
	XI	1710	856	668	5774	1649	3543	2404
	XII	1518	869	669	5717	1584	3522	2407
2007	I	1842	864	687	5733	1648	3592	2461
	II	1821	872	642	5732	1700	3591	2472
	III	1831	893	651	5799	1759	3617	2486
	A	108,6	105,3	109,4	96,9	106,0	102,8	107,0
	B	100,5	102,4	101,4	101,2	103,5	100,7	100,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 8.

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS								
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		produkcja wyrobów z metali ^Δ manufacture of metal products ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków manufacture of medical, precision and optical instru- ments, watches and clock	produkcja po- jazdów samo- chodowych, przyczep i naczep manufacture of motor vehi- cles, trailers and semi-trailers	produkcja pozostałego sprzętu transportowego manufacture of other transport equipment	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
2005	XII	6052	6150	1548	615	1249	1780	4992
2006	I	6327	6354	1584	708	1370	1743	5194
	II	6308	6419	1594	713	1365	1730	5107
	III	6334	6438	1589	712	1379	1731	5103
	IV	6371	6465	1587	709	1371	1689	5061
	V	6456	6552	1557	709	1367	1703	5015
	VI	6455	6637	1542	711	1361	1707	4977
	VII	6571	6707	1502	707	1371	1683	5008
	VIII	6775	6740	1491	717	1369	1661	5239
	IX	6799	6821	1516	713	1384	1647	5262
	X	6791	6804	1519	713	1385	1618	5290
	XI	6835	6844	1519	711	1404	1634	5357
	XII	6648	6799	1518	710	1405	1649	5401
2007	I	7188	6988	1500	718	1484	1662	5440
	II	7416	7092	1512	725	1512	1678	5469
	III	7551	7165	1516	720	1537	1664	5497
	A	119,2	111,3	95,4	101,1	111,5	96,1	107,7
	B	101,8	101,0	100,3	99,3	101,7	99,2	100,5

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		budownictwo construction	wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building of construc- tions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych building installation	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
					razem total	sprzedaż i naprawa po- jazdów samo- chodowych i motocykli; sprzedaż deta- liczna paliw ^Δ sale mainte- nance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail of auto- motive fuel	handel hurtowy i komisowy ^Δ wholesale and commission trade ^Δ	handel deta- liczny; naprawa artykułów użytku osobis- tego i domo- wego ^Δ retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
2005	XII	8149	6291	1504	13033	2327	5027	5679
2006	I	8320	6374	1507	13618	2408	5292	5918
	II	8268	6337	1549	13608	2398	5271	5939
	III	8402	6450	1584	13575	2400	5267	5908
	IV	8455	6545	1547	13546	2417	5290	5839
	V	8672	6694	1612	13323	2225	5279	5819
	VI	8893	6803	1714	13351	2245	5324	5782
	VII	9017	6853	1788	13448	2273	5364	5811
	VIII	9145	6911	1861	13424	2255	5360	5809
	IX	9138	6817	1949	13382	2244	5349	5789
	X	9089	6730	1990	13286	2198	5294	5794
	XI	9098	6703	2023	13316	2179	5286	5851
	XII	8730	6379	1952	13242	2135	5283	5824
2007	I	9037	6461	2102	13679	2342	5471	5866
	II	9025	6349	2204	13725	2369	5484	5872
	III	9108	6404	2228	13782	2381	5542	5859
	A	108,4	99,3	140,7	101,5	99,2	105,2	99,2
	B	100,9	100,9	101,1	100,4	100,5	101,1	99,8

TABL. 4. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospo- darka magazynowa i łączność transport, storage and communication	transport lądowy i rurociagowy land and pipeline transport	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ real estate, renting and business activities	obsługa nieruchomości real estate activities
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2005	XII	1315	4534	3753	7094	1651
2006	I	1363	5082	4142	7478	1597
	II	1376	5188	4266	7461	1590
	III	1375	5207	4271	7493	1605
	IV	1371	5233	4286	7491	1615
	V	1325	5233	4280	7553	1646
	VI	1321	5216	4258	7615	1697
	VII	1318	5198	4256	7551	1724
	VIII	1321	5226	4278	7624	1734
	IX	1320	5230	4283	7600	1751
	X	1332	5214	4264	7545	1760
	XI	1332	5214	4260	7633	1756
	XII	1319	5404	4449	7636	1754
2007	I	1361	5573	4634	7748	1724
	II	1361	5603	4627	7789	1749
	III	1365	5606	4621	7841	1745
A		99,3	107,7	108,2	104,6	108,7
B		100,3	100,1	99,9	100,7	99,8

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Grand total</i>						
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>			przemysł ^a <i>industry ^a</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>manufacture of food products and beverages</i>	produkcja odzieży i wyrobów futrzarskich <i>manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ</i>	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ <i>processing of leather and manufacture of leather products ^Δ</i>
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>								
2005	I–XII	92955	58605	959	53685	9418	1558	725
2006	I–XII	94945	58922	881	53971	9051	1403	659
2007	I–III	97691	60627	867	55661	8848	1073	721
	A	103,1	102,9	99,5	103,0	96,6	71,3	114,1
2006	I	94995	59106	869	54250	9311	1562	621
	II	94767	58760	867	53899	9079	1497	638
	III	94736	58852	872	53979	9094	1464	643
	IV	94786	58710	880	53860	9071	1433	654
	V	94527	58620	881	53827	9087	1409	658
	VI	94649	58567	891	53764	9020	1406	671
	VII	94727	58619	888	53831	8978	1407	677
	VIII	95288	59248	889	54336	9003	1390	667
	IX	95467	59375	883	54470	8975	1364	668
	X	95340	59289	887	54364	8946	1329	682
	XI	95656	59496	891	54550	8940	1262	684
	XII	95127	58946	876	54020	8804	1195	660
2007	I	97018	60041	861	55095	8788	1109	713
	II	97500	60538	862	55572	8862	1073	722
	III	98246	60927	873	55943	8853	1047	726
	A	103,7	103,5	100,1	103,6	97,3	71,5	112,9
	B	100,8	100,6	101,3	100,7	99,9	97,6	100,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 8.

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		produkcja drewna i wy- robów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i re- produkcja zapi- sanych nośni- ków informacji	produkcja wyrobów chemicznych	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych	produkcja wy- robów z pozos- tałych surow- ców niemetalic- znych	produkcja metali
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ	manufacture of pulp and paper ^Δ	publishing, printing and reproduction of recorded media	manufacture of chemicals and chemical products	manufacture of rubber and plastic products	manufacture of other non-metallic mineral products	manufacture of basic metals
2005	I–XII	1721	792	564	5649	1618	3591	2396
2006	I–XII	1426	841	613	5823	1619	3469	2343
2007	I–III	1800	875	643	5738	1661	3528	2465
	A	109,8	103,6	113,0	97,1	100,5	102,0	107,7
2006	I	1598	839	565	5844	1609	3465	2270
	II	1622	840	566	5923	1635	3431	2289
	III	1629	847	574	5968	1607	3452	2310
	IV	1631	848	580	5931	1614	3449	2323
	V	1604	848	595	5887	1614	3436	2322
	VI	1603	845	605	5805	1582	3440	2325
	VII	1609	833	644	5773	1588	3436	2331
	VIII	1621	823	641	5784	1604	3481	2341
	IX	1623	831	647	5779	1639	3484	2354
	X	1649	837	647	5739	1627	3485	2367
	XI	1673	855	648	5747	1632	3477	2390
	XII	1476	876	648	5747	1582	3455	2398
2007	I	1806	860	669	5714	1632	3515	2448
	II	1802	871	632	5711	1655	3522	2472
	III	1798	890	631	5796	1711	3544	2480
	A	110,4	105,1	109,9	97,1	106,5	102,7	107,4
	B	99,8	102,2	99,8	101,5	103,4	100,6	100,3

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		produkcja wyrobów z metali ^Δ	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków	produkcja po- jazdów samo- chodowych, przyczep i naczep	produkcja pozostałego sprzętu transportowego	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		manufacture of metal products ^Δ	manufacture of machinery and equipment n.e.c.	manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.	manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clock	manufacture of motor vehi- cles, trailers and semi- trailers	manufacture of other transport equipment	manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.
2005	I–XII	5537	6182	1467	609	1235	1820	4892
2006	I–XII	6092	6554	1511	699	1368	1678	5235
2007	I–III	6854	6956	1476	718	1497	1664	5421
	A	114,8	110,4	94,8	101,8	108,2	96,1	106,6
2006	I	5904	6304	1547	698	1364	1744	5126
	II	5928	6184	1561	710	1363	1731	5040
	III	5980	6399	1558	711	1362	1723	5040
	IV	5989	6412	1550	707	1359	1688	4991
	V	6021	6436	1540	707	1357	1691	4976
	VI	6046	6563	1524	703	1348	1698	4927
	VII	6102	6643	1479	706	1354	1680	4945
	VIII	6306	6692	1474	709	1353	1666	5166
	IX	6322	6750	1503	705	1377	1632	5208
	X	6293	6746	1502	705	1364	1619	5223
	XI	6361	6784	1500	705	1389	1617	5285
	XII	6217	6780	1505	706	1399	1636	5326
2007	I	6612	6830	1471	712	1472	1651	5378
	II	6829	6939	1474	721	1492	1671	5393
	III	6966	7000	1473	719	1520	1663	5402
	A	116,5	109,4	94,5	101,1	111,6	96,5	107,2
	B	102,0	100,9	99,9	99,7	101,9	99,5	100,2

TABL. 5. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
 AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		budownictwo construction	wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building of construc- tions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych building installation	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
					razem total	sprzedaż i naprawa po- jazdów samo- chodowych i motocykli; sprzedaż deta- liczna paliw ^Δ sale mainte- nance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail of auto- motive fuel	handel hurtowy i komisowy ^Δ wholesale and commission trade ^Δ	handel deta- liczny; naprawa artykułów użytku osobi- stego i domo- wego ^Δ retail trade; repair of personal and household goods ^Δ
2005	I–XII	5757	4450	991	12474	2219	4838	5417
2006	I–XII	5928	4634	900	12709	2143	5087	5479
2007	I–III	6267	4839	965	12874	2223	5262	5389
	A	110,5	110,6	108,1	99,1	94,6	103,4	97,0
2006	I	5685	4373	870	13043	2360	5112	5571
	II	5770	4456	937	13021	2346	5091	5584
	III	5675	4422	887	13003	2357	5081	5565
	IV	5675	4476	840	13005	2372	5085	5548
	V	5699	4525	814	12781	2222	5090	5469
	VI	5796	4627	805	12827	2225	5126	5476
	VII	5903	4679	860	12871	2232	5171	5468
	VIII	5872	4567	941	12824	2204	5171	5449
	IX	5931	4625	943	12829	2235	5172	5422
	X	6038	4707	967	12769	2213	5145	5411
	XI	6091	4736	984	12695	2201	5084	5410
	XII	6024	4664	965	12573	2095	5085	5393
2007	I	6141	4669	1002	12942	2278	5241	5423
	II	6042	4626	950	12972	2316	5242	5414
	III	6284	4872	950	13043	2334	5315	5394
	A	110,7	110,2	107,1	100,3	99,0	104,6	96,9
	B	104,0	105,3	100,0	100,5	100,8	101,4	99,6

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	transport lądowy i rurociagowy land and pipeline transport	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ real estate, renting and business activities	obsługa nieruchomości real estate activities
2005	I–XII	1247	4456	3739	6704	1595
2006	I–XII	1256	5236	4387	7099	1633
2007	I–III	1280	5434	4528	7408	1702
	A	99,1	107,6	108,8	106,0	109,4
2006	I	1296	4978	4073	7012	1547
	II	1298	5039	4169	7005	1545
	III	1299	5070	4179	6966	1561
	IV	1311	5091	4185	7065	1563
	V	1267	5081	4170	7123	1608
	VI	1271	5074	4161	7136	1616
	VII	1267	5025	4162	7089	1661
	VIII	1260	5049	4188	7191	1685
	IX	1248	5045	4182	7175	1703
	X	1268	5053	4176	7087	1705
	XI	1265	5059	4173	7204	1705
	XII	1249	5245	4355	7232	1705
2007	I	1284	5446	4571	7375	1683
	II	1276	5444	4527	7415	1705
	III	1288	5442	4521	7432	1700
	A	99,2	107,3	108,2	106,7	108,9
	B	100,9	100,0	99,9	100,2	99,7

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS

End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = = 100 B – okres poprzedni = = 100 previous period = = 100		Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons								
		ogółem total	z ogółem of total						pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok ^a out of job for period longer than 1 year ^a	w okresie do 12 m-cy od dnia ukończenia nauki ^b in period of 12 months since completion of education ^b
			kobiety women	dotychczas niepracujący previously not employed	uprzednio pracujący previously working	zwolnieni z przyczyn dotyczących zakładów pracy terminated for company reasons	bez prawa do zasiłku without benefit rights			
w liczbach bezwzględnych in absolute numbers										
2005	XII	69396	38725	13305	56091	1760	60107	33055	2933	
2006	I	72819	39984	14036	58783	1793	62770	.	3476	
	II	73051	39735	14003	59048	1798	62892	.	3427	
	III	71228	38761	13456	57772	1754	61551	32818	3118	
	IV	68537	38054	12975	55562	1693	59524	.	1722	
	V	65626	37061	12722	52904	1604	56988	.	1964	
	VI	64241	36961	12759	51482	1536	56008	30711	1290	
	VII	63483	36855	12712	50771	1476	55439	.	1536	
	VIII	62976	36933	12945	50031	1469	55120	.	1907	
	IX	61505	36619	12991	48514	1403	54178	29138	2353	
	X	59652	35802	12385	47267	1366	52353	.	2237	
	XI	58898	35208	12085	46813	1323	51514	.	2228	
	XII	60058	35445	12008	48050	1348	52326	27938	2197	
2007	I	61426	35555	11980	49446	1371	53192	.	2307	
	II	60333	34759	11651	48682	1367	52182	.	2158	
	III	56882	33091	10840	46042	1314	49316	26880	1891	
	A	79,9	85,4	80,6	79,7	74,9	80,1	81,9	60,6	
	B	94,3	95,2	93,0	94,6	96,1	94,5	96,2	87,6	

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Stopa bezrobocia ^b w % <i>Unemployment rate^b in %</i>	Bezrobotni nowo zarejestrowani ^c <i>Newly registered unemployed persons^c</i>	Bezrobotni wyrejestrowani ^c <i>Persons removed from unemploy- ment rolls^c</i>	(dane) (cont.) Oferty pracy <i>Jobs offers</i>		
					z tytułu podjęcia pracy <i>received jobs</i>	w ciągu miesiąca <i>during a month</i>	stan w końcu miesiąca <i>end of month</i>
2005	XII	18,7	6833	4851	2318	1071	310
2006	I	19,3	8775	5352	2620	1459	565
	II	19,3	6115	5883	2844	2318	919
	III	18,9	5695	7518	3357	3639	1730
	IV	18,3	5043	7734	3740	2657	1503
	V	17,6	5691	8602	3806	2360	1634
	VI	17,3	6176	7561	3150	2320	1950
	VII	17,1	6788	7546	2936	2131	1815
	VIII	17,0	6371	6878	2712	2790	2341
	IX	16,6	7109	8580	3749	2770	2583
	X	16,2	7312	9165	3574	2648	2267
	XI	16,0	6474	7228	2768	1813	1874
	XII	16,3	6659	5499	2005	1106	1176
2007	I	16,5	7164	5796	2507	1799	1161
	II	16,3	4825	5918	2487	2306	1892
	III	15,5	4952	8403	3377	2947	1851
	A	x	87,0	111,8	100,6	81,0	107,0
	B	x	102,6	142,0	135,8	127,8	97,8

^a Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał. ^b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. ^c W ciągu miesiąca.^a As of the end of a month ending a quarter. ^b See methodological notes item 4. ^c During a month.

TABL. 7. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY
Stan w końcu miesiąca
REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET
End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = = 100 B – okres poprzedni = = 100 previous period = = 100	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons							
	ogółem total	z ogółem of total						
		do 25 roku życia ^a below 25 years of age ^a	do 27 roku życia, którzy ukończyli szkołę wyższą below 27 years of age who gradu- ated from tertiary school	długotrwale bezrobotni ^a long-term unemployed ^a	powyżej 50 roku życia ^a over 50 years of age ^a	bez kwalifikacji zawodo- wych ^a without occupational qualifica- tions ^a	samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko do 7 roku życia bringing up single- handed at least one child aged 7 and below	niepełno- sprawni disabled
	w tysiącach 10 ³							
2005 XII	69,4	14,3	0,6	45,5	12,5	17,0	2,7	1,7
2006 I	72,8	15,3	0,7	46,7	13,2	19,3	2,7	1,8
II	73,1	15,2	0,7	46,5	13,5	20,3	2,8	1,9
III	71,2	14,4	0,5	45,5	13,5	20,7	2,8	1,9
IV	68,5	13,5	0,5	44,4	13,2	20,4	2,7	1,9
V	65,6	13,0	0,4	42,5	12,9	20,7	2,7	1,8
VI	64,2	12,9	0,3	41,7	12,7	21,0	2,7	1,8
VII	63,5	12,7	0,4	40,9	12,7	20,9	2,7	1,8
VIII	63,0	12,8	0,5	40,4	12,6	20,9	2,7	1,8
IX	61,5	13,0	0,5	39,5	12,4	20,7	2,7	1,8
X	59,7	12,3	0,5	38,6	12,1	20,1	2,6	1,7
XI	58,9	12,0	0,5	38,3	12,2	20,0	2,6	1,8
XII	60,1	11,8	0,4	39,0	12,7	20,5	2,7	1,8
2007 I	61,4	12,0	0,5	39,4	13,1	21,0	2,7	1,8
II	60,3	11,6	0,4	38,8	13,0	20,7	2,7	1,8
III	56,9	10,6	0,3	37,1	12,6	19,6	2,6	1,7
A	79,9	73,1	61,7	81,5	93,6	94,8	92,4	91,8
B	94,3	90,8	80,5	95,5	97,1	94,7	96,6	96,8

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

^a See methodological notes item 4.

TABL. 8. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY
End of month

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which educational level			
		wyższym tertiary	średnim zawodowym ^a secondary vocational ^a	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational
2005 XII	69396	3366	14121	4598	22720
2006 III	71228	3333	14124	4852	23220
VI	64241	3078	13072	4817	20384
IX	61505	3312	12850	4990	18799
XII	60058	3218	12371	4679	18306
2007 III	56882	2944	11588	4373	17309
A	79,9	88,3	82,0	90,1	74,5
B	94,7	91,5	93,7	93,5	94,6

^a Łącznie z policealnym.

^a Including post-secondary education.

TABL. 8. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY (dok.)**

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS		Według wieku By age				
		poniżej 25 lat below age 25	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej years and more
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2005	XII	14256	18237	14868	17689	4346
2006	III	14437	18728	14915	18362	4786
	VI	12859	16745	13251	16710	4676
	IX	12961	15841	12283	15706	4714
	XII	11811	15570	11979	15812	4886
2007	III	10557	14703	11336	15300	4986
	A	73,1	78,5	76,0	83,3	104,2
	B	89,4	94,4	94,6	96,8	102,0

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Według czasu pozostawania bez pracy ^{ab} By duration of unemployment in months ^{ab}					
		1 miesiąc i mniej 1 month and less	1–3	3–6	6–12	12–24	powyżej 24 miesięcy more than 24 months
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2005	XII	5685	11204	9736	9716	10230	22825
2006	III	4606	11078	11452	11274	10206	22612
	VI	5199	6577	9347	12407	9524	21187
	IX	6140	7990	6840	11397	9428	19710
	XII	5172	9632	8136	9180	9705	18233
2007	III	3821	8121	8957	9103	9649	17231
	A	83,0	73,3	78,2	80,7	94,5	76,2
	B	73,9	84,3	110,1	99,2	99,4	94,5

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Według stażu pracy w latach ^b By work seniority in years ^b						
		1 rok i mniej 1 year and less	1–5	5–10	10–20	20–30	30 lat i więcej years and more	bez stażu pracy no work seniority
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2005	XII	7569	14412	9703	12782	9818	1807	13305
2006	III	7855	14785	10011	13021	10074	2026	13456
	VI	7089	13122	8809	11659	8947	1856	12759
	IX	6829	12447	8260	10932	8292	1754	12991
	XII	6771	12208	8196	10820	8263	1792	12008
2007	III	6567	11558	7777	10331	7917	1892	10840
	A	83,6	78,2	77,7	79,3	78,6	93,4	80,6
	B	97,0	94,7	94,9	95,5	95,8	105,6	90,3

a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. b Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

a From the date of registering in a labour office. b Intervals were shifted upward.

TABL.9. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ
WEDŁUG BAEL^{ab}

ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS	Ludność Population				Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
	ogółem total	pracujący employed persons	bezrobotni unemployed persons	bierni zawodowo economically inactive persons		
	w tysiącach 10 ³				w %	in %
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2004 X–XII	733	335	60	338	53,9	45,7
2005 I–III	783	358	68	357	54,4	45,7
IV–VI	827	356	82	389	53,0	43,0
VII–IX	794	353	76	364	54,0	44,5
X–XII	741	338	61	342	53,8	45,6
2006 I–III	773	350	50	373	51,9	45,3
IV–VI	802	382	53	367	54,2	47,6
VII–IX	760	341	60	358	52,8	44,9
X–XII	773	349	54	370	52,1	45,1
A	104,3	103,2	88,5	108,2	x	x
B	101,7	102,3	90,0	103,3	x	x

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). b Od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia (I kwartał 2006 r. przeliczono z uwzględnieniem zmian).

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week). b Since the quarter of 2006 data have presented on the basis of exact data of birth (the I quarter 2006 was recalculated including changes).

TABL. 10. BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL^{ab}

UNEMPLOYMENT BY LFS^{ab}

OKRESY PERIODS	Bezrobotni w tys. Unemployed persons 10 ³				Stopa bezrobocia w % Unemployment rate in %							
	ogółem total	kobiety females	miasta urban areas	wieś rural areas	ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	miasta urban areas	wieś rural areas	z ogółem of total		
										osoby w wieku 15–24 lata persons aged 15–24 years	osoby z wykształceniem podstawowym i zasadniczym zawodowym ^c persons by primary and basic vocational education attainment ^c	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100												
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100												
2004 X–XII	60	28	36	24	15,2	14,5	15,6	16,2	14,0	30,2	18,1	
2005 I–III	68	34	40	28	16,0	14,6	17,6	17,2	14,5	36,8	18,9	
IV–VI	82	46	45	36	18,7	14,4	24,5	18,4	18,6	37,2	22,7	
VII–IX ..	76	43	44	32	17,7	13,7	22,9	18,1	17,1	38,6	21,5	
X–XII	61	33	30	30	15,3	12,6	17,9	13,6	16,9	37,2	21,2	
2006 I–III	50	25	26	24	12,5	11,0	14,4	12,1	12,8	34,0	14,9	
IV–VI	53	21	29	24	12,2	12,5	11,7	12,4	11,9	26,8	14,0	
VII–IX ..	60	29	36	25	15,0	13,4	17,0	16,7	13,5	26,5	18,1	
X–XII	54	30	27	27	13,4	10,8	16,6	12,3	14,7	26,0	15,7	
A	88,5	90,9	90,0	90,0	x	x	x	x	x	x	x	
B	90,0	103,4	75,0	108,0	x	x	x	x	x	x	x	

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5; BAEL realizowany jest metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). b Od II kwartału 2006 r. dane prezentuje się w oparciu o dokładną datę urodzenia (I kwartał 2006 r. przeliczono z uwzględnieniem zmian). c Łącznie z wykształceniem gimnazjalnym i niepełnym podstawowym.

a See methodological notes item 5; the Labour Force Survey has been conducted using the continuous observation method (a sliding survey week). b Since the quarter of 2006 data have presented on the basis of exact data of birth (the I quarter 2006 was recalculated including changes). c Including lower secondary education and incomplete primary.

WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE

WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ogółem <i>Grand total</i>						
			przemysł ^a <i>industry ^a</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	produkcja artykułów spożywczych i napojów <i>manufacture of food products and beverages</i>	produkcja odzieży i wyrobów futrarskich <i>manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ</i>	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ <i>processing of leather and manufacture of leather products ^Δ</i>
2005	I–XII	2206,17	2311,52	3109,96	2228,34	2276,34	1325,62	1337,92
2006	I–XII	2340,10	2444,76	3485,70	2363,24	2328,98	1335,20	1407,99
2007	I–III	2466,17	2589,97	3283,24	2498,93	2402,01	1410,31	1621,17
	A	109,0	109,3	112,0	110,4	101,6	108,3	126,2
2006	I	2182,59	2297,16	2997,81	2237,30	2450,70	1224,97	1289,69
	II	2307,07	2365,76	2756,17	2199,47	2331,96	1331,13	1220,22
	III	2298,23	2449,29	3183,14	2370,82	2380,21	1355,94	1340,44
	IV	2247,66	2355,62	3066,14	2284,08	2217,23	1286,88	2138,23
	V	2261,85	2382,51	4996,14	2290,63	2285,85	1257,56	1372,64
	VI	2297,80	2385,54	2822,90	2319,44	2250,35	1249,64	1254,99
	VII	2353,36	2463,81	3417,00	2397,85	2253,69	1266,45	1256,72
	VIII	2322,65	2437,88	3184,36	2364,50	2272,21	1331,37	1337,48
	IX	2347,06	2445,19	3296,38	2380,84	2329,84	1418,62	1346,26
	X	2376,73	2451,93	3449,04	2376,38	2337,32	1420,39	1371,85
	XI	2501,98	2628,96	4591,92	2556,00	2531,61	1385,02	1421,05
	XII	2549,83	2642,45	4140,18	2560,30	2386,24	1379,25	1387,12
2007	I	2337,37	2448,05	3048,20	2384,23	2436,80	1356,90	1359,33
	II	2394,82	2551,22	3090,14	2393,41	2318,24	1372,97	1223,68
	III	2671,43	2781,58	3726,46	2710,95	2466,19	1470,87	2298,35
	A	116,2	113,6	117,1	114,3	103,6	108,5	171,5
	B	111,6	109,0	120,6	113,3	106,4	107,1	187,8
		(cd.) (cont.)						

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS								
		produkcja drewna i wy- robów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ <i>manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ</i>	produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ <i>manufacture of pulp and paper ^Δ</i>	działalność wydawnicza; poligrafia i re- produkcja zapi- sanych nośni- ków informacji <i>publishing, printing and reproduction of recorded media</i>	produkcja wyrobów chemicznych <i>manufacture of chemicals and chemical products</i>	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	produkcja wy- robów z pozo- stałych surow- ców niemeta- licznych <i>manufacture of other non-metallic mineral products</i>	produkcja metali <i>manufacture of basic metals</i>
		w złotych in zł						
2005	I–XII	1496,36	2411,12	2912,97	1917,95	1983,58	3425,94	1950,73
2006	I–XII	1796,15	2564,73	3203,06	2088,17	2071,90	3504,16	2117,07
2007	I–III	1918,54	2719,96	3112,34	2312,91	2147,62	3965,54	2276,65
	A	110,6	116,2	102,3	122,1	107,6	111,4	106,6
2006	I	1757,63	2437,90	2961,24	1948,02	2091,49	3139,39	1967,75
	II	1679,72	2339,64	2956,01	1844,42	1886,91	3066,39	2241,55
	III	1742,48	2285,36	3305,23	1885,44	2055,44	4593,63	2128,53
	IV	1735,07	2329,72	3326,38	1905,45	1954,96	3398,96	2023,93
	V	1741,40	2569,22	2892,77	1902,55	2068,46	3684,08	2073,77
	VI	1864,69	2601,07	3382,15	1962,34	2021,93	3200,15	2080,22
	VII	1819,70	2632,41	3136,80	2694,58	2035,45	3279,63	2153,50
	VIII	1874,71	2671,45	3240,72	1977,87	2025,37	3357,68	2164,20
	IX	1820,09	2590,25	3299,23	2005,09	2012,51	3396,13	2194,14
	X	1722,68	2632,50	3114,84	2035,60	2083,04	3313,54	2221,63
	XI	1839,63	2951,81	3535,19	2243,74	2135,48	3971,41	2189,37
	XII	1830,22	2803,54	3328,40	2673,66	2220,73	4011,75	2134,45
2007	I	1830,73	2696,98	3069,06	2083,13	2095,71	3351,64	2177,17
	II	1876,69	2653,27	3207,75	2265,73	2118,61	3287,19	2225,04
	III	2066,96	2728,88	3283,20	2570,96	2189,89	5242,75	2379,68
	A	118,6	119,4	99,3	136,4	106,5	114,1	111,8
	B	110,1	102,8	102,4	113,5	103,4	159,5	106,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See general notes item 8.

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		produkcja wyrobów z metali ^Δ <i>manufacture of metal products^Δ</i>	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ <i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ <i>manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.</i>	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków <i>manufacture of medical, precision and optical instruments, watches and clock</i>	produkcja po- jazdów samo- chodowych, przyczep i naczep <i>manufacture of motor vehi- cles, trailers and semi- trailers</i>	produkcja pozostałego sprzętu trans- portowego <i>manufacture of other transport equipment</i>	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ <i>manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.</i>
		w złotych in zł						
2005	I–XII	2477,86	2217,04	1716,75	2395,77	2687,33	2106,43	1617,67
2006	I–XII	2616,55	2424,02	1818,10	2718,51	2675,80	2128,68	1734,32
2007	I–III	2589,82	2575,81	1982,57	2908,17	2916,17	2406,77	1858,06
	A	105,3	113,3	113,8	124,5	112,0	117,7	110,7
2006	I	2375,86	2281,96	1784,74	2379,08	2520,89	2072,76	1651,50
	II	2341,33	2290,14	1822,36	2337,61	2407,56	2069,27	1632,48
	III	2588,63	2299,87	1756,48	2360,62	2920,12	2048,46	1739,72
	IV	2565,79	2253,60	1907,03	2772,56	2669,68	2038,74	1657,44
	V	2585,83	2309,84	1623,83	2459,83	2639,13	2108,69	1709,63
	VI	2632,39	2403,61	1704,46	2594,88	3117,06	2044,58	1695,76
	VII	2758,14	2315,90	1786,68	3284,28	2503,91	2061,13	1747,42
	VIII	2702,97	2506,55	1824,76	2641,89	2631,41	2128,75	1725,15
	IX	2717,97	2444,07	1856,02	2795,46	2510,68	2172,30	1773,52
	X	2679,45	2424,71	1822,84	3145,39	2653,74	2219,33	1851,12
	XI	2733,42	2620,68	1949,73	2508,79	2989,63	2284,04	1843,25
	XII	2957,25	2504,94	1860,20	3248,87	2553,90	2399,02	1802,16
2007	I	2503,78	2539,69	1784,84	2467,28	2659,51	2403,82	1830,09
	II	2507,42	2477,13	1982,77	2968,65	2538,00	2360,38	1818,99
	III	2714,11	2688,10	2174,81	3199,03	3643,68	2465,36	1929,27
	A	104,8	116,9	123,8	135,5	124,8	120,4	110,9
	B	108,2	108,5	109,7	107,8	143,6	104,4	106,1
		(cd.) (cont.)						

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		budownictwo construction	wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ building of construc- tions; civil engineering ^Δ	wykonywanie instalacji budowlanych ^Δ building installation	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ			
					razem total	sprzedaż i naprawa po- jazdów samo- chodowych i motocykli; sprzedaż deta- liczna paliw ^Δ sale mainte- nance and repair of motor vehicles and motorcycles; retail of auto- motive fuel	handel hurtowy i komisowy ^Δ wholesale and commission trade ^Δ	handel deta- liczny; naprawa artykułów użytku osobistego i domowego ^Δ retail trade; re- pair of personal and household goods ^Δ
		w złotych in zł						
2005	I–XII	1942,11	1970,51	1880,86	2101,34	2024,61	2709,90	1589,27
2006	I–XII	2204,07	2231,79	2279,15	2257,41	2188,75	2905,91	1682,15
2007	I–III	2305,37	2345,67	2372,23	2486,05	2201,59	3358,36	1751,64
	A	116,9	120,1	107,5	110,2	106,9	108,5	111,5
2006	I	1956,73	1965,20	2012,64	1995,44	1997,71	2511,68	1520,77
	II	1882,06	1918,78	1858,38	2682,73	2121,36	4166,35	1565,94
	III	2072,60	1976,98	2705,98	2074,68	2041,20	2645,40	1567,78
	IV	2035,67	2027,01	2323,10	2110,74	2063,58	2663,87	1623,94
	V	1994,17	2026,25	2072,24	2166,07	2168,05	2712,50	1656,72
	VI	2192,32	2225,57	2331,30	2204,62	2193,26	2794,93	1656,67
	VII	2162,00	2204,68	2234,65	2258,43	2353,72	2761,30	1743,98
	VIII	2186,61	2217,43	2271,09	2225,70	2318,42	2701,93	1736,26
	IX	2371,84	2462,90	2193,64	2216,23	2237,90	2788,96	1660,97
	X	2475,12	2506,67	2570,73	2293,70	2310,80	2920,87	1690,35
	XI	2442,31	2546,56	2230,18	2415,38	2214,31	3243,35	1719,09
	XII	2492,65	2554,76	2444,35	2397,18	2296,61	2980,88	1885,87
2007	I	2297,07	2295,03	2556,19	2217,59	2258,47	2702,29	1731,99
	II	2228,67	2296,48	2173,58	2237,85	2189,29	2770,30	1743,09
	III	2373,52	2423,42	2371,68	2990,82	2267,61	4549,48	1767,93
	A	114,5	122,6	87,6	144,2	111,1	172,0	112,8
	B	106,5	105,5	109,1	133,6	103,6	164,2	101,4

TABL. 11. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS		transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication			obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and communication	transport lądowy i rurociągowy land and pipeline transport	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities	obsługa nieruchomości real estate activities
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		w złotych in zł				
2005	I–XII	1253,24	2249,60	2205,70	1596,45	2300,95
2006	I–XII	1327,93	2281,07	2250,99	1740,32	2403,50
2007	I–III	1375,70	2336,68	2308,88	1727,14	2399,90
	A	105,9	107,3	107,3	100,0	105,2
2006	I	1276,31	2206,95	2190,45	1738,88	2302,71
	II	1249,23	2175,41	2159,08	1695,66	2246,67
	III	1304,54	2198,24	2172,19	1763,85	2285,01
	IV	1279,86	2260,87	2263,99	1722,62	2331,29
	V	1327,15	2232,40	2215,04	1740,29	2237,44
	VI	1316,99	2219,10	2201,66	1726,39	2325,74
	VII	1332,52	2311,42	2287,17	1776,95	2411,68
	VIII	1367,94	2295,21	2277,13	1726,10	2344,27
	IX	1334,70	2413,34	2307,63	1763,61	2391,13
	X	1342,35	2397,39	2421,05	1729,76	2430,09
	XI	1337,31	2480,83	2470,19	1741,59	2513,20
	XII	1380,46	2437,27	2430,70	1791,84	2904,40
2007	I	1372,74	2323,49	2292,58	1724,53	2329,17
	II	1398,43	2269,86	2242,83	1718,45	2403,64
	III	1367,00	2428,50	2401,35	1743,14	2465,82
	A	104,8	110,5	110,5	98,8	107,9
	B	97,8	107,0	107,1	101,4	102,6

TABL. 12. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE ^a
SOCIAL BENEFITS ^a

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Liczba emerytów i rencistów ^b Number of retirees and pensioners ^b			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto Average monthly gross retirement pay and pension				
		ogółem total	z Funduszu Ubezpie- czeń Społecznych from the Social Insurance Fund	rolników indywidu- alnych farmers	z Funduszu Ubezpieczeń Społecznych from the Social Insurance Fund				rolników indywidu- alnych farmers
					ogółem total	emerytura retirement pay	renta z tytułu niezdolności do pracy pension resulting from an inability to work	renta rodzinna family pension	
		w tysiącach 10 ³			w złotych in zł				
2005	I–XII	213,4	176,0	37,4	1097,91	1175,39	918,59	1023,03	801,89
2006	I–XII	212,9	176,9	36,0	1182,57	1241,28	1009,72	1102,39	851,10
	A	99,7	100,5	96,2	107,7	105,6	109,9	107,8	106,1
2005	I–VI	213,8	176,0	37,8	1092,08	1170,60	917,81	1013,72	800,06
	I–IX	213,5	175,9	37,6	1095,27	1173,32	918,58	1018,42	800,88
	I–XII	213,4	176,0	37,4	1097,91	1175,39	918,59	1023,03	801,89
2006	I–III	213,1	176,5	36,6	1137,37	1195,19	979,07	1054,34	822,29
	I–VI	212,9	176,5	36,4	1164,96	1223,80	1000,08	1081,91	840,85
	I–IX	212,8	176,6	36,2	1175,97	1234,92	1007,05	1093,88	847,57
	I–XII	212,9	176,9	36,0	1182,57	1241,28	1009,72	1102,39	851,10
2007	I–III	213,8	178,6	35,2	1209,34	1269,50	1027,43	1121,30	863,13
	A	100,3	101,2	96,2	106,3	106,2	104,9	106,4	105,0

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8; bez emerytur i rent zagranicznych, bez kwoty jednorazowej wypłaty dla osób pobierających świadczenia emerytalno-rentowe w kwocie nie wyższej niż kwota najniższej emerytury lub renty. ^b Przeciętna miesięczna.

^a See methodological notes item 8; excluding foreign retirement pays and pensions, excluding one-off compensation for persons receiving retirement pay and pension benefits not higher than the lowest retirement pay or pension benefit. ^b Monthly average.

FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW*FINANCES OF ENTERPRISES*

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a

OKRESY PERIODS		Przychody z całokształtu działalności					
		Income from total activity					
		ogółem <i>total</i>	przychody netto ze sprzedaży produktów <i>net income from the sale of products</i>	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów <i>net income from the sale of goods and materials</i>	pozostałe przychody operacyjne <i>other operational income</i>	dotacje <i>subsidies</i>	przychody finansowe <i>financial revenues</i>
w milionach złotych 10 ⁶ zł							
2005	I–III	5088,3	4202,2	756,9	68,1	11,0	61,1
	I–VI	10238,5	8221,3	1748,0	149,4	20,4	119,8
	I–IX	15344,7	12212,2	2727,7	230,0	29,1	174,8
	I–XII	20810,1	16415,6	3694,2	352,4	36,3	347,8
2006	I–III	5119,1	4059,3	890,5	87,8	9,9	81,5
	I–VI	10708,9	8359,2	2007,6	188,9	18,3	153,2
	I–IX	16867,9	13129,4	3182,0	307,3	26,6	249,3
	I–XII	22899,4	17866,5	4197,1	499,7	39,6	336,1
2007	I–III	6221,4	4940,1	1151,3	74,0	11,0	56,0

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Cost of obtaining revenues from total activity</i>				
		ogółem <i>total</i>	koszt własny sprzedanych produktów <i>cost of products sold</i>	wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>value of sold goods and materials</i>	pozostałe koszty operacyjne <i>other operational cost</i>	koszty finansowe <i>financial costs</i>
w milionach złotych					10 ⁶ zł	
2005	I-III	4556,6	3758,7	646,3	35,0	116,6
	I-VI	9414,7	7574,7	1505,2	104,0	230,8
	I-IX	14260,4	11310,1	2393,5	169,7	387,1
	I-XII	19251,0	15175,6	3198,7	355,2	521,5
2006	I-III	4791,8	3867,5	741,2	67,7	115,4
	I-VI	10034,8	7905,5	1705,4	160,0	263,9
	I-IX	15641,8	12296,7	2696,6	260,9	387,6
	I-XII	21330,0	16736,0	3562,1	416,2	615,7
2007	I-III	5640,0	4508,5	974,7	59,2	97,6

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9, 10, 11.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 9, 10, 11.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a (dok.)FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES^a (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extraordinary events</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>		
				saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
	w milionach złotych 10 ⁶ zł					
2005 I–III	554,2	531,8	80,6	612,4	726,8	114,4
I–VI	889,5	823,8	84,0	907,7	998,3	90,6
I–IX	1236,3	1084,3	81,3	1165,5	1269,5	104,0
I–XII	1735,5	1559,1	83,8	1642,9	1770,2	127,2
2006 I–III	341,1	327,3	0,0	327,4	420,5	93,2
I–VI	755,9	674,0	0,2	674,3	741,7	67,4
I–IX	1318,1	1226,2	0,6	1226,8	1305,0	78,2
I–XII	1765,5	1569,4	0,9	1570,3	1667,7	97,4
2007 I–III	608,2	581,4	–0,4	581,0	642,0	61,0

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Obciążenia wyniku finansowego brutto <i>Encumbrances of gross financial result</i>			Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>		
	ogółem <i>total</i>	podatek dochodowy <i>income tax</i>	pozostałe obowiązkowe zmniejszenie zysku <i>other obligatory decreasing profit</i>	saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
	w milionach złotych 10 ⁶ zł					
2005 I–III	145,5	137,7	7,9	466,8	588,4	121,5
I–VI	192,0	180,7	11,3	715,7	806,6	90,9
I–IX	234,7	223,3	11,4	930,8	1034,4	103,6
I–XII	348,2	337,7	10,6	1294,7	1422,7	128,0
2006 I–III	52,8	52,5	0,3	274,6	370,8	96,3
I–VI	134,6	133,9	0,7	539,6	609,2	69,5
I–IX	197,5	196,8	0,7	1029,3	1110,4	81,2
I–XII	305,7	303,0	2,7	1264,6	1363,8	99,2
2007 I–III	110,3	110,0	0,3	470,7	529,7	59,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9, 10, 11.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 9, 10, 11.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI
 I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY ^a
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION
 I. REVENUES, COSTS, FINANCIAL RESULT FROM SALE ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	budownictwo construction	handel i naprawy ^A trade and repair ^A	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and commu- nication	obsługa nieruchomości i firm ^A real estate, renting and business activities
-------------------	-----------------	--------------------------------------	--	-----------------------------	--	---	--

Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł

Net income from the sale of products, goods and materials 10⁶ zł

2005	I-III	4959,1	23,2	3450,4	120,5	529,8	91,4	110,7
	I-VI	9969,4	78,8	6861,7	295,7	1184,7	227,9	215,2
	I-IX	14939,9	142,9	10081,3	505,4	1849,5	417,3	324,1
	I-XII	20109,8	190,6	13399,4	733,5	2483,6	543,2	429,6
2006	I-III	4949,8	22,1	3291,6	119,3	621,0	113,9	111,2
	I-VI	10366,8	87,4	6977,9	302,4	1361,4	268,3	199,5
	I-IX	16311,4	159,2	10860,4	562,7	2146,5	494,2	314,7
	I-XII	22063,6	223,5	14675,4	842,4	2830,5	628,5	417,5
2007	I-III	6091,4	41,8	4099,4	222,4	785,3	151,2	108,6

Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł

Cost of sold products, goods and materials 10⁶ zł

2005	I-III	4405,0	29,7	3020,1	130,8	510,5	98,0	113,3
	I-VI	9079,9	77,3	6143,0	301,4	1140,6	238,7	218,7
	I-IX	13703,6	132,2	9116,3	505,5	1774,8	423,5	322,4
	I-XII	18374,3	182,1	12203,8	731,7	2394,0	556,6	422,2
2006	I-III	4608,7	29,7	3109,7	122,3	599,4	119,3	112,7
	I-VI	9610,9	83,9	6489,3	297,9	1316,7	273,2	203,2
	I-IX	14993,3	141,6	10001,8	545,2	2069,6	492,1	315,0
	I-XII	20298,1	194,1	13533,6	800,2	2730,9	637,1	420,7
2007	I-III	5483,2	41,2	3693,2	215,1	757,6	153,2	111,3

Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł

Financial result from sale of products, goods and materials 10⁶ zł

2005	I-III	554,2	-6,6	430,3	-10,3	19,2	-6,7	-2,7
	I-VI	889,5	1,5	718,7	-5,7	44,1	-10,8	-3,5
	I-IX	1236,3	10,7	964,9	-0,1	74,6	-6,2	1,7
	I-XII	1735,5	8,5	1195,6	1,8	89,6	-13,5	7,4
2006	I-III	341,2	-7,6	181,9	-3,0	21,6	-5,5	-1,5
	I-VI	755,9	3,5	488,6	4,5	44,8	-4,9	-3,6
	I-IX	1318,1	17,7	858,6	17,4	77,0	2,1	-0,3
	I-XII	1765,5	29,4	1141,8	42,2	99,5	-8,5	-3,2
2007	I-III	608,2	0,6	406,2	7,4	27,6	-2,1	-2,7

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9, 10, 11.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 9, 10, 11.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO ^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT ^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and commu- nication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
Zysk brutto w mln zł Gross profit 10 ⁶ zł							
2005 I-III	726,8	0,1	603,0	5,1	24,8	2,9	4,6
I-VI	998,3	2,4	852,2	9,9	58,2	6,2	9,3
I-IX	1269,5	13,9	1061,8	16,4	92,1	12,2	19,7
I-XII	1770,2	11,9	1376,0	25,3	103,6	11,5	16,1
2006 I-III	420,5	0,0	254,4	4,4	41,2	4,7	3,4
I-VI	741,7	2,0	507,8	9,8	64,8	10,1	5,3
I-IX	1305,0	12,1	900,1	23,2	103,4	23,0	13,0
I-XII	1667,7	15,9	1140,4	46,7	117,2	21,5	12,3
2007 I-III	642,0	3,2	440,1	14,1	32,0	7,8	4,2
Strata brutto w mln zł Gross loss 10 ⁶ zł							
2005 I-III	114,4	6,9	82,0	9,6	5,6	3,4	2,3
I-VI	90,6	1,7	60,4	6,2	8,3	6,7	4,1
I-IX	104,0	0,3	71,3	11,6	10,5	4,3	4,0
I-XII	127,2	1,4	97,7	20,5	0,8	4,6	0,0
2006 I-III	93,2	8,9	62,6	7,1	5,2	5,2	1,6
I-VI	67,4	1,6	42,6	4,6	8,3	5,7	2,4
I-IX	78,2	0,0	54,0	5,0	8,5	7,3	2,2
I-XII	97,4	0,0	80,1	3,9	3,4	9,0	0,3
2007 I-III	61,0	4,7	37,7	5,3	4,0	5,2	2,7
Wynik finansowy brutto w mln zł Gross financial result 10 ⁶ zł							
2005 I-III	612,4	-6,8	521,1	-4,6	19,2	-0,5	2,4
I-VI	907,7	0,7	791,8	3,7	49,9	-0,5	5,2
I-IX	1165,5	13,5	990,5	4,8	81,6	7,9	15,7
I-XII	1642,9	10,5	1278,3	4,8	102,8	6,9	16,1
2006 I-III	327,4	-8,9	191,8	-2,7	36,0	-0,4	1,8
I-VI	674,3	0,4	465,2	5,2	56,5	4,4	2,9
I-IX	1226,8	12,1	846,1	18,2	94,9	15,7	10,9
I-XII	1570,3	15,9	1060,2	42,8	113,9	12,4	12,0
2007 I-III	581,0	-1,4	402,4	8,8	28,1	2,6	1,5

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9, 10, 11.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 9, 10, 11.

TABL. 14. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO^a

FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and commu- nication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
Zysk netto w mln zł Net profit 10 ⁶ zł							
2005 I-III	588,4	0,1	487,2	4,8	21,8	2,2	3,9
I-VI	806,6	2,0	683,3	9,1	51,0	4,8	8,2
I-IX	1034,4	12,0	858,8	12,7	80,3	10,9	16,9
I-XII	1422,7	9,4	1106,9	21,1	87,0	10,5	13,2
2006 I-III	370,8	0,0	210,5	4,2	39,1	3,4	3,1
I-VI	609,2	1,6	415,5	8,7	57,0	8,0	4,7
I-IX	1110,4	13,9	746,8	18,2	93,2	20,7	11,6
I-XII	1363,8	17,1	923,1	37,4	102,2	18,4	10,3
2007 I-III	529,7	2,7	362,3	11,9	28,5	6,4	3,5
Strata netto w mln zł Net loss 10 ⁶ zł							
2005 I-III	121,5	7,0	88,3	9,4	5,6	3,8	2,3
I-VI	90,9	1,7	59,6	6,4	8,3	7,0	4,1
I-IX	103,6	0,3	70,0	11,9	10,5	4,7	4,0
I-XII	128,0	1,4	97,8	20,7	0,9	5,0	0,0
2006 I-III	96,3	8,9	65,9	6,7	5,3	5,2	1,6
I-VI	69,5	1,6	44,2	4,9	8,3	5,9	2,4
I-IX	81,2	0,0	56,0	5,4	8,6	7,5	2,3
I-XII	99,2	0,0	79,7	4,7	4,4	9,1	0,3
2007 I-III	59,0	5,1	35,2	5,1	4,1	5,3	2,7
Wynik finansowy netto w mln zł Net financial result 10 ⁶ zł							
2005 I-III	466,8	-6,9	398,9	-4,6	16,2	-1,6	1,7
I-VI	715,7	0,3	623,7	2,7	42,7	-2,2	4,1
I-IX	930,8	11,6	788,8	0,8	69,7	6,2	12,9
I-XII	1294,7	7,9	1009,1	0,4	86,1	5,6	13,2
2006 I-III	274,6	-8,9	144,6	-2,5	33,8	-1,8	1,5
I-VI	539,6	-0,1	371,3	3,8	48,7	2,1	2,3
I-IX	1029,3	13,9	690,8	12,8	84,6	13,2	9,4
I-XII	1264,6	17,1	843,4	32,7	97,8	9,3	10,0
2007 I-III	470,7	-2,4	327,1	6,7	24,3	1,2	0,8

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9, 10, 11.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 9, 10, 11.

TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW
WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^aECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT^a

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and commu- nication	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activities
-------------------	-----------------	--------------------------------------	--	-----------------------------	--	---	--

Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w %

Sales profitability rate in %

2005	I-III	11,2	-28,3	12,5	-8,5	3,6	-7,3	-2,4
	I-VI	8,9	1,9	10,5	-1,9	3,7	-4,7	-1,6
	I-IX	8,3	7,5	9,6	0,0	4,0	-1,5	0,5
	I-XII	8,6	4,5	8,9	0,2	3,6	-2,5	1,7
2006	I-III	6,9	-34,3	5,5	-2,5	3,5	-4,8	-1,4
	I-VI	7,3	4,0	7,0	1,5	3,3	-1,8	-1,8
	I-IX	8,1	11,1	7,9	3,1	3,6	0,4	-0,1
	I-XII	8,0	13,2	7,8	5,0	3,5	-1,4	-0,8
2007	I-III	10,0	1,5	9,9	3,3	3,5	-1,4	-2,5

Wskaźnik poziomu kosztów w %

Cost level indicator in %

2005	I-III	89,5	128,1	87,5	103,6	96,5	100,5	98,0
	I-VI	92,0	99,1	89,9	98,9	95,9	100,2	97,7
	I-IX	92,9	91,0	91,2	99,1	95,7	98,2	95,4
	I-XII	92,5	94,8	91,4	99,4	96,0	98,8	96,5
2006	I-III	93,6	138,5	94,4	102,2	94,4	100,3	98,4
	I-VI	93,7	99,6	93,6	98,4	96,0	98,5	98,6
	I-IX	92,7	92,6	92,5	96,9	95,7	97,0	96,7
	I-XII	93,1	93,1	93,1	95,1	96,1	98,1	97,3
2007	I-III	90,7	103,4	90,4	96,1	96,5	98,4	98,7

Wskaźnik rentowności obrotu brutto w %

Profitability rate gross turnover in %

2005	I-III	12,0	-28,1	14,7	-3,6	3,5	-0,5	2,0
	I-VI	8,9	0,9	11,3	1,2	4,1	-0,2	2,3
	I-IX	7,6	9,0	9,6	0,9	4,3	1,8	4,6
	I-XII	7,9	5,2	9,2	0,6	4,0	1,2	3,6
2006	I-III	6,4	-38,4	5,6	-2,2	5,6	-0,3	1,6
	I-VI	6,3	0,5	6,4	1,7	4,1	1,5	1,4
	I-IX	7,3	7,4	7,5	3,2	4,3	3,0	3,3
	I-XII	6,9	6,9	6,9	5,0	3,9	1,9	2,7
2007	I-III	9,3	-3,4	9,6	3,9	3,5	1,6	1,3

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13.^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13.

**TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW
WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH ^a (cd.)**

*ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL
RESULT^a (cont.)*

OKRESY <i>PERIODS</i>	Ogółem <i>Total</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and commu- nication</i>	obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
--------------------------	------------------------	--	---	------------------------------------	---	---	--

Wskaźnik rentowności obrotu netto w %

Profitability rate at net turnover in %

2005	I-III	9,2	-28,6	11,3	-3,6	3,0	-1,6	1,4
	I-VI	7,0	0,4	8,9	0,9	3,5	-0,9	1,8
	I-IX	6,1	7,7	7,6	0,2	3,7	1,4	3,8
	I-XII	6,2	3,9	7,3	0,1	3,4	1,0	2,9
2006	I-III	5,4	-38,5	4,2	-2,1	5,2	-1,5	1,3
	I-VI	5,0	-0,1	5,1	1,2	3,5	0,7	1,1
	I-IX	6,1	8,5	6,1	2,3	3,9	2,5	2,8
	I-XII	5,5	7,4	5,5	3,8	3,4	1,4	2,3
2007	I-III	7,6	-5,6	7,8	3,0	3,1	0,7	0,7

Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w %

Financial liquidity ratio of the first degree in %

2005	I-III	49,9	20,7	52,6	10,6	14,4	49,8	77,4
	I-VI	47,2	10,0	50,6	11,7	16,3	52,0	68,3
	I-IX	54,6	57,2	60,6	10,1	14,4	42,6	70,9
	I-XII	54,7	29,8	64,2	21,9	20,5	26,4	83,7
2006	I-III	63,6	21,9	72,4	16,7	20,6	38,9	80,8
	I-VI	64,0	16,5	76,7	13,9	18,4	62,0	83,2
	I-IX	66,6	23,5	77,6	17,0	15,4	64,3	92,7
	I-XII	67,7	27,5	80,1	25,7	21,0	42,4	95,1
2007	I-III	70,9	17,4	89,3	15,2	17,7	54,4	93,7

Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w %

Financial liquidity ratio of the second degree in %

2005	I-III	120,3	59,3	126,4	105,6	76,9	134,2	175,7
	I-VI	125,5	63,2	132,6	108,4	82,7	139,1	162,3
	I-IX	125,9	114,7	130,4	103,1	84,2	133,4	163,4
	I-XII	119,4	92,0	132,1	104,2	82,9	110,1	172,9
2006	I-III	136,7	65,4	151,0	112,3	87,3	124,1	166,2
	I-VI	136,6	85,8	158,2	110,5	87,0	151,9	161,6
	I-IX	140,1	100,7	154,6	110,7	91,6	164,6	174,4
	I-XII	135,2	83,4	155,0	112,4	86,3	122,8	169,5
2007	I-III	144,4	63,8	171,7	103,0	86,4	157,2	158,1

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13.

**TABL. 15. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW
WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH^a (dok.)**

*ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL
RESULT^a (cont.)*

OKRESY <i>PERIODS</i>	Ogółem <i>Total</i>	górnictwo <i>mining and quarrying</i>	przetwórstwo przemysłowe <i>manufacturing</i>	budownictwo <i>construction</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and commu- nication</i>	obsługa nieruchomości i firm ^Δ <i>real estate, renting and business activities</i>
--------------------------	------------------------	--	---	------------------------------------	---	---	--

Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem
Number of enterprises covered by survey

2005	I-III	351	7	197	30	37	22	23
	I-VI	352	7	198	29	36	24	23
	I-IX	355	7	200	29	36	25	24
	I-XII	355	7	200	29	37	25	23
2006	I-III	361	7	206	28	41	23	22
	I-VI	365	7	210	28	41	23	22
	I-IX	367	7	211	28	41	24	22
	I-XII	365	7	209	28	40	25	22
2007	I-III	375	7	211	30	41	27	24

Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie jednostek w %
Share of number of enterprises showing net profit in total number of entities in %

2005	I-III	52,7	28,6	52,8	36,7	64,9	40,9	60,9
	I-VI	65,1	85,7	68,7	34,5	72,2	45,8	60,9
	I-IX	66,2	85,7	69,5	44,8	75,0	40,0	62,5
	I-XII	74,1	85,7	73,5	69,0	81,1	68,0	69,6
2006	I-III	52,6	14,3	55,8	35,7	58,5	65,2	31,8
	I-VI	67,4	57,1	71,4	46,4	75,6	73,9	45,5
	I-IX	71,4	100,0	73,5	57,1	85,4	58,3	54,5
	I-XII	76,2	100,0	73,7	78,6	85,0	80,0	63,6
2007	I-III	65,9	57,1	71,6	60,0	61,0	70,4	41,7

Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności w %
Share of income of enterprises showing net profit in total income from the whole activity in %

2005	I-III	79,7	20,1	78,7	63,8	84,8	56,9	46,5
	I-VI	83,1	84,4	83,4	71,4	83,1	57,3	44,2
	I-IX	83,2	84,2	83,1	77,6	83,6	63,5	50,9
	I-XII	86,1	83,2	83,2	88,0	96,1	81,1	62,1
2006	I-III	79,6	3,0	80,0	35,4	83,7	61,7	30,4
	I-VI	83,6	23,7	85,1	39,2	87,9	69,8	40,0
	I-IX	87,4	100,0	88,1	54,6	91,8	81,5	49,4
	I-XII	85,4	100,0	84,6	67,9	86,6	88,6	60,2
2007	I-III	85,7	61,3	86,3	87,2	84,0	72,3	40,0

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 13.

TABL. 16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA DŁUGO- I KRÓTKOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW^a

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES^a

End of period

OKRESY PERIODS		Aktywa obrotowe <i>Current assets</i>							
		ogółem <i>total</i>	zapasy <i>stocks</i>					należności krótkoter- minowe <i>short-term dues</i>	z tytułu dostaw i usług ^c <i>from deliveries and services^c</i>
				materiały <i>materials</i>	półprodukty i produkty w toku <i>work in progress semi-fini- shed good</i>	produkty gotowe <i>finished products</i>	towary <i>goods</i>		
2005	I–III	7423,2	1724,1	690,3	249,5	419,0	352,8	3249,1	2944,1
	I–VI	7516,4	1741,8	685,4	264,1	444,5	335,3	3516,6	3188,8
	I–IX	7704,6	1888,5	846,8	252,4	428,1	340,6	3214,1	2848,7
	I–XII	7913,2	2022,4	929,7	213,1	522,3	344,3	3123,2	2760,7
2006	I–III	7832,7	1839,6	751,9	248,6	468,6	361,7	3114,8	2738,2
	I–VI	8125,7	1747,9	739,2	276,9	366,2	358,6	3293,1	2929,6
	I–IX	8802,0	1961,7	936,4	329,4	296,6	383,2	3494,9	2733,5
	I–XII	8719,2	2081,8	889,8	295,3	474,6	385,0	3233,5	2817,6
2007	I–III	9309,5	2083,6	835,5	328,5	424,4	479,0	3574,1	3119,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Aktywa obrotowe (dok.) <i>Current assets (cont.)</i>						Zobowiązania długo- terminowe <i>Long-term liabilities</i>
		inwestycje krótkoter- minowe <i>short-term investments</i>	krótkoter- minowe rozliczenia międzyokre- sowe <i>short-term inter-period settlements</i>	Zobowiązania krótko- terminowe ^b <i>Short-term liabilities^b</i>	kredyty bankowe i pożyczki ^c <i>bank credits and loans^c</i>	z tytułu dostaw i usług ^d <i>from deliveries and services^d</i>	z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń i innych świadczeń <i>on account of taxes, customs duties, insurance and other benefits</i>	
w milionach złotych <i>10⁶ zł</i>								
2005	I–III	2302,0	148,1	4612,5	1079,1	2240,2	445,4	4252,5
	I–VI	2117,7	140,3	4490,6	917,6	2282,3	442,4	4291,9
	I–IX	2456,9	145,0	4502,7	871,2	2294,0	489,0	4307,3
	I–XII	2639,9	127,7	4826,9	1216,9	2338,6	489,2	3965,9
2006	I–III	2710,0	168,3	4259,6	1051,2	2002,2	399,7	4000,9
	I–VI	2904,6	180,1	4537,9	1027,0	2276,5	405,3	3797,6
	I–IX	3162,1	183,2	4750,7	910,3	2381,8	452,4	3868,5
	I–XII	3242,6	161,3	4790,2	1022,5	2449,4	493,4	3524,1
2007	I–III	3445,5	206,2	4862,9	1113,2	2575,7	521,5	3518,8

^a Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12. ^b Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. ^c Od Jednostek niepowiązanych. ^d Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

^a See general notes item 6.2 and methodological notes item 12. ^b Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ^c From not related entities. ^d Regardless the maturity date.

TABL. 17. **AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI¹**
CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF NON-FINANCIAL ENTERPRISES BY SECTION¹

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION a – stan w końcu grudnia 2006 r. end of December 2006 b – stan w końcu marca 2007 r. end of March 2007									Zobo- wiązania krótko- termi- nowe ²	kredyty bankowe i po- życzki ³	z tytułu dostaw i usług ⁴
		Aktywa obrotowe Current assets				należ- ności krótko- termi- nowe	z tytułu dostaw i usług ⁴	inwes- tycje krótko- termi- nowe	Short- term liabili- ties ²	bank credits and loans ³	from deliveries and services ⁴
			zapasy stocks	produkty gotowe finished products	towary goods						
w milionach złotych 10 ⁶ zł											
OGÓŁEM	a	8719,2	2081,8	474,6	385,0	3233,5	2817,6	3242,6	4790,2	1022,5	2449,4
TOTAL	b	9309,5	2083,6	424,4	479,0	3574,1	3119,8	3445,5	4862,9	1113,2	2575,7
w tym: of which:											
Górnictwo	a	59,9	7,1	4,1	0,0	33,3	29,5	16,4	59,6	5,6	17,8
Mining and quarrying	b	50,1	5,3	2,4	0,0	26,7	23,6	10,0	57,4	13,3	12,4
Przetwórstwo przemy- słowe	a	6399,6	1427,7	392,8	82,4	2346,8	2021,6	2512,2	3135,6	418,7	1780,5
Manufacturing	b	6681,9	1344,8	351,5	101,8	2503,9	2198,9	2713,0	3037,8	493,7	1790,1
Budownictwo	a	387,7	140,7	53,7	0,4	177,0	155,1	52,5	204,1	21,3	98,6
Construction	b	443,8	164,3	46,8	2,4	218,4	178,9	37,8	248,8	30,2	128,0
Handel i naprawy ^Δ	a	790,6	349,9	6,0	298,5	329,8	317,5	106,3	505,4	105,6	343,1
Trade and repair ^Δ	b	967,4	416,6	6,9	371,2	432,1	409,1	110,9	628,2	102,6	440,7
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	a	128,5	11,2	2,4	1,2	66,8	50,8	35,2	83,1	14,6	38,8
Transport, storage and communication	b	181,2	6,6	0,0	1,5	92,7	62,8	49,0	90,1	11,7	47,8
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	a	149,3	13,1	0,1	1,9	59,1	48,8	75,6	79,5	8,1	54,3
Real estate, renting and business activities	b	155,7	15,7	0,1	1,8	55,6	41,2	80,8	86,3	9,1	53,7

¹ Patrz uwagi ogólne pkt 6.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12. ² Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. ³ Od Jednostek niepowiązanych. ⁴ Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

¹ See general notes item 6.2 and methodological notes item 12. ² Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. ³ From not related entities. ⁴ Regardless the maturity date.

CENY
PRICES
TABL. 18. WSKAŹNIK CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	żywność i napoje bezalko- holowe food and non- alcoholic beverages	napoje alkoho- lowe i wyroby tytoniowe alcoholic beverages and tobacco	odzież i obuwie clothing and footwear	miesz- kania dwellings	zdrowie health	transport transport	rekreacja i kultura recreation and culture	edukacja education
		analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
2005 I–XII	102,2	102,3	103,4	93,1	103,8	103,2	105,1	99,9	103,3
2005 I–III	103,5	105,8	102,9	93,9	105,0	103,3	105,5	100,2	104,2
IV–VI	102,4	103,1	103,1	93,0	103,8	103,3	104,7	99,9	104,4
VII–IX	101,8	100,7	103,7	93,1	103,3	103,1	107,1	99,5	103,2
X–XII	101,0	99,5	103,7	92,4	103,1	103,1	103,3	99,8	101,6
2006 I–III	100,5	99,4	103,1	92,8	103,2	101,8	100,8	99,1	102,4
IV–VI	100,9	99,6	102,5	92,3	104,4	102,1	102,4	98,6	102,3
VII–IX	101,6*	101,4*	102,3*	90,8*	104,4*	101,8*	101,4*	100,6*	102,9*
X–XII	101,7	102,4	102,4	90,7	104,7	101,7	98,4	100,7	102,4

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG
KONSUMPCYJNYCH
AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w złotych in zł		A	
Ryż — za 1 kg	2,34	2,40	2,63	112,4
Rice — per kg				
Bułka pszenna — za 50 g	0,33	0,36	0,37	112,1
Wheat roll — per 50g				
Chleb pszenno-żytni — za 0,5 kg	1,49	1,64	1,71	114,8
Wheat-rye bread — per 0.5 kg				
Mąka pszenna „Poznańska” — za 1 kg	1,41	1,53	1,61	114,2
Wheat flour "Poznańska" — per kg				
Kasza jęczmienna — za 0,5 kg	1,26	1,31	1,35	107,1
Pearl-barley groats — per 0.5 kg				
Mięso — za 1 kg:				
Meat — per kg:				
wołowe: z kością (rostbief)	16,59	17,49	17,95	108,2
beef: bone-in (roast beef)				
bez kości (z udźca)	21,26	21,78	20,78	97,7
boneless (gammon)				
wieprzowe z kością (schab środkowy)	12,06	12,56	12,26	101,7
pork, bone-in (centre loin)				
Kurczęta patroszone — za 1 kg	4,27	4,35	6,47	151,5
Disembowelled chicken — per kg				
Szynka wieprzowa gotowana — za 1kg	21,16	21,59	21,25	100,4
Pork ham, boiled — per kg				

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)

AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w złotych in zł		A	
Kielbasa — za 1 kg: Sausage — per kg:				
„Myśliwska”	19,93	20,98	20,97	105,2
„Toruńska”	11,81	13,34	12,75	108,0
Filety z morszczuka mrożone — za 1 kg	13,49	13,40	13,04	96,7
Fillets of hake, frozen — per kg				
Karp świeży — za 1 kg	14,50	10,74	13,40	92,4
Fresh carp — per kg				
Mleko krowie spożywcze — za 1 l: Cows' milk — per l:				
o zawartości tłuszczu 3–3,5%, sterylizowane	2,48	2,44	2,44	98,4
fat content 3–3.5%, sterilized				
o zawartości tłuszczu 2–2,5%	1,46	1,46	1,48	101,4
fat content 2–2.5%				
Ser — za 1 kg: Cheese — per kg:				
twarogowy półtłusty	9,83	10,01	9,79	99,6
semi-fat cottage cheese				
dojrzewający „Gouda”	15,98	15,31	15,89	99,4
ripening "Gouda" cheese				
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% — za 200 ml	1,25	1,33	1,33	106,4
Sour cream, fat content 18% — per 200 ml				
Jaja kurze świeże — za 1 szt	0,32	0,31	0,31	96,9
Hen eggs, fresh — per piece				
Masło świeże o zawartości tłuszczu 82,5% — za 200 g	3,01	2,50	2,57	85,4
Fresh butter, fat content 82.5% — per 200 g				
Masło z dodatkiem oleju — za 200 g	2,38	2,21	2,23	93,7
Butter with vegetable oil — per 200 g				
Olej rzepakowy produkcji krajowej — za 1 l	4,19	4,28	4,71	112,4
Rape-oil, domestic production — per l				
Cytryny — za 1 kg	4,42	4,59	4,30	97,3
Lemons — per kg				
Marchew — za 1 kg	1,73	1,75	1,88	108,7
Carrots — per kg				
Cebula — za 1 kg	1,21	1,92	2,07	171,1
Onions — per kg				
Ziemniaki — za 1 kg	1,08	1,22	1,66	153,7
Potatoes — per 1 kg				
Cukier biały kryształ — za 1 kg	2,89	3,11	3,03	104,8
White sugar, crystallized — per kg				
Czekolada pełna mleczna — za 100 g	3,00	3,06	3,04	101,3
Milk chocolate — per 100 g				
Kawa naturalna mielona „Tchibo Family” — za 250 g	4,35	4,63	4,74	109,0
Natural coffee "Tchibo Family", ground — per 250 g				
Herbata „Madras” — za 100 g	2,30	2,26	2,26	98,3
Tea "Madras" — per 100 g				
Sok jabłkowy — za 1 l	2,64	2,67	2,75	104,2
Apple juice — per l				
Piwo jasne pełne 12,5% ekstraktu wagowego, butelkowane — za 0,5 l	2,54	2,56	2,55	100,4
Beer, full light, 12.5% of extract, bottled — per 0.5 l				

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG
KONSUMPCYJNYCH (cd.)

AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w złotych in zł		A	
Papierosy „Mars” — za 20 szt Cigarettes „Mars” — per 20 pcs	5,44	5,65	5,65	103,9
Ubranie męskie 2-częściowe, z elanowłny — za 1 kpl Men's suit, polyester staple fibres and wool — per set	449,29	444,33	427,86	95,2
Spodnie męskie z tkaniny typu teksas Men's trousers, jeans type	95,82	123,69	123,81	129,2
Koszula męska z elanobawełny, długi rękaw Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve	90,60	102,40	102,40	113,0
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw Men's cotton undershirt, short sleeve	16,50	16,79	16,79	101,8
Rajstopy damskie cienkie, gładkie Women's tights thin, plain	2,78	2,60	2,60	93,5
Oczyszczenie chemiczne ubrania męskiego 2-częściowego — za 1 kpl Men's suit dry-cleaning — per set	22,24	22,37	22,50	101,2
Półbuty skórzane, na podeszwie nieskórzanej — za 1 parę: Low leather shoes with non-leather sole — per pair:				
męskie men's	145,43	148,14	149,45	102,8
damskie women's	134,14	136,28	123,43	92,0
Podzielowanie obuwia męskiego — za 1 parę Resoling men's shoes — per pair	27,07	26,36	27,07	100,0
Bateria zlewozmywakowa Sink fixture	107,79	119,14	124,89	115,9
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej — za 1 m ³ Cold water by municipal water-system — per 1 m ³	2,14	2,16	2,21	103,3
Wywóz śmieci — za 1 m ³ Refuse collection — per 1 m ³	.	.	.	.
Węgiel kamienny — za 1 t Hard coal — per t	439,54	499,63	486,35	110,6
Ciepła woda — za 1 m ³ Hot water — per m ³	11,78	12,21	12,79	108,6
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm — za 1 m Synthetic net curtain, 300 cm wide — per m	20,65	19,75	19,41	94,0
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (wym. 50x100 cm) ... Frotté cotton towel (50x100 cm size)	19,07	19,07	20,43	107,1
Mikser elektryczny Food mixer, electric	139,12	140,86	143,80	103,4
Kuchnia mikrofalowa, poj. 16–20 l Microwave oven, capacity 16–20 l	377,53	309,57	314,71	83,4
Talerz głęboki porcelanowy ø 22–24 cm, dekorowany Porcelain soup plate ø 22–24 cm, decorated	9,23	9,53	9,39	101,7
Proszek do prania — za 0,4 kg Washing powder— per 0,4 kg	.	.	5,53	.
Wizyta u lekarza specjalisty II stopnia Consultation of a second-graduated physician in specialist practice	54,29	55,71	55,71	102,6
Benzyna silnikowa, „Euro-Super” — za 1 l Motor petrol, „Euro-Super” — per l	3,72	3,62	4,01	107,8
Bilet normalny na przejazd jednorazowy autobusem miejskim Regular ticket for travelling by intra-urban bus	1,90	1,90	1,90	100,0

TABL. 19. ŚREDNIE CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)

AVERAGE RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2006		2007	
	marzec March	grudzień December	marzec March	
	w złotych in zł		A	
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna — za 5 km Taxi daily fare — for 5 km distance	13,79	13,86	14,14	102,5
Odtwarzacz DVD DVD player	387,71	296,29	302,00	77,9
Bilet normalny do kina Regular cinema ticket	13,40	13,60	13,80	103,0
Gazeta – dziennik lokalny Local daily newspaper	1,20	1,20	1,20	100,0
Strzyżenie włosów męskich Men's hair-cutting	12,86	13,00	13,43	104,4
Mydło toaletowe — za 100 g Toilet soap — per 100 g	1,31	1,31	1,30	99,2
Pasta do zębów — za 125 ml Tooth-paste — per 125 ml	8,36	8,35	8,39	100,4

TABL. 20. PRZECIĘTNE CENY SKUPU^a WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCHAVERAGE PROCUREMENT PRICES^a OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)		Ziemniaki Potatoes	Żywiec rzeźny Animals for slaughter			Mleko krowie w zł za 1 hl Cow's milk in zł per hl
		pszenicy wheat	żyta rye		bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
		w zł za 1 dt in zł per dt		w zł za 1 kg wagi żywej in zł per kg live weight				
2005	I–XII	35,71	27,08	43,84	4,00	3,76	2,79	102,38
2006	I–XII	46,21	36,06	46,64	3,29	3,55	2,56	102,19
2007	I–III	62,63	57,05	.	4,17	3,31	2,94	101,24
	A	164,6	167,8	x	103,5	100,9	126,7	102,5
2006	I	36,29	33,53	.	3,87	3,35	2,30	98,72
	II	37,76	33,17	.	4,08	3,24	2,44	99,12
	III	39,06	35,33	.	4,09	3,27	2,23	98,52
	IV	39,76	34,73	65,83	4,20	3,26	2,31	101,59
	V	40,36	33,66	74,06	4,23	3,28	2,44	99,74
	VI	42,03	35,17	63,27	4,24	3,52	2,45	94,90
	VII	43,35	30,75	86,59	4,07	3,84	2,58	93,59
	VIII	41,38	32,54	35,47	4,17	4,13	2,95	95,07
	IX	48,76	38,46	36,12	4,24	4,06	2,62	98,99
	X	49,30	39,58	31,66	4,22	3,80	2,52	95,38
	XI	50,17	42,77	32,57	4,10	3,49	2,46	99,52
	XII	56,56	45,06	40,95	4,12	3,36	2,35	101,13
2007	I	61,74	46,97	.	4,04	3,30	2,62	100,70
	II	63,81	60,73	.	4,15	3,31	3,05	101,38
	III	61,86	55,37	.	4,29	3,32	3,19	101,63
	A	158,4	156,7	x	104,9	101,5	143,0	103,2
	B	96,9	91,2	x	103,4	100,3	104,6	100,2

^a Ceny bieżące bez VAT.^a Current prices excluding VAT.

TABL. 21. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH ^a
 AVERAGE MARKET-PLACES PRICES RECEIVED BY FARMERS ^a

OKRESY PERIODS		Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki ^b Potatoes ^b	Zwierzęta gospodarskie Livestock			Żywiec rzeźny Animal for slaughter	
		pszenicy wheat	żyta rye	jęczmie- nia barley	owsa oats		krowa dojna dairy cow	jałówka 1-rocza one-year heifer	prosię na chów piglet	krowy rzeźne cow for slaughter	trzoda chlewna pigs
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		w zł za 1 dt in zł per dt				w zł za 1 szt in zł per head			w zł za 1 kg in zł per kg		
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100											
2005	I–XII	56,42	47,78	.	26,67	61,98	.	.	128,78	.	.
2006	I–XII	60,03	56,34	52,22	53,33	101,25	.	.	99,45	.	.
	A	106,4	117,9	.	200,0	163,4	.	.	77,2	.	.
2006	I .....	.	.	.	.	79,29	.	.	106,25	.	.
	II .....	.	.	.	.	80,77	.	.	100,00	.	.
	III	53,67	.	.	.	87,50	.	.	105,83	.	.
	IV	57,00	.	.	.	99,52	.	.	103,33	.	.
	V	58,25	.	48,33	.	103,48	.	.	104,00	.	.
	VI	59,00	.	.	.	105,13	.	.	107,86	.	.
	VII	56,67	47,67	50,00	.	99,09	.	.	109,29	.	.
	VIII	63,33	.	.	.	127,89	.	.	106,67	.	.
	IX	67,00	.	.	.	116,19	.	.	102,14	.	.
	X	65,33	65,00	58,33	53,33	106,00	.	.	88,57	.	.
	XI .....	.	.	.	.	104,29	.	.	85,40	.	.
	XII .....	.	.	.	.	105,79	.	.	74,00	.	.
2007	I .....	.	.	.	.	115,00	.	.	74,17	.	.
	II .....	.	.	.	.	133,75	.	.	68,00	.	.
	III .....	.	.	.	.	147,06	.	.	66,00	.	.
	B	.	.	.	.	110,0	.	.	97,1	.	.

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt. 19. ^b Przeciętne ceny roczne – bez notowań cen ziemniaków jadalnych wczesnych; od lipca – dla okresów miesięcznych cena ziemniaków ze zbiorów danego roku.

^a See methodological notes item 19. ^b Average annual prices – excluding price quotations of early kind of potatoes; since July – for monthly periods potatoes prices refer to current year crops.

TABL. 22. RELACJE CEN W ROLNICTWIE
 PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

OKRESY PERIODS		Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen <i>Procurement price per kg pigs for slaughter to prices of</i>						Relacje cen targowiskowych ^a do cen skupu <i>Market-place prices^a to procurement prices of</i>	
		1 kg żyta <i>kg of rye</i>		1 kg ziemniaków <i>kg of potatoes</i>		1 l mleka <i>l of milk</i>	1 kg zestawu pasz <i>kg of fodder set^b</i>	pszenicy <i>wheat</i>	żywca wieprzo- wego <i>pigs for slaughter</i>
		na targo- wiskach ^a <i>on market- places^a</i>	w skupie <i>in procure- ment</i>	na targo- wiskach ^a <i>on market- places^a</i>	w skupie <i>in procurement</i>				
2005	XII .....	.	13,0	4,8	10,9	3,7	.	1,68	.
2006	I .....	.	10,0	4,2	—	3,4	.	—	.
	II .....	.	9,8	4,0	—	3,3	.	—	.
	III .....	.	9,3	3,7	—	3,3	.	1,37	.
	IV .....	.	9,4	3,3	5,0	3,2	.	1,43	.
	V .....	.	9,7	3,2	4,4	3,3	.	1,44	.
	VI .....	.	10,0	3,3	5,6	3,7	.	1,40	.
	VII	8,1	12,5	3,9	4,4	4,1	.	1,31	.
	VIII .....	.	12,7	3,2	11,6	4,3	.	1,53	.
	IX .....	.	10,6	3,5	11,2	4,1	.	1,37	.
	X	5,8	9,6	3,6	12,0	4,0	4,3	1,33	.
	XI .....	.	8,2	3,3	10,7	3,5	.	.	.
	XII .....	.	7,5	3,1	8,2	3,3	.	.	.
2007	I .....	.	7,0	2,9	.	3,3	.	.	.
	II .....	.	5,5	2,5	.	3,3	.	.	.
	III .....	.	6,0	2,3	.	3,3	.	.	.

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt. 19. ^b Zestaw pasz obejmuje: 0,58 kg ziemniaków i 0,35 kg zbóż według cen targowiskowych oraz 0,07 kg mieszanki „PT-2” wg cen detalicznych.

^a See methodological notes item 19. ^b Fodder set consists of: 0,58 kg of potatoes and 0,35 kg of cereals according to market-place prices and 0,07 kg of compound “PT-2” according to retail prices.

INWESTYCJE

INVESTMENTS

TABL. 23. NAKŁADY INWESTYCYJNE ^a (ceny bieżące)
INVESTMENT OUTLAYS ^a (current prices)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Nakłady inwestycyjne ogółem Investment outlays total				
			na środki trwałe for fixed assets	budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, instal- lations and tools	środki transportu means of transport
		w tysiącach złotych 10 ³ zł				
2005	I–XII	943085	942903	290447	566768	81652
	A	98,1	98,1	77,8	110,8	112,6
2005	I–VI	362690	362648	123449	194021	42753
	I–IX	600265	600190	192697	347485	57773
	I–XII	943085	942903	290447	566768	81652
2006	I–III	132756	132577	45840	67048	18607
	I–VI	377245	377016	151817	180943	41680
	I–IX	614741	614361	254246	295870	60458
	I–XII	906731	900871	393902	420831	86065
	A	96,1	95,5	135,6	74,3	105,4

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Z ogółem Of grand total						
		przemysł ^b industry ^b				budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	transport, gospodarka magazynowa i łączność transport, storage and commu- nication
		razem total	górnictwo mining and quarrying	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	wytwarzanie i zaopatry- wanie w energię elektryczną, gaz, wodę electricity, gas and water supply			
		w tysiącach złotych 10 ³ zł						
2005	I–XII	798359	23774	708560	66025	6666	46624	34953
	A	100,6	122,3	102,7	78,7	179,8	63,6	125,1
2005	I–VI	305926	10383	284289	11254	3175	14282	20547
	I–IX	501970	16498	452136	33336	3905	33018	25359
	I–XII	798359	23774	708560	66025	6666	46624	34953
2006	I–III	106617	1192	98537	6888	2666	2760	11412
	I–VI	314120	3605	281070	29445	5974	6502	20636
	I–IX	517332	8992	451150	57190	10335	15764	26453
	I–XII	746829	23033	635324	88472	17278	24111	41985
	A	93,5	96,9	89,7	134,0	259,2	51,7	120,1

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21; wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a See methodological notes item 21; index numbers are calculated on the basis of value at current prices. ^b See general notes item 8.

TABL. 24. MIESZKANIA
DWELLINGS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = 100		Mieszkania, na realizację których wydano pozwolenia Dwellings for which permits has been granted				Mieszkania, których budowę rozpoczęto Dwellings which construction was started
		ogółem total	spółdzielnie mieszkaniowe housing cooperatives	budownictwo indywidualne private construction	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent	
2005	I–XII	1123	32	879	79	1114
2006	I–XII	1995	–	1403	519	1274
	A	177,6	x	159,6	7razy	114,4
2006	I	65	–	65	–	28
	I–II	130	–	118	–	91
	I–III	253	–	240	–	178
	I–IV	558	–	382	136	284
	I–V	696	–	520	136	459
	I–VI	879	–	667	136	600
	I–VII	1013	–	804	136	776
	I–VIII	1143	–	929	141	898
	I–IX	1271	–	1055	143	1059
	I–X	1492	–	1153	266	1149
	I–XI	1828	–	1238	517	1221
	I–XII	1995	–	1403	519	1274
2007	I	92	–	91	1	93
	I–II	168	–	165	3	183
	I–III	337	–	279	43	399
	A	133,2	x	116,3	x	224,2

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = = 100 corresponding period of previous year = 100		Mieszkania oddane do użytkowania Dwellings completed							
		mieszkania dwellings				powierzchnia użytkowa w m ² usable floor area in m ²			
		ogółem total	spółdzielnie mieszka- niowe housing cooperatives	budow- nictwo indywi- dualne private construction	przezna- czone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent	ogółem total	spółdzielnie mieszka- niowe housing cooperatives	budow- nictwo indywi- dualne private construction	przezna- czone na sprzedaż lub wynajem for sale or rent
2005	I–XII	1157	28	852	–	141383	1061	126795	–
2006	I–XII	1338	32	976	152	163022	2076	144509	8423
	A	115,6	114,3	114,6	x	115,3	195,7	114,0	x
2006	I	126	–	69	27	13788	–	10897	1241
	I–II	200	–	143	27	25021	–	22130	1241
	I–III	357	–	213	27	39965	–	33003	1241
	I–IV	406	–	262	27	47719	–	40757	1241
	I–V	455	–	311	27	54561	–	47599	1241
	I–VI	522	–	378	27	65249	–	58287	1241
	I–VII	626	32	442	27	77569	2076	68187	1241
	I–VIII	733	32	530	27	90217	2076	80337	1241
	I–IX	886	32	589	121	103097	2076	88593	5865
	I–X	1029	32	694	150	119397	2076	102077	8354
	I–XI	1158	32	798	150	137701	2076	119257	8354
	I–XII	1338	32	976	152	163022	2076	144509	8423
2007	I	98	–	97	1	15203	–	15003	200
	I–II	196	–	194	1	29902	–	29502	200
	I–III	298	–	291	2	43397	–	42630	258
	A	83,5	x	136,6	7,4	108,6	x	129,2	20,8

PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ

NATIONAL ECONOMY ENTITIES

TABL. 25. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a WEDŁUG SEKCJI

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a BY SECTIONS

SEKCJE SECTIONS a – stan w dniu 31 XII 2006 a – as of December 31, 2006 b – stan w dniu 31 III 2007 b – as of March 31, 2007	Ogółem Grand total	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne nie mające osobowości prawnej Legal entities and independent organizational units without legal personality			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b Natural persons conducting economic activity ^b
		razem total	sektor publiczny public sector	sektor prywatny private sector	
OGÓŁEM a	92846	23384	5246	18138	69462
Total b	93099	23497	5252	18245	69602
w tym: of which:					
Rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo	3615	671	20	651	2944
Agriculture, hunting and forestry	3687	670	20	650	3017
Rybacko	10	4	2	2	6
Fishing	11	4	2	2	7
Przemysł ^c	8683	2055	92	1963	6628
Industry ^c	8736	2072	92	1980	6664
górnictwo	24	17	1	16	7
mining and quarrying	24	17	1	16	7
przetwórstwo przemysłowe	8571	1967	41	1926	6604
manufacturing	8624	1984	40	1944	6640
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę	88	71	50	21	17
electricity, gas and water supply	88	71	51	20	17
Budownictwo	10191	1228	19	1209	8963
Construction	10300	1226	19	1207	9074
Handel i naprawy ^Δ	27641	4324	8	4316	23317
Trade and repair ^Δ	27550	4324	8	4316	23226
Hotele i restauracje	2818	499	25	474	2319
Hotels and restaurants	2809	503	25	478	2306
Transport, gospodarka magazynowa i łączność	5341	546	23	523	4795
Transport, storage and communication	5334	548	23	525	4786
Pośrednictwo finansowe	3775	209	7	202	3566
Financial intermediation	3773	211	7	204	3562
Obsługa nieruchomości i firm ^Δ	17278	7482	2777	4705	9796
Real estate, renting and business activities	17298	7532	2784	4748	9766
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe ubezpieczenia społeczne i zdrowotne ^Δ	879	877	326	551	2
Public administration and defence; compulsory social security	881	879	326	553	2
Edukacja	2570	1651	1565	86	919
Education	2579	1654	1565	89	925
Ochrona zdrowia i opieka społeczna	3846	572	217	355	3274
Health and social work	3871	577	217	360	3294
Działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała	6198	3265	165	3100	2933
Other community, social and personal service activities	6269	3296	164	3132	2973

a Zarejestrowane w rejestrze REGON. b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. c Patrz uwagi ogólne pkt 8.
a Registered in the REGON register. b Excluding persons tending private farms. c See general notes item 8.

TABL. 26. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a WEDŁUG FORMY PRAWNEJ

Stan w końcu miesiąca

NATIONAL ECONOMY ENTITIES^a BY FORM OF LEGAL

End of month

OKRESY PERIODS		Przedsiębiorstwa państwowe <i>State enterprises</i>	przemysł ^b <i>industry^b</i>	budownic- two <i>construction</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	transport, gospodarka magazynowa i łączność <i>transport, storage and communi- cation</i>	Spółdzielnie <i>Cooperatives</i>	rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo <i>agriculture, hunting and forestry</i>	przemysł ^b <i>industry^b</i>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>									
B – okres poprzedni = 100 <i>previous year = 100</i>									
2005	XII	13	8	4	1	–	539	183	62
2006	III	10	7	2	1	–	537	182	61
	VI	9	6	2	1	–	533	180	61
	IX	7	5	1	1	–	534	180	62
	XII	7	5	1	1	–	535	181	61
2007	III	6	4	1	1	–	535	181	61
	A	60,0	57,1	50,0	100,0	x	99,6	99,5	100,0
	B	85,7	80,0	100,0	100,0	x	100,0	100,0	100,0

(cd.) (cont.)

				Spółki handlowe <i>Commercial companies</i>						
OKRESY <i>PERIODS</i>		budownic- two <i>construc- tion</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ <i>real estate and business activities</i>			z ogółem – spółki <i>of total – companies</i>			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>					ogółem <i>total</i>	z udziałem kapitału zagranicz- nego <i>of which with foreign participa- tion</i>	przemysł ^b <i>industry^b</i>	budownic- two <i>construc- tion</i>	handel i naprawy ^Δ <i>trade and repair^Δ</i>	obsługa nierucho- mości i firm ^Δ <i>real estate and business activities^Δ</i>
B – okres poprzedni = 100 <i>previous year = 100</i>										
2005	XII	21	94	139	4467	1190	1113	579	1425	596
2006	III	21	94	139	4501	1203	1117	578	1437	608
	VI	21	94	138	4550	1222	1122	581	1447	629
	IX	21	94	138	4590	1241	1131	582	1454	648
	XII	21	95	138	4635	1259	1145	591	1457	656
2007	III	21	95	138	4669	1272	1152	593	1469	662
	A	100,0	101,1	99,3	103,7	105,7	103,1	102,6	102,2	108,9
	B	100,0	100,0	100,0	100,7	101,0	100,6	100,3	100,8	100,9

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Spółki handlowe (dok.) <i>Commercial companies (cont.)</i>						Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą <i>Natural persons conducting economic activity^c</i>
		z ogółem – spółki (dok.) <i>of total – companies (cont.)</i>						
		akcyjne <i>jon-stock</i>	jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign participation</i>	z ograniczoną odpowiedzial- nością <i>limited liability</i>	jednoosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign participation</i>	
2005	XII	126	11	27	3753	10	1159	67918
2006	III	123	10	27	3780	11	1172	68201
	VI	123	10	28	3810	11	1189	68540
	IX	123	10	28	3848	12	1207	68981
	XII	119	10	28	3885	12	1224	69462
2007	III	119	10	28	3905	13	1236	69602
	A	96,8	100,0	103,7	103,3	118,2	105,5	102,1
	B	100,0	100,0	100,0	100,5	108,3	101,0	100,2

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON. ^b Patrz uwagi ogólne pkt 8. ^c Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.^a Registered in the REGON register. ^b See general notes item 8. ^c Excluding persons tending private farms.

ROLNICTWO
AGRICULTURE

 TABL. 27. **ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE**^a
LIVESTOCK^a

OKRESY PERIODS	Bydło <i>Cattle</i>			Trzoda chlewna <i>Pigs</i>						
	ogółem <i>total</i>	krowy <i>cows</i>	pozostałe <i>others</i>	ogółem <i>grand total</i>	prosięta o wadze do 20 kg <i>piglets up to 20 kg</i>	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg <i>piglets from 20-50 kg</i>	na ubój o wadze 50 kg i więcej <i>for slaughter 50 kg and more</i>	na chów o wadze 50 kg i więcej <i>for breeding 50 kg and more</i>		
								razem <i>total</i>	lochy <i>sows</i>	prośne <i>in farrow</i>
w tysiącach sztuk <i>10³ heads</i>										

 Ogółem
Total

2005	III	.....	.	.	.	705,4	223,9	186,7	223,9	70,9	69,3	45,5
	VI ^b	.....	124,9	53,5	71,4	743,1	251,5	181,5	238,3	71,7	70,1	43,4
	XII ^c	.....	123,3	51,5	71,8	777,6	259,4	186,7	259,2	72,3	70,8	44,8
2006	III	.....	.	.	.	693,6	221,2	186,5	216,4	69,4	67,8	44,4
	VI ^b	.....	122,1	49,6	72,5	708,1	212,8	185,3	239,8	70,2	68,4	43,6
	XII ^c	.....	119,7	48,9	70,8	713,8	220,9	180,3	244,2	68,5	66,9	42,4
2007	III	.....	.	.	.	703,0	229,2	188,0	217,0	68,8	67,2	44,3
	A		x	x	x	101,4	103,6	100,8	100,3	99,1	99,2	99,8
	B		x	x	x	98,5	103,8	104,3	88,9	100,5	100,5	104,5

 w tym w gospodarstwach indywidualnych
of which in individual farms

2005	III	.....	.	.	.	636,9	200,3	170,7	202,8	63,2	61,8	40,4
	VI ^b	.....	91,1	38,4	52,7	674,1	228,4	162,9	219,0	63,8	62,5	38,1
	XII ^c	.....	88,9	36,9	52,1	709,0	234,5	171,0	238,9	64,5	63,2	39,4
2006	III	.....	.	.	.	626,6	196,7	170,7	197,8	61,5	60,1	39,2
	VI ^b	.....	88,8	35,4	53,4	638,6	189,7	164,6	222,4	61,9	60,3	38,3
	XII ^c	.....	86,8	35,1	51,7	641,5	197,9	161,1	222,1	60,4	59,0	37,2
2007	III	.....	.	.	.	634,7	203,7	171,8	198,1	61,1	59,7	39,3
	A		x	x	x	101,3	103,6	100,6	100,2	99,4	99,4	100,3
	B		x	x	x	98,9	102,9	106,6	89,2	101,2	101,2	105,7

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22. ^b Dane dotyczące trzody chlewnej – stan w końcu lipca. ^c Dane dotyczące trzody chlewnej – stan w końcu listopada.

^a See methodological notes item 22. ^b Data of pigs – end of July. ^c Data of pigs – end of November.

TABL. 28. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS		Ziarno zbóż ^a Cereal grain ^a			Żywiec rzeźny ^b Animals for slaughter ^b			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100			pszenicy wheat	żyta rye		wołowy (z cielęcym) cattle (incl. calve)	wieprzowy pigs	drobiowy poultry
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		w tonach in t			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) ^c – w tonach in terms of meat(including fats) ^c – in t			
2005	I–XII	479240	385286	16230	66239	4456	37892	23875
2006	I–XII	416551	336432	9177	76899	6289	45256	25341
2007	I–III	40350	31723	486	16688	950	11074	4661
	A	54,0	50,7	30,0	110,0	82,5	142,2	74,8
2006	I	17355	14042	540	4843	279	2340	2224
	II	22720	19048	557	4925	352	2582	1992
	III	34582	29433	521	5405	520	2867	2016
	IV	19790	16052	245	4453	398	2808	1247
	V	24264	19987	556	5512	361	3267	1880
	VI	10555	8089	342	5281	342	3013	1925
	VII	24532	18193	364	5051	306	2813	1932
	VIII	46978	36882	412	5266	317	3005	1942
	IX	53756	47979	440	5610	383	2967	2259
	X	28369	24169	223	6203	353	3322	2528
	XI	21609	18340	110	6004	360	3540	2103
	XII	12777	9918	62	5475	313	3232	1930
2007	I	13509	10643	65	5713	285	3723	1705
	II	15660	13152	253	5380	293	3528	1559
	III	11181	7928	168	5595	372	3823	1397
	A	32,3	26,9	32,2	103,5	71,5	133,3	69,3
	B	71,4	60,3	66,4	104,0	127,0	108,4	89,6

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		Żywiec rzeźny ^b Animals for slaughter ^b				Mleko krowie w tys. l Cow milk in 10 ³ l
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100			bydło cattle	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		w wadze żywej – w tonach in live weight – in t				
2005	I–XII	91229	8482	48579	34108	257739
2006	I–XII	105677	11900	57539	36200	208794
2007	I–III	22655	1790	14197	6658	50195
	A	107,6	82,5	142,2	74,8	109,3
2006	I	6703	526	3000	3177	15933
	II	6819	664	3310	2845	13595
	III	7542	981	3675	2880	16395
	IV	6538	751	3600	2188	15906
	V	8177	681	4188	3298	17147
	VI	7260	646	3863	2750	17128
	VII	6945	577	3607	2760	17262
	VIII	7230	598	3852	2774	17580
	IX	7755	722	3804	3227	16445
	X	8537	666	4259	3612	16745
	XI	8224	680	4539	3004	15949
	XII	7491	590	4144	2757	16295
2007	I	7746	536	4773	2436	16658
	II	7302	553	4523	2227	15565
	III	7607	701	4901	1995	17972
	A	100,9	71,5	133,4	69,3	109,6
	B	104,2	126,8	108,4	89,6	115,5

^a Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszkankami zbożowymi. ^b Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. ^c W wadze poubojowej ciepłej.

U w a g a: Patrz uwagi ogólne pkt 6.4.

^a Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. ^b Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. ^c In post-slaughter warm weight.

N o t e: See general notes item 6.4.

PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO

INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABL. 29. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU^aSOLD PRODUCTION OF INDUSTRY^a

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	przetwórstwo przemysłowe manufacturing	produkcja artykułów spożywczych i napojów manufacture of food products and beverages	produkcja odzieży i wyrobów futrarskich manufacture of wearing apparel and furriery ^Δ	produkcja skór wyprawionych i wyrobów z nich ^Δ processing of leather and manufacture of leather products ^Δ	produkcja drewna i wyrobów z drewna oraz ze słomy i wikliny ^Δ manufacture of wood and wood, straw and wicker products ^Δ
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
		w milionach złotych 10 ⁶ zł					
2005	I–XII	16039,7	14096,3	2866,5	56,4	69,2	201,0
2006	I–XII	17427,9	15338,4	3226,1	56,5	77,1	204,0
2007	I–III	4790,2	4224,9	751,3	14,8	19,9	60,2
	A	113,3	115,2	85,0	112,6	110,8	146,4
2006	I	1260,1	1068,6	264,3	4,6	4,6	12,6
	II	1236,5	1064,5	285,3	3,8	4,4	12,0
	III	1446,8	1271,8	303,0	4,9	6,5	14,9
	IV	1340,4	1180,4	242,4	3,6	5,8	14,2
	V	1384,9	1271,8	277,0	3,9	6,7	14,8
	VI	1443,7	1310,9	277,0	4,3	5,8	19,3
	VII	1469,7	1287,6	252,7	4,0	5,3	19,5
	VIII	1559,1	1372,5	289,8	5,7	6,4	20,7
	IX	1584,2	1416,1	268,0	5,4	7,2	23,5
	X	1648,9	1458,1	268,9	6,2	8,1	24,3
	XI	1581,9	1390,5	262,9	5,1	8,6	21,2
	XII	1509,9	1307,0	227,1	5,0	4,8	20,3
2007	I	1527,5	1336,0	271,8	4,8	5,9	16,5
	II	1526,3	1347,8	228,0	4,8	6,4	20,3
	III	1730,0	1536,6	250,7	5,2	7,4	23,8
	A	112,6	113,4	81,2	103,4	112,6	156,9
	B	113,3	114,0	110,1	108,4	115,1	116,5

(cd.) (cont.)

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		produkcja masy włóknistej oraz papieru ^Δ <i>manufacture of pulp and paper</i> ^Δ	działalność wydawnicza; poligrafia i re- produkcja zapi- sanych nośników informacji <i>publishing, printing and reproduction of recorded media</i>	produkcja wyrobów chemicznych <i>manufacture of chemicals and chemical products</i>	produkcja wyrobów gumowych i z tworzyw sztucznych <i>manufacture of rubber and plastic products</i>	produkcja wyrobów z po- zostałych su- rowców nie- metalicznych <i>manufacture of other non- metallic mineral products</i>	produkcja metali <i>manufacture of basic metals</i>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i> B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>							
		w milionach złotych <i>10⁶ zł</i>					
2005	I–XII	243,3	127,5	2214,3	389,1	1352,5	280,1
2006	I–XII	260,9	136,1	2490,6	435,2	1650,8	303,9
2007	I–III	72,9	34,8	762,0	129,8	414,2	89,6
	A	108,7	107,8	112,9	137,0	199,9	123,4
2006	I	24,6	9,7	188,6	30,3	57,1	20,8
	II	18,2	10,0	182,7	26,8	58,7	22,0
	III	23,1	11,8	211,2	36,4	87,2	24,6
	IV	20,2	10,9	192,7	35,6	122,1	22,1
	V	20,6	10,8	159,0	38,6	162,9	26,3
	VI	21,8	10,2	176,4	33,6	170,3	26,0
	VII	17,4	12,4	224,1	37,7	170,4	25,2
	VIII	23,7	11,8	226,2	39,1	177,7	26,3
	IX	24,7	11,9	224,4	41,5	181,3	27,3
	X	24,9	13,7	230,5	40,1	169,4	28,4
	XI	23,5	12,4	233,9	41,9	146,7	28,5
	XII	22,6	11,1	219,5	34,0	128,2	27,2
2007	I	23,9	12,0	245,5	38,2	128,3	27,4
	II	22,6	10,7	244,7	43,1	111,2	29,5
	III	26,6	12,2	272,4	48,3	175,5	32,7
	A	113,3	99,3	112,6	132,8	197,7	121,1
	B	116,9	113,4	109,2	112,2	157,4	109,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

N o t e. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 29. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU ^a (dok.)SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY ^a (cont.)

OKRESY PERIODS		produkcja wyrobów z metali ^Δ <i>manufacture of metal products ^Δ</i>	produkcja maszyn i urządzeń ^Δ <i>manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>	produkcja maszyn i aparatury elektrycznej ^Δ <i>manufacture of electrical machinery and apparatus n.e.c.</i>	produkcja instrumentów medycznych, precyzyjnych i optycznych, zegarów i zegarków <i>manufacture of medical, preci- sion and optical instruments, watches and clocks</i>	produkcja po- jazdów samo- chodowych, przyczep i naczep <i>manufacture of motor vehicles, trailers and semi- trailers</i>	produkcja mebli; pozostała działalność produkcyjna ^Δ <i>manufacture of furniture; manufacturing n.e.c.</i>
		w milionach złotych 10 ⁶ zł					
2005	I–XII	1202,5	969,9	169,0	57,0	560,8	564,7
2006	I–XII	1315,0	1116,4	158,5	80,0	582,3	612,1
2007	I–III	371,4	345,5	43,5	16,4	193,7	161,5
	A	116,8	151,8	109,0	107,3	119,1	112,6
2006	I	84,6	64,2	14,4	4,5	51,1	41,7
	II	84,5	70,8	14,2	3,9	47,0	45,0
	III	115,4	88,3	13,5	5,3	55,6	52,6
	IV	108,3	81,5	12,0	4,1	45,8	45,4
	V	123,1	92,0	12,7	5,5	51,0	44,8
	VI	125,4	102,5	13,3	7,3	50,5	42,1
	VII	129,9	90,9	14,3	7,0	41,1	42,1
	VIII	116,5	98,3	11,9	6,7	35,2	45,6
	IX	135,0	98,9	13,1	6,9	54,5	54,7
	X	144,1	109,6	12,7	7,3	53,6	71,7
	XI	150,2	105,7	16,1	6,0	53,7	56,0
	XII	111,3	104,2	14,0	12,2	43,5	55,4
2007	I	110,6	92,3	15,7	4,8	61,0	49,7
	II	119,0	127,6	12,0	5,6	61,5	52,6
	III	145,2	124,5	15,9	5,6	71,2	58,9
	A	115,3	139,5	119,9	95,9	121,7	108,0
	B	122,5	98,0	132,1	99,6	115,5	110,9

^a Patrz uwagi ogólne pkt 8 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A,B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2000 r.).

^a See general notes item 8 and methodological notes item 23.

N o t e. Index numbers (A,B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices in 2000).

TABL. 30. PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA ^aSOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION ^a

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Total</i>	produkcja budowlano- -montażowa ^b <i>construction and assembly production ^b</i>	wznoszenie budynków i budowli; inżynieria lądowa i wodna ^Δ <i>building of constructions; civil engineering ^Δ</i>	wykonywanie instalacji budowlanych <i>building installation</i>
		w milionach złotych 10 ⁶ zł			
2005	I–XII	1211,4	542,9	408,9	102,3
2006	I–XII	1470,2	685,4	528,3	113,5
2007	I–III	350,8	155,4	124,0	22,1
	A	169,4	205,9	218,6	162,0
2006	I	60,2	22,9	17,6	4,4
	II	63,5	22,6	17,0	3,5
	III	80,3	30,2	21,8	6,5
	IV	72,6	28,1	18,9	7,4
	V	104,5	48,0	37,3	7,8
	VI	120,9	59,9	48,4	8,7
	VII	134,4	63,0	49,1	10,2
	VIII	136,8	55,6	43,1	9,1
	IX	150,8	75,7	61,8	10,7
	X	173,3	88,7	69,1	14,6
	XI	142,0	74,4	56,5	14,2
	XII	183,7	108,1	85,2	16,0
2007	I	82,9	40,2	26,2	9,6
	II	112,6	49,4	40,2	6,6
	III	127,2	57,2	45,9	8,3
	A	158,3	189,2	210,7	128,2
	B	112,9	115,9	114,3	125,3

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Bez podwykonawców.^a Index numbers are calculated on the basis of value in current prices. ^b Excluding sub-contractors.

TRANSPORT

TRANSPORT

TABL. 31. **PRZEWOZY ŁADUNKÓW I PASAŻERÓW TRANSPORTEM SAMOCHODOWYM**
TRANSPORT OF GOODS AND PASSENGERS WITH MOTOR TRANSPORT

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Przewozy ładunków ^a Transport of goods ^a			Przewozy pasażerów ^b Transport of passengers ^b		
		w tys. t 10 ³ t	A	B	w mln osób 10 ⁶ persons	A	B
2005	I–XII	1489,9	101,2	x	16,5	94,6	x
2006	I–XII	2204,7	148,0	x	15,7	95,0	x
2007	I–III	527,3	141,3	x	4,2	95,7	x
2005	I	103,1	200,7	72,0	1,6	101,6	97,2
	II	89,1	180,7	86,5	1,3	76,0	79,8
	III	103,9	179,4	116,6	1,6	95,9	128,7
	IV	126,0	144,5	121,2	1,5	99,2	95,4
	V	114,4	101,2	90,9	1,5	96,8	99,0
	VI	143,2	126,0	125,1	1,3	97,0	87,9
	VII	141,8	114,9	99,0	0,6	95,4	46,1
	VIII	143,5	110,5	101,2	0,6	92,3	100,5
	IX	171,1	120,3	119,2	1,4	89,3	227,1
	X	160,5	112,3	93,8	1,6	96,4	115,8
	XI	151,7	111,8	94,5	1,5	90,6	94,1
	XII	132,5	92,6	87,3	1,5	93,3	97,9
2006	I	103,1	100,1	77,8	1,5	94,9	99,2
	II	126,0	141,5	122,2	1,5	119,2	100,2
	III	149,6	144,1	118,7	1,4	83,6	90,3
	IV	156,8	124,6	104,9	1,3	81,5	92,9
	V	200,4	175,4	127,8	1,4	91,5	111,2
	VI	213,0	148,9	106,3	1,3	96,6	92,8
	VII	214,1	151,1	100,5	0,6	95,0	45,4
	VIII	218,9	152,5	102,2	0,6	91,7	96,9
	IX	231,3	135,2	105,7	1,4	97,5	241,5
	X	215,2	134,1	93,0	1,6	95,2	113,1
	XI	217,7	143,5	101,1	1,5	94,4	93,3
	XII	193,9	146,4	89,1	1,4	95,5	99,0
2007	I	191,5	185,8	98,8	1,5	97,1	100,8
	II	151,8	120,5	79,3	1,3	83,9	86,6
	III	191,8	128,2	126,3	1,4	106,6	114,8

a Bez transportu samochodowego gospodarczego. *b* Bez przewozów taborem przedsiębiorstw komunikacji miejskiej.

a Excluding own account transport. *b* Excluding transports by urban road transport fleet.

HANDEL

TRADE

TABL. 32. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab}RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab}

OKRESY PERIODS		Ogółem <i>Total</i>	pojazdy samochodowe, motocykle, części <i>motor vehicles, motorcycles, parts</i>	paliwa stałe, ciekłe i gazowe <i>sold, liquid and gaseous fuels</i>	żywność, napoje i wyroby tytoniowe <i>food, beverages and tobacco products</i>
		analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>			
2005	I–XII	102,7	157,3	102,2	86,6
2006	I–XII	102,9	92,4	113,2	105,5
2007	I–III	116,5	101,7	122,0	99,6
2006	I	104,7	83,4	146,2	121,3
	II	97,6	61,6	107,2	113,9
	III	95,2	84,0	86,8	93,3
	IV	85,6	72,9	79,3	107,5
	V	96,3	76,1	89,7	93,1
	VI	103,2	80,7	97,0	107,9
	VII	106,7	78,5	125,1	99,5
	VIII	111,0	106,7	135,1	102,1
	IX	107,7	104,0	118,6	98,1
	X	107,7	102,4	111,1	97,3
	XI	105,8	117,1	111,2	101,4
	XII	99,1	94,8	96,5	108,9
2007	I	111,7	107,9	120,8	92,2
	II	118,4	124,5	108,9	94,8
	III	118,6	106,1	135,4	108,5

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS		pozostała sprzedaż detaliczna w nie- wyspecjalizowanych sklepach <i>other retail sales in non- specialized stores</i>	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny <i>pharmaceuticals, cosmetic, orthopedic equipment</i>	meble, RTV, AGD <i>furniture, consumer electronics, household appliances</i>	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecjali- zowanych sklepach <i>newspapers, books, other sales in specialized stores</i>
		analogiczny okres roku poprzedniego = 100		corresponding period of previous year = 100	
2005	I–XII	77,1	123,7	161,9	62,7
2006	I–XII	105,7	114,0	133,8	101,5
2007	I–III	103,5	165,2	136,6	115,2
2006	I	90,1	107,4	114,9	106,6
	II	97,0	109,3	86,6	128,7
	III	90,6	109,5	114,9	104,9
	IV	99,5	111,3	141,8	87,3
	V	97,4	126,1	148,1	89,4
	VI	98,9	119,4	145,3	126,4
	VII	107,5	115,6	154,9	118,1
	VIII	100,1	117,8	160,5	113,8
	IX	107,5	116,6	136,6	97,8
	X	107,3	119,9	150,7	86,6
	XI	104,7	123,2	132,0	71,2
	XII	105,6	120,6	118,3	90,8
2007	I	102,2	182,0	158,9	109,9
	II	102,1	175,1	156,1	111,0
	III	105,2	150,3	148,0	122,1

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 32. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA^{ab} (dok.)RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY^{ab} (cont.)

OKRESY PERIODS		Ogółem Total	pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe sold, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco products
		miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100			
2006	XII	119,1	115,0	96,7	114,9
2006	I	76,6	83,5	83,4	82,9
	II	91,7	79,9	96,0	97,3
	III	117,8	161,9	98,3	109,1
	IV	102,9	80,9	117,8	119,7
	V	105,5	120,2	113,2	83,7
	VI	106,8	93,1	107,6	112,0
	VII	96,8	87,1	102,1	94,0
	VIII	105,1	119,5	115,4	103,8
	IX	95,0	86,8	94,8	92,7
	X	104,6	111,4	104,1	100,3
	XI	91,5	103,8	87,6	98,5
	XII	111,7	93,0	83,9	123,4
2007	I	86,3	95,0	104,4	70,2
	II	97,2	92,2	86,6	100,1
	III	117,9	138,0	122,3	124,8

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS		W tym Of which			
		pozostała sprzedaż detaliczna w nie- wyspecjalizowanych sklepach other retail sales in non- specialized stores	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetic, orthopedic equipment	meble, RTV, AGD furniture, consumer electronics, household appliances	prasa, książki, pozostała sprzedaż w wyspecjali- zowanych sklepach newspapers, books, other sales in specialized stores
		miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100			
2005	XII	122,2	119,2	142,2	129,2
2006	I	80,7	94,9	47,6	62,9
	II	95,8	96,6	103,4	86,6
	III	112,5	121,8	143,9	94,5
	IV	104,7	92,4	106,2	95,9
	V	98,1	110,0	103,1	117,2
	VI	103,4	101,7	102,8	147,1
	VII	104,7	90,4	121,2	92,5
	VIII	99,5	97,5	102,6	99,4
	IX	98,6	103,4	93,9	92,3
	X	100,6	105,4	106,7	93,5
	XI	89,7	93,3	93,4	81,7
	XII	123,3	116,7	127,4	164,8
2007	I	78,1	143,2	64,0	76,1
	II	95,7	93,0	101,6	87,5
	III	115,9	104,6	136,4	103,9

^a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. ^b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m. in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

^a Indices are calculated on the basis of value at current prices. ^b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities (PKD), and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE**PUBLIC SAFETY****TABL. 33. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH W OKRESIE I-III***ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS IN THE PERIOD I-III*

RODZAJE PRZESTĘPSTW <i>TYPE OF CRIME</i>	2006	2007		2006	2007
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>	A		wskaźnik wykrywalności sprawców w % <i>rate of detectability of delinquents in %</i>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>					
OGÓŁEM TOTAL	7099	8435	118,8	75,5	78,7
o charakterze kryminalnym	4853	5460	112,5	64,8	68,2
<i>criminal</i>					
o charakterze gospodarczym	1036	1190	114,9	98,9	98,0
<i>commercial</i>					
drogowe	963	1438	149,3	99,6	99,0
<i>road</i>					
inne	247	347	140,5	95,5	96,0
<i>others</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
Przeciwko życiu i zdrowiu	175	240	137,1	86,9	86,7
<i>Against life and health</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
zabójstwo	5	5	100,0	100,0	100,0
<i>homicide</i>					
uszczerbek na zdrowiu	71	110	154,9	88,7	88,2
<i>damage to health</i>					
udział w bójce lub pobiciu	86	113	131,4	86,0	85,0
<i>participation in violence or assault</i>					
Przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu i bezpieczeństwu w komunikacji	963	1438	149,3	99,6	99,0
<i>Against public safety and safety of transport</i>					
Przeciwko wolności, wolności sumienia i wyznania	267	349	130,7	95,9	96,0
<i>Against freedom, freedom of conscience and religion</i>					
Przeciwko wolności seksualnej i obyczajności	36	34	94,4	75,0	100,0
<i>Against sexual freedom and morals</i>					
w tym zgwałcenie	15	22	146,7	66,7	100,0
<i>of which rape</i>					
Przeciwko rodzinie i opiece	239	192	80,3	100,0	100,0
<i>Against the family and custody</i>					
Przeciwko mieniu	3795	4109	108,3	59,7	60,3
<i>Against property</i>					
w tym: <i>of which:</i>					
kradzież rzeczy	1302	1242	95,4	42,6	44,6
<i>property theft</i>					
w tym kradzież samochodu	87	77	88,5	15,9	61,9
<i>of which automobile theft</i>					
kradzież z włamaniem	1145	974	85,1	53,1	36,6
<i>burglary</i>					
rozbój, kradzież rozbójnicza i wymuszenie rozbójnicze	118	120	101,7	74,2	86,9
<i>robbery, theft with assault and criminal coercion</i>					

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Opolu.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Opole.

TURYSTYKA

TOURISM

TABL. 34. WYKORZYSTANIE OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH ZBIOROWEGO ZAKWATEROWANIA
OCCUPANCY IN COLLECTIVE ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Osoby korzystające <i>Tourists accommodated</i>		Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>		Stopień wykorzysta- nia miejsc noclego- wych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje <i>Rooms rented</i>		Stopień wykorzysta- nia pokoi w % <i>Utilisation of rooms in %</i>
		ogółem <i>total</i>	turyści zagraniczni <i>foreign tourists</i>	ogółem <i>total</i>	turystom zagranicz- nym <i>foreign tourists</i>		ogółem <i>total</i>	turystom zagranicz- nym <i>foreign tourists</i>	
Obiekty ogółem <i>Tourist accommodation establishment – grand total</i>									
2005	I–XII	189099	33043	497556	72884	24,6	124687	42369	31,3
2006	I–XII	195974	33231	523867	76057	25,8	121922	39667	30,9
	A	103,6	100,6	105,3	104,4	x	97,8	93,6	x
2006	I–III	36181	4868	89472	9256	21,9	27676	6792	28,7
	IV–VI	52718	9626	131317	22417	25,4	33389	11958	34,1
	VII–IX	61928	11395	201630	27613	31,3	31544	11584	31,7
	X–XII	45147	7342	101448	16771	21,8	29313	9333	29,2
2007	I–III	38649	5744	99829	14352	23,7	25269	6938	25,9
	A	106,8	118,0	111,6	155,1	x	91,3	102,1	x
Hotele, motele i pensjonaty – razem <i>Hotels, motels and boarding houses – total</i>									
2005	I–XII	111449	29798	219472	62841	28,6	124687	42369	31,3
2006	I–XII	106901	28916	211628	61644	28,0	121922	39667	30,9
	A	95,9	97,0	96,4	98,1	x	97,8	93,6	x
2006	I–III	24739	4563	46725	8401	24,9	27676	6792	28,7
	IV–VI	28236	8317	57394	18462	30,2	33389	11958	34,1
	VII–IX	27643	9186	58528	19747	31,4	31544	11584	31,7
	X–XII	26283	6850	48981	15034	25,7	29313	9333	29,2
2007	I–III	23483	5256	43036	12804	23,1	25269	6938	25,9
	A	94,9	115,2	92,1	152,4	x	91,3	102,1	x
w tym hotele <i>of which hotels</i>									
2005	I–XII	84159	26804	145745	54123	29,4	98475	38014	35,9
2006	I–XII	82246	26203	139281	50909	28,3	96427	36901	35,3
	A	97,7	97,8	95,6	94,1	x	97,9	97,1	x
2006	I–III	18333	4257	30584	7753	24,4	21632	6366	31,7
	IV–VI	22053	7445	38722	15153	31,4	26641	11020	39,5
	VII–IX	21568	8221	36333	15648	30,2	24809	10740	36,6
	X–XII	20292	6280	33642	12355	27,3	23345	8775	33,5
2007	I–III	17300	4203	27199	7582	22,9	20138	6209	30,1
	A	94,4	98,7	88,9	97,8	x	93,1	97,5	x
Pozostałe obiekty zbiorowego zakwaterowania <i>Other tourist collective accommodation establishments</i>									
2005	I–XII	77650	3245	278084	10043	22,2	x	x	x
2006	I–XII	89073	4315	312239	14413	24,4	x	x	x
	A	114,7	133,0	112,3	143,5	x	x	x	x
2006	I–III	11442	305	42747	855	19,4	x	x	x
	IV–VI	24482	1309	73923	3955	22,6	x	x	x
	VII–IX	34285	2209	143102	7866	31,2	x	x	x
	X–XII	18864	492	52467	1737	19,1	x	x	x
2007	I–III	15166	488	56793	1548	24,2	x	x	x
	A	132,5	160,0	132,9	181,1	x	x	x	x





PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY WOJEWÓDZTWA OPOLSKIEGO W 2006 R.

Stan w dniu 31 XII

ADMINISTRATIVE DIVISION OF OPOLSKIE VOIVODSHIP IN 2006

As of 31 XII



-  – siedziba powiatu
settlement of powiat
-  – granice powiatów
border of powiat
-  – granice gmin
border of gminas
-  – granice RP
border of Poland

WYBRANE DANE O POWIATACH*SELECTED DATA ON POWIATS*TABL. 35. **LUDNOŚĆ W 2006 R.**

Stan w dniu 31 XII

*POPULATION IN 2006**As of 31 XII***A. OGÓŁEM***A. TOTAL*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	Z ogółem <i>Of total</i>			Na 1 km ² <i>Per km²</i>	Kobiety na 100 mężczyzn <i>Females per 100 males</i>
		mężczyźni <i>males</i>	kobiety <i>females</i>	w miastach w % ogółu ludności <i>urban areas in % of total population</i>		
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	1041941	503969	537972	52,6	111	107
POWIATY: <i>POWIATS:</i>						
Brzeski	92261	44813	47448	57,1	105	106
Głubczycki	50146	24584	25562	45,8	75	104
Kędzierzyńsko-kozielski	101924	49279	52645	64,2	163	107
Kluczborski	69821	34058	35763	51,0	82	105
Krapkowicki	67741	32906	34835	55,3	153	106
Namysłowski	44012	21505	22507	37,5	59	105
Nyski	145512	70475	75037	53,3	119	106
Oleski	67998	33200	34798	36,7	70	105
Opolski	134739	65500	69239	14,4	85	106
Prudnicki	59764	28666	31098	52,6	105	108
Strzelecki	80421	39137	41284	45,0	108	105
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – Opole</i>	127602	59846	67756	100,0	1322	113

B. WEDŁUG EKONOMICZNYCH GRUP WIEKU*B. BY ECONOMIC GROUP OF AGE*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Ogółem <i>Total</i>	W wieku <i>At age</i>						Ludność w wieku niepro- dukcyjnym na 100 osób w wieku pro- dukcyjnym <i>Population at post-work- ing age per 100 persons at working age</i>
		przedpro- dukcyjnym <i>pre- working</i>	kobiety <i>females</i>	produk- cyjnym <i>working</i>	kobiety <i>females</i>	poproduk- cyjnym <i>post- working</i>	kobiety <i>females</i>	
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	1041941	196814	96028	677762	329959	167365	111985	53,7
POWIATY: <i>POWIATS:</i>								
Brzeski	92261	18833	9190	59496	28664	13932	9594	55,1
Głubczycki	50146	9915	4861	31883	15002	8348	5699	57,3
Kędzierzyńsko-kozielski	101924	18724	9037	65715	32104	17485	11504	55,1
Kluczborski	69821	13967	6761	44910	21689	10944	7313	55,5
Krapkowicki	67741	12980	6269	44250	21749	10511	6817	53,1
Namysłowski	44012	9101	4487	28416	13532	6495	4488	54,9
Nyski	145512	28412	13893	94418	45601	22682	15543	54,1
Oleski	67998	13261	6569	43550	20890	11187	7339	56,1
Opolski	134739	24731	12059	88587	43214	21421	13966	52,1
Prudnicki	59764	11730	5656	37522	18312	10512	7130	59,3
Strzelecki	80421	15037	7400	52170	25368	13214	8516	54,2
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – – Opole</i>	127602	20123	9846	86845	43834	20634	14076	46,9

TABL. 35. **LUDNOŚĆ W 2006 R. (dok.)**

Stan w dniu 31 XII

*POPULATION IN 2006 (cont.)**As of 31 XII***C. WEDŁUG WIEKU***C. BY AGE*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	W wieku <i>At age</i>					
	0–2 lata <i>years</i>	3–6	7–12	13–15	16–18	19–24
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	25042	35250	65360	40605	46456	106524
POWIATY: <i>POWIATS:</i>						
Brzeski	2518	3417	6326	3865	4113	9269
Głubczycki	1296	1751	3320	2039	2313	5125
Kędzierzyńsko-kozielski	2356	3323	6223	3857	4538	9822
Kluczborski	1683	2433	4705	2940	3333	7491
Krapkowicki	1646	2300	4321	2687	3078	6441
Namysłowski	1202	1659	3006	1884	2021	4507
Nyski	3510	5003	9589	5916	6519	14778
Oleski	1579	2409	4391	2798	3186	6711
Opolski	2958	4312	8287	5184	6121	13559
Prudnicki	1523	2084	3884	2445	2731	5856
Strzelecki	1780	2641	4898	3208	3884	8296
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – Opole</i>	2991	3918	6410	3782	4619	14669

(dok.) *(cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	W wieku (dok.) <i>At age (cont.)</i>					
	25–29	30–39	40–49	50–59	60–64	65 lat i więcej <i>years and more</i>
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	82543	147632	157039	149311	40537	145642
POWIATY: <i>POWIATS:</i>						
Brzeski	7483	12625	13189	13951	3419	12086
Głubczycki	3703	6466	7228	7602	2025	7278
Kędzierzyńsko-kozielski	7615	14604	15789	14230	4495	15072
Kluczborski	5533	9721	10354	9460	2797	9371
Krapkowicki	5358	10309	10848	9090	2402	9261
Namysłowski	3599	5873	6527	6427	1708	5599
Nyski	11538	19578	20962	22782	5602	19735
Oleski	5048	9717	10588	9139	2552	9880
Opolski	10798	20463	22153	17365	4560	18979
Prudnicki	4458	8191	8774	8265	2221	9332
Strzelecki	6250	11729	13000	10235	2758	11742
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – Opole</i>	11160	18356	17627	20765	5998	17307

TABL. 36. **RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W OKRESIE I–XII 2006 R.***VITAL STATISTICS IN THE PERIOD I–XII 2006*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Małżeństwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>	niemowląt ^b <i>infants^b</i>	Przyrost naturalny ^a <i>Natural increase^a</i>
	w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>				
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	5598	8460	9421	46	–961
POWIATY: <i>POWIATS:</i>					
Brzeski	537	870	854	10	16
Głubczycki	302	429	592	2	–163
Kędzierzyńsko-kozielski	564	812	859	4	–47
Kluczborski	394	567	682	4	–115
Krapkowicki	325	556	536	5	20
Namysławski	275	414	431	–	–17
Nyski	818	1177	1400	7	–223
Oleski	368	528	615	2	–87
Opolski	621	975	1081	2	–106
Prudnicki	314	511	638	–	–127
Strzelecki	414	599	681	2	–82
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – Opole</i>	666	1022	1052	8	–30

(dok.) *(cont.)*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Małżeństwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>	niemowląt ^{bc} <i>infants^{bc}</i>	Przyrost naturalny ^a <i>Natural increase^a</i>
	na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>				
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	5,4	8,1	9,0	5,4	–0,9
POWIATY: <i>POWIATS:</i>					
Brzeski	5,8	9,4	9,2	11,5	0,2
Głubczycki	6,0	8,5	11,7	4,7	–3,2
Kędzierzyńsko-kozielski	5,5	7,9	8,4	4,9	–0,5
Kluczborski	5,6	8,0	9,6	7,1	–1,6
Krapkowicki	4,8	8,2	7,9	9,0	0,3
Namysławski	6,2	9,3	9,7	–	–0,4
Nyski	5,6	8,0	9,5	6,0	–1,5
Oleski	5,4	7,7	9,0	3,8	–1,3
Opolski	4,6	7,3	8,1	2,1	–0,8
Prudnicki	5,2	8,5	10,6	–	–2,1
Strzelecki	5,1	7,4	8,4	3,3	–1,0
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – Opole</i>	5,4	8,3	8,5	7,8	–0,2

^a Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. ^b Dzieci w wieku poniżej 1 roku. ^c Na 1000 urodzeń żywych.^a The difference between the number of live births and deaths in a given period. ^b Children under the age of 1. ^c Per 1000 live births.

TABL. 37. **MIGRACJE LUDNOŚCI W OKRESIE I–XII 2006 R.***MIGRATION OF POPULATION IN THE PERIOD I–XII 2006*

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Napływ ^a Inflow ^a		Odływ ^b Outflow ^b		Saldo migracji Net migration
	ogółem total	z zagranicy from abroad	ogółem total	za granicę to abroad	
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers				
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	11971	831	16769	4792	–4798
POWIATY: POWIATS:					
Brzeski	1287	39	1578	238	–291
Głubczycki	623	25	848	104	–225
Kędzierzyńsko-kozielski	814	96	1303	494	–489
Kluczborski	695	42	1106	253	–411
Krapkowicki	768	107	1174	496	–406
Namysławski	599	20	707	111	–108
Nyski	1670	66	2595	535	–925
Oleski	657	53	1078	389	–421
Opolski	1979	152	2228	943	–249
Prudnicki	648	52	995	357	–347
Strzelecki	881	100	1302	581	–421
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole CITY WITH POWIAT STATUS – Opole	1350	79	1855	291	–505

(dok.) (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Napływ ^a Inflow ^a		Odływ ^b Outflow ^b		Saldo migracji Net migration
	ogółem total	z zagranicy from abroad	ogółem total	za granicę to abroad	
na 1000 ludności per 1000 population					
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	11,5	0,8	16,1	4,6	-4,6
POWIATY: POWIATS:					
Brzeski	13,9	0,4	17,0	2,6	-3,1
Głubczycki	12,3	0,5	16,7	2,1	-4,4
Kędzierzyńsko-kozielski	7,9	0,9	12,7	4,8	-4,8
Kluczborski	9,8	0,6	15,6	3,6	-5,8
Krapkowicki	11,3	1,6	17,3	7,3	-6,0
Namysławski	13,5	0,5	15,9	2,5	-2,4
Nyski	11,4	0,5	17,7	3,6	-6,3
Oleski	9,6	0,8	15,7	5,7	-6,1
Opolski	14,7	1,1	16,6	7,0	-1,9
Prudnicki	10,7	0,9	16,5	5,9	-5,8
Strzelecki	10,9	1,2	16,1	7,2	-5,2
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole CITY WITH POWIAT STATUS – Opole	10,9	0,6	15,0	2,4	-4,1

a Zameldowani na pobyt stały. *b* Wymeldowani z pobytu stałego.*a* Registered for permanent residence. *b* Cancelled registration from permanent residence.

TABL. 38. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2007 R.

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					Stopa bezrobocia rejestrowanego w % ^a Registered unemployment rate in % ^a	Oferty pracy (w ciągu miesiąca) Job offers (during a month)
	ogółem total	z ogółem of total					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący previously not employed	w okresie do 12 miesięcy od ukończe- nia nauki ^a registered in period of 12 months since completion of education ^a		
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	56882	33091	49316	10840	1891	15,5	2947
POWIATY: <i>POWIATS:</i>							
Brzeski	7500	4269	6200	1490	185	23,6	235
Głubczycki	3371	1949	3119	712	147	18,8	275
Kędzierzyńsko-kozielski	4808	3054	4332	976	148	13,3	177
Kluczborski	3664	2208	3316	757	186	16,8	118
Krapkowicki	2504	1716	2228	491	93	10,8	139
Namysławski	3306	2049	2681	540	101	22,1	388
Nyski	11938	6136	9481	1979	320	23,5	560
Oleski	2262	1396	1980	464	120	9,5	89
Opolski	5318	3311	4869	874	167	14,3	197
Prudnicki	3859	2019	3500	819	140	19,0	160
Strzelecki	2702	1691	2463	747	118	13,1	268
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – – Opole</i>	5650	3293	5147	991	166	8,2	341

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.^a See methodological notes item 4.

TABL. 39. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI W 2007 R.

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS IN 2007

As of 31 III

A. WEDŁUG WIEKU

A. BY AGE

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	W wieku At age				
		18–24	25–34	35–44	45–54	55 lat i więcej years and more
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	56882	10557	14703	11336	15300	4986
POWIATY: <i>POWIATS:</i>						
Brzeski	7500	1238	1940	1550	2124	648
Głubczycki	3371	810	803	645	824	289
Kędzierzyńsko-kozielski	4808	862	1191	968	1358	429
Kluczborski	3664	742	922	759	936	305
Krapkowicki	2504	491	641	551	615	206
Namysławski	3306	578	851	689	895	293
Nyski	11938	2058	3205	2393	3332	950
Oleski	2262	485	579	405	578	215
Opolski	5318	996	1484	1108	1303	427
Prudnicki	3859	855	932	709	995	368
Strzelecki	2702	641	620	540	682	219
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – – Opole</i>	5650	801	1535	1019	1658	637

TABL. 39. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI W 2007 R. (cd.)**

Stan w dniu 31 III

*REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS IN 2007 (cont.)**As of 31 III***B. WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA****B. BY EDUCATION LEVEL**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Z wykształceniem <i>With educational level</i>				
	wyższym <i>tertiary</i>	średnim zawodowym ^a <i>vocational secondary^a</i>	średnim ogólnokształ- cącym <i>general secondary</i>	zasadniczym zawodowym <i>basic vocational</i>	gimnazjalnym i niższym <i>lower secondary and lower</i>
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	2944	11588	4373	17309	20668
POWIATY: <i>POWIATS:</i>					
Brzeski	304	1900	366	2441	2489
Głubczycki	92	605	325	1045	1304
Kędzierzyńsko-kozielski	209	896	305	1402	1996
Kluczborski	156	884	241	987	1396
Krapkowicki	118	364	212	743	1067
Namysławski	128	622	255	1140	1161
Nyski	466	2390	834	3861	4387
Oleski	158	526	204	684	690
Opolski	249	1005	413	1855	1796
Prudnicki	154	663	310	1230	1502
Strzelecki	124	490	200	690	1198
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – – Opole</i>	786	1243	708	1231	1682

^a Łącznie z policealnym.^a Including post-secondary education.**C. WEDŁUG CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY^a****C. BY DURATION OF UNEMPLOYMENT^a**

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	1 miesiąc i mniej <i>1 month and less</i>	1–3	3–6	6–12	12–24	24 miesiące i więcej <i>months and more</i>
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	3821	8121	8957	9103	9649	17231
POWIATY: <i>POWIATS:</i>						
Brzeski	467	1039	1176	1212	1118	2488
Głubczycki	151	517	605	440	495	1163
Kędzierzyńsko-kozielski	263	738	674	718	760	1655
Kluczborski	320	598	683	560	450	1053
Krapkowicki	211	412	423	393	347	718
Namysławski	253	437	492	566	498	1060
Nyski	887	2023	2353	2106	1768	2801
Oleski	143	303	313	356	391	756
Opolski	346	626	683	765	1083	1815
Prudnicki	187	442	542	642	789	1257
Strzelecki	193	371	368	479	606	685
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – – Opole</i>	400	615	645	866	1344	1780

^a Od momentu rejestracji w urzędzie pracy; przedziały zostały domknięte prawostronnie.^a From the data of registering in a labour office; intervals were shifted upward.

TABL. 39. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI W 2007 R. (dok.)

Stan w dniu 31 III

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS IN 2007 (cont.)

As of 31 III

D. WEDŁUG STAŻU PRACY^aD. BY WORK SENIORITY^a

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	1 rok i mniej 1 year and less	1–5	5–10	10–20	20–30	30 lat i więcej years and more	Bez stażu pracy No work seniority
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	6567	11558	7777	10331	7917	1892	10840
POWIATY: <i>POWIATS:</i>							
Brzeski	761	1614	1087	1356	1019	173	1490
Głubczycki	363	744	438	616	412	86	712
Kędzierzyńsko-kozielski	565	993	585	864	623	202	976
Kluczborski	610	687	512	600	412	86	757
Krapkowicki	327	484	328	443	346	85	491
Namysławski	435	693	518	575	448	97	540
Nyski	1425	2480	1638	2206	1800	410	1979
Oleski	215	461	325	428	295	74	464
Opolski	531	1094	771	1138	742	168	874
Prudnicki	440	786	493	666	505	150	819
Strzelecki	229	541	358	393	336	98	747
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – – Opole</i>	666	981	724	1046	979	263	991

^a Przedziały zostały domknięte prawostronnie.^a Intervals were shifted upward.TABL. 40. NAKŁADY INWESTYCYJNE^a W OKRESIE I–XII 2006 R. (ceny bieżące)INVESTMENT OUTLAYS^a IN THE PERIOD I–XII 2006 (current prices)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION					
	Nakłady inwestycyjne ogółem <i>Investment outlays total</i>	na środki trwałe ^b <i>for fixed assets^b</i>	budynki i budowle <i>buildings and structures</i>	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia <i>machinery, installations and tools</i>	środki transportu <i>means of transport</i>
	w tysiącach złotych 10 ³ zł				
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	906731	900871	393902	420831	86065
POWIATY: POWIATS:					
Brzeski	80618	80154	46994	30424	2736
Głubczycki	50268	50264	28496	16008	5760
Kędzierzyńsko-kozielski	187693	187302	105709	65331	16262
Kluczborski	29692	29380	10722	16562	2096
Krapkowicki	160547	160403	75581	82226	2596
Namysławski	13790	13537	3135	8618	1784
Nyski	51939	51668	19078	23704	8886
Oleski	29839	29829	13935	13053	2841
Opolski	87947	87164	25160	57817	4114
Prudnicki	23747	23682	9616	11330	2736
Strzelecki	29125	29125	8693	17540	2892
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole CITY WITH POWIAT STATUS – Opole	161526	158363	46783	78218	33362

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 21. ^b Łącznie z odsetkami od kredytów i pożyczek inwestycyjnych nieuwzględnionymi w dalszym podziale.^a See methodological notes item 21. ^b Including interest on credits and investment loans, not included in the further division.

TABL. 41. **MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W OKRESIE I–III 2007 R.**
DWELLINGS COMPLETED IN THE PERIOD I–III 2007

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania Dwellings			Powierzchnia użytkowa w m ² Usable floor area in m ²		
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	budownictwo indywidualne private construction	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	budownictwo indywidualne private construction
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	298	83,5	291	43397	108,6	42630
POWIATY: <i>POWIATS:</i>						
Brzeski	31	45,6	31	3814	64,1	3814
Głubczycki	6	85,7	6	831	82,3	831
Kędzierzyńsko-kozielski	18	94,7	18	3084	93,9	3084
Kluczborski	14	127,3	14	1967	113,4	1967
Krapkowicki	21	5razy	21	3393	6razy	3393
Namysławski	39	6razy	39	4913	5razy	4913
Nyski	24	92,3	24	3824	106,8	3824
Oleski	17	170,0	14	2145	91,7	1886
Opolski	78	169,6	75	12565	179,6	12115
Prudnicki	4	44,4	3	441	28,0	383
Strzelecki	11	84,6	11	1839	71,0	1839
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – Opole</i>	35	25,5	35	4581	49,5	4581

TABL. 42. **PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R.**

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Total		Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and organizational units without legal personality			
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	A	przedsię- biorstwa państwowe state owned enterprises	spółdzielnie cooperatives
WOJEWÓDZTWO <i>VOIVODSHIP</i>	93099	102,3	23497	103,2	6	535
POWIATY: <i>POWIATS</i>						
Brzeski	9106	102,1	2242	103,1	1	59
Głubczycki	3758	100,2	1085	103,6	–	35
Kędzierzyńsko-kozielski	8391	101,0	2355	102,1	1	38
Kluczborski	5939	103,7	1504	105,6	–	54
Krapkowicki	4511	104,1	1102	102,8	–	22
Namysławski	3918	104,4	835	102,1	1	31
Nyski	13369	101,4	3136	103,8	1	96
Oleski	5256	104,1	1008	103,5	–	37
Opolski	10183	104,3	1925	103,1	–	44
Prudnicki	4199	99,9	1153	102,1	–	32
Strzelecki	4682	103,7	1126	104,6	1	35
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole <i>CITY WITH POWIAT STATUS – Opole</i>	19787	101,6	6026	102,6	1	52

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON.

^a Registered in the REGON register.

TABL. 42. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ^a W 2007 R. (dok.)

Stan w dniu 31 III

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY^a IN 2007 (cont.)

As of 31 III

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej (dok.) Legal entities and organizational units without legal personality (cont.)			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b Natural persons conducting economic activity ^b				
	spółki handlowe commercial companies	z udziałem kapitału zagranicz- nego with foreign capital participation	spółki cywilne civil law partner ships companies	w liczbach bezwzględ- nych in absolute numbers	A	rolnictwo, łowiectwo i leśnictwo agriculture, hunting and forestry	przemysł ^c industry ^c	przetwórstwo przemysłowe of which manufac- turing
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	4669	1272	6359	69602	102,1	3017	6664	6640
POWIATY: POWIATS:								
Brzeski	311	62	610	6864	101,8	278	600	599
Głubczycki	90	22	177	2673	98,8	166	212	209
Kędzierzyńsko-kozielski	441	96	809	6036	100,6	133	574	573
Kluczborski	187	43	328	4435	103,1	221	467	466
Krapkowicki	247	98	318	3409	104,5	99	303	301
Namysłowski	137	29	209	3083	105,0	247	279	279
Nyski	472	107	766	10233	100,6	351	1018	1015
Oleski	167	42	284	4248	104,3	418	600	597
Opolski	441	161	509	8258	104,6	629	976	975
Prudnicki	133	48	224	3046	99,1	189	287	286
Strzelecki	208	80	371	3556	103,4	159	343	340
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole CITY WITH POWIAT STATUS – Opole	1835	484	1754	13761	101,2	127	1005	1000

(dok.) (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b (dok.) Natural persons conducting economic activity ^b (cont.)						
	budownictwo construction	handel i naprawy ^Δ trade and repair ^Δ	hotele i restauracje hotels and restaurants	transport, gospodarka, magazynowa i łączność transport, storage and commu- nication	pośrednictwo finansowe financial intermediation	obsługa nieruchomości i firm ^Δ real estate, renting and business activity	działalność usługowa komunalna, społeczna i indywidualna, pozostała other commu- nity, social and personal service activities
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	9074	23226	2306	4786	3562	9766	2973
POWIATY: POWIATS:							
Brzeski	995	2368	159	478	337	937	300
Głubczycki	324	1070	86	207	123	236	98
Kędzierzyńsko-kozielski	699	2068	233	473	316	840	267
Kluczborski	658	1514	134	272	228	515	170
Krapkowicki	504	1081	159	225	187	465	193
Namysłowski	452	976	115	219	122	365	128
Nyski	1212	4021	394	590	487	1292	377
Oleski	517	1437	136	228	157	350	165
Opolski	1445	2357	250	592	326	966	371
Prudnicki	363	1127	119	192	145	333	102
Strzelecki	537	1140	121	250	160	431	185
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole CITY WITH POWIAT STATUS – Opole	1368	4067	400	1060	974	3036	617

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON. ^b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne. ^c Patrz uwagi ogólne pkt 8.^a Registered in the REGON register. ^b Excluding persons tending private farms. ^c See general notes item 8.

TABL. 43. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W ZAKOŃCZONYCH POSTĘPOWANIACH PRZYGOTOWAWCZYCH ORAZ WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW PRZESTĘPSTW W OKRESIE I–III 2007 R.

ASCERTAINED CRIMES IN COMPLETED PREPARATORY PROCEEDINGS AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN ASCERTAINED CRIMES IN THE PERIOD I–III 2007

A. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE

A. ASCERTAINED CRIMES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	o charakterze in characterize		drogowe road	Z ogółem przestępstwa Of grand total crimes		
		kryminalnym criminal	gospo- darczym economic		przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko mieniu against property	
						razem total	kradzież samochodów automobile theft
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	8435	5460	1190	1438	240	4109	77
POWIATY: POWIATS:							
Brzeski	737	500	53	150	36	342	7
Głubczycki	405	164	102	90	22	171	2
Kędzierzyńsko-kozielski	566	358	67	120	16	285	3
Kluczborski	472	230	95	132	13	176	3
Krapkowicki	531	388	18	115	10	143	3
Namysłowski	356	155	101	73	9	190	6
Nyski	1174	883	95	164	51	579	7
Oleski	430	243	52	114	8	106	4
Opolski	632	374	81	149	13	384	10
Prudnicki	406	263	46	78	14	170	—
Strzelecki	675	543	9	108	16	126	3
MIASTO NA PRAWACH POWIATU – Opole CITY WITH POWIAT STATUS – Opole	2051	1359	471	145	32	1437	29

B. WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI

B. RATES OF DETECTABILITY

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Total	o charakterze in characterize		drogowe road
		kryminalnym criminal	gospodarczym economic	
	w %		in %	
WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP	78,7	68,2	98,0	99,0
POWIATY: POWIATS:				
Brzeski	81,5	75,0	90,6	98,0
Głubczycki	92,1	81,1	99,0	100,0
Kędzierzyńsko-kozielski	76,5	65,4	92,5	99,2
Kluczborski	85,2	71,0	100,0	98,5
Krapkowicki	89,3	85,3	100,0	100,0
Namysłowski	86,5	69,7	100,0	100,0
Nyski	77,7	71,4	94,7	99,4
Oleski	91,7	87,0	96,2	99,1
Opolski ^a	64,5	46,5	99,1	98,0
Prudnicki	93,9	90,5	100,0	100,0
Strzelecki	94,3	93,1	88,9	100,0

^a Łącznie z miastem na prawach powiatu – Opole.

^a Including city with powiat status – Opole.

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Opolu.

Source: data of the Voivodship Police Headquarters in Opole.

PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE
BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE
SELECTED INDICATORS FOR POLAND

OKRESY PERIODS	Produkt krajowy brutto ^d Gross Domestic Product ^a	wartość dodana brutto ^a gross value added	Stopa bezrobocia rejestrowanego ^{bc} w % Registered unemployment rate in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenie Average monthly wage and salary							
				w gospodarce narodowej ^a in national economy ^a				w sektorze przedsiębiorstw in enterprise sector			
				brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross excluding payment from profit		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross excluding payment from profit	
				w zł in zł	B	w zł in zł	B	w zł in zł	B	w zł in zł	B
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100											
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100											
2004 I–XII	105,3	105,1	19,0	2273,44 ^d	x	2239,81 ^d	x	2438,57	x	2434,07	x
2005 I–XII	103,5	103,3	17,6	2360,62 ^d	x	2325,68 ^d	x	2515,85	x	2509,26	x
2006 I–XII	105,8	105,8	14,9	2477,23 ^d	x	2441,81 ^d	x	2643,92	x	2637,72	x
2007 I–II .....	.	.	14,9	x	x	x	x	2680,60	x	2678,77	x
I–III .....	.	.	14,4	x	x	x	x	2737,78	x	2734,41	x
2005 VII–IX	104,1	103,6	17,6	2347,24	101,2	2339,92	101,2	2495,64	101,0	2483,39	101,0
X–XII	104,5	103,9	17,6	2528,62	107,7	2526,84	108,0	2670,54	107,0	2669,18	107,5
2006 I–III	105,2	105,0	17,8	2530,18	100,1	2403,19	95,1	2539,55	95,1	2537,21	95,1
IV–VI	105,5	105,8	15,9	2427,27	95,9	2421,66	100,8	2582,33	101,7	2575,17	101,5
VII–IX	105,8	105,7	15,2	2464,66	101,5	2455,04	101,4	2627,53	101,8	2613,38	101,5
X–XII	106,4	106,6	14,9	2662,51	108,0	2660,54	108,4	2822,51	107,4	2821,36	108,0
2007 I–III .....	.	.	14,4	2709,14	101,8	.	.	2737,78	97,0	2734,41	96,9
2005 I .....	.	.	19,4	.	.	.	.	2385,39	86,8	2384,90	86,9
II .....	.	.	19,4	.	.	.	.	2411,49	101,1	2411,20	101,1
III	102,4	102,4	19,2	2415,45	100,4	2291,61	95,3	2480,50	102,9	2474,38	102,6
IV .....	.	.	18,7	.	.	.	.	2471,22	99,6	2465,33	99,6
V .....	.	.	18,2	.	.	.	.	2423,92	98,1	2418,39	98,1
VI	103,0	103,1	18,0	2318,53	96,0	2311,83	100,9	2512,78	103,7	2496,67	103,2
VII .....	.	.	17,9	.	.	.	.	2506,55	99,8	2478,18	99,3
VIII .....	.	.	17,7	.	.	.	.	2480,56	99,0	2476,17	99,9
IX	104,1	103,6	17,6	2347,24	101,2	2339,92	101,2	2483,99	100,1	2481,59	100,2
X .....	.	.	17,3	.	.	.	.	2538,88	102,2	2538,41	102,3
XI .....	.	.	17,3	.	.	.	.	2677,75	105,5	2677,07	105,5
XII	104,5	103,9	17,6	2528,62	107,7	2526,84	108,0	2789,08	104,2	2787,98	104,1
2006 I .....	.	.	18,0	.	.	.	.	2471,09	88,6	2470,89	88,6
II .....	.	.	18,0	.	.	.	.	2526,22	102,2	2524,42	102,2
III	105,2	105,0	17,8	2530,18	100,1	2403,19	95,1	2613,67	103,5	2608,77	103,3
IV .....	.	.	17,2	.	.	.	.	2570,05	98,3	2567,27	98,4
V .....	.	.	16,5	.	.	.	.	2549,70	99,2	2541,79	99,0
VI	105,5	105,8	15,9	2427,27	95,9	2421,66	100,8	2624,93	103,0	2615,18	102,9
VII .....	.	.	15,7	.	.	.	.	2647,80	100,9	2617,84	100,1
VIII .....	.	.	15,5	.	.	.	.	2611,93	98,6	2603,18	99,4
IX	105,8	105,7	15,2	2464,66	101,5	2455,04	101,4	2611,16	100,0	2608,78	100,2
X .....	.	.	14,9	.	.	.	.	2657,99	101,8	2657,58	101,9
XI .....	.	.	14,8	.	.	.	.	2759,65	103,8	2757,59	103,8
XII	106,4	106,6	14,9	2662,51	108,0	2660,54	108,4	3027,51	109,7	3026,67	110,0
2007 I .....	.	.	15,1	.	.	.	.	2663,55	88,0	2661,24	87,9
II .....	.	.	14,9	.	.	.	.	2687,48	100,9	2686,12	100,9
III .....	.	.	14,4	2709,14	101,8	.	.	2852,71	106,1	2846,30	106,0

a Dane kwartalne. b Stan w końcu okresu. c Udział bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo. d Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a Quarterly data. b End of period. c Ratio of unemployed to civil economically active population. d Data covers complete statistical population.

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100 C – grudzień roku poprzed- niego = 100 December of previous year = 100		Wskaźnik cen Price indices								
		towarów i usług konsumpcyjnych ^a of consumer goods and services ^a			produkcji sprzedanej przemysłu ^b of sold production of industry ^b					
					ogółem total			górnictwo mining and quarrying		
		A	B	C	A	B	C	A	B	C
2004	I–XII	103,5	x	102,6	107,0	x	.	123,7	x	.
2005	I–XII	102,1	x	100,5	100,7	x	.	105,6	x	.
2006	I–XII	101,0	x	101,0	102,3	x	.	115,9	x	.
2007	I–II	101,7	x	100,5	103,3	x	.	109,3	x	.
	I–III	102,0	x	100,7	103,3	x	.	108,8	x	.
2005	VII–IX	101,6	99,8	100,5	99,8	100,2	.	103,0	100,3	.
	X–XII	101,1	100,4	100,9	99,6	99,6	.	106,1	102,4	.
2006	I–III	100,6	100,0	100,1	100,6	99,9	.	107,2	103,1	.
	IV–VI	100,8	100,9	101,0	102,3	102,6	.	118,3	111,8	.
	VII–IX	101,4	100,2	101,2	103,5	101,4	.	122,5	103,9	.
	X–XII	101,3	100,3	101,5	102,8	98,9	.	115,5*	96,5	.
2007	I–III	102,0	100,7	100,7	103,3	100,5	.	108,8	97,1	.
2005	I	103,7	100,1	100,1	104,5	100,1	100,1	114,4	104,4	104,4
	II	103,6	99,9	100,0	103,2	99,5	99,5	109,5	99,4	103,8
	III	103,4	100,1	100,2	102,2	100,5	100,1	106,4	100,2	103,9
	IV	103,0	100,4	100,5	100,9	100,7	100,8	101,3	100,7	104,7
	V	102,5	100,3	100,8	99,5	99,8	100,7	102,9	100,1	104,8
	VI	101,4	99,8	100,6	100,0	100,3	100,9	107,1	101,9	106,8
	VII	101,3	99,8	100,4	100,0	100,2	101,1	104,9	100,1	106,9
	VIII	101,6	99,9	100,3	99,8	100,1	101,2	102,3	98,6	105,4
	IX	101,8	100,4	100,7	99,5	99,7	100,9	101,7	99,4	104,8
	X	101,6	100,4	101,1	99,1	99,9	100,8	103,2	101,4	106,3
	XI	101,0	99,8	100,9	99,6	100,1	100,9	106,1	102,7	109,2
	XII	100,7	99,8	100,7	100,2	99,3	100,2	109,2	100,0	109,2
2006	I	100,6	100,2	100,2	100,3	100,2	100,2	105,0	100,4	100,4
	II	100,7	100,0	100,2	100,7	99,9	100,1	107,3	101,6	102,0
	III	100,4	99,9	100,1	100,9	100,7	100,8	109,2	101,9	104,0
	IV	100,7	100,7	100,8	101,7	101,5	102,3	116,3	107,2	111,5
	V	100,9	100,5	101,3	102,3	100,4	102,8	121,1	104,2	116,2
	VI	100,8	99,7	101,0	103,0	100,9	103,7	117,4	98,8	114,8
	VII	101,1	100,0	101,0	103,5	100,7	104,4	121,4	103,5	118,9
	VIII	101,6	100,3	101,3	103,3	99,9	104,3	122,2	99,3	118,0
	IX	101,6	100,2	101,5	103,6	100,0	104,3	124,0	100,8	119,0
	X	101,2	100,1	101,6	103,2	99,5	103,8	121,5	99,4	118,3
	XI	101,4	100,0	101,6	102,5	99,3	103,1	114,4	96,7	114,4
	XII	101,4	99,8	101,4	102,6*	99,5*	102,6*	110,7*	96,8*	110,7*
2007	I	101,6	100,4	100,4	103,1	100,6	100,6	110,2	99,9	99,9
	II	101,9	100,3	100,7	103,5	100,3	100,9	108,4	99,9	99,9
	III	102,5	100,5	101,1	103,3	100,5	101,5	108,0	101,7	101,5

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16.

a See methodological notes item 16. b See methodological notes item 16.

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100 C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year =100		Wskaźnik cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 q w zł Average price procurement in zł per 1 q	
		produkcji sprzedanej przemysłu ^a (dok.) of sold production of industry ^a (cont.)						produkcji budowlano- -montażowej of construction and assembly production				
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing			wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz i wodę electricity, gas and water supply							
A	B	C	A	B	C	A	B	C	żyta rye	pszenicy wheat		
2004	I–XII	106,7	x	.	101,9	x	.	102,5	x	.	35,17	47,19
2005	I–XII	99,7	x	.	103,8	x	.	103,1	x	.	27,64	36,69
2006	I–XII	100,7	x	.	106,3	x	.	102,9	x	.	38,52*	44,76*
2007	I–II	102,6	x	.	105,2	x	.	105,2	x	.	61,72	63,98
	I–III	102,6	x	.	105,2	x	.	105,6	x	.	61,47	63,82
2005	VII–IX	98,8	100,1	.	104,2	101,2	.	102,3	100,7	.	26,39	35,26
	X–XII	98,3	99,2	.	105,0	100,9	.	102,3	100,5	.	27,97	35,91
2006	I–III	99,3	99,1	.	106,2	103,4	.	102,2	100,3	.	33,81	38,50
	IV–VI	100,4	102,1	.	107,4	101,8	.	102,3	100,8	.	34,75 ^b	39,56 ^b
	VII–IX	101,6	101,3	.	106,3	100,1	.	103,0	101,3	.	35,52 ^c	42,52 ^c
	X–XII	101,3*	98,9*	.	105,4	100,0	.	104,1	101,6	.	.	.
2007	I–III	102,6	100,3	.	105,2	103,2	.	105,6	101,8	.	61,47	63,82
2005	I	103,9	99,4	99,4	102,7	102,1	102,1	104,8	100,2	100,2	30,61	41,22
	II	102,6	99,4	98,8	102,8	100,1	102,2	104,8	100,1	100,3	30,28	40,59
	III	101,6	100,6	99,4	102,9	100,2	102,5	104,4	100,2	100,5	30,15	39,61
	IV	100,4	100,8	100,2	103,0	100,1	102,6	103,6	100,3	100,8	29,30	38,28
	V	98,6	99,8	100,0	102,9	100,1	102,7	103,0	100,2	101,0	28,83	38,21
	VI	98,9	100,1	100,1	103,5	100,6	103,4	102,5	100,2	101,2	28,12	36,70
	VII	98,9	100,1	100,2	104,2	100,7	104,1	102,3	100,3	101,5	25,30	37,54
	VIII	98,9	100,2	100,4	104,2	100,0	104,2	102,2	100,2	101,7	26,08	34,52
	IX	98,6	99,7	100,0	104,2	100,0	104,2	102,3	100,2	101,9	27,17	35,63
	X	97,9	99,7	99,8	105,0	100,8	105,1	102,3	100,1	102,0	27,40	35,75
	XI	98,3	99,9	99,6	105,0	100,0	105,1	102,3	100,1	102,1	28,08	35,96
	XII	98,8	99,2	98,8	105,1	100,0	105,1	102,3	100,1	102,3	28,71	36,12
2006	I	99,0	99,5	99,5	106,3	103,3	103,3	102,3	100,1	100,1	31,28	37,59
	II	99,4	99,8	99,3	106,2	100,0	103,3	102,2	100,1	100,2	33,90	38,59
	III	99,5	100,8	100,1	106,0	100,1	103,4	102,2	100,2	100,4	35,85	39,09
	IV	99,8	101,1	101,2	107,7	101,7	105,2	102,2	100,3	100,7	36,16	39,65
	V	100,2	100,2	101,4	107,6	100,0	105,2	102,3	100,3	101,0	36,25	41,09
	VI	101,3	101,1	102,6	107,1	100,1	105,3	102,5	100,4	101,4	34,26	41,90
	VII	101,7	100,6	103,2	106,3	100,0	105,3	102,6	100,4	101,8	31,69	40,82
	VIII	101,5	99,9	103,1	106,3	100,0	105,4	102,9	100,5	102,3	35,88	43,51
	IX	101,7	99,9	103,0	106,2	100,0	105,4	103,4	100,7	103,0	42,56	49,38
	X	101,5	99,5	102,4	105,4	100,0	105,4	103,9	100,6	103,6	47,33	50,37
	XI	101,1	99,5	101,9	105,4	100,0	105,4	104,1	100,3	103,9	48,76	53,58
	XII	101,5*	99,6*	101,5*	105,4	100,0	105,4	104,3	100,4	104,3	50,98	57,25
2007	I	102,3	100,3	100,3	105,1	103,1	103,1	104,8	100,5	100,5	60,48	63,05
	II	102,9	100,3	100,7	105,2	100,0	103,1	105,6	100,8	101,3	62,70	64,67
	III	102,6	100,5	101,2	105,2	100,1	103,2	106,5	101,0	102,3	60,84	63,45

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. b Za okres I–VI (za I półrocze). c Za okres I–IX.

a See methodological notes item 16. b For I–VI period (for 1st half-year). c For I–IX period.

TABL. 44. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100		Dynamika produkcji sprzedanej ^a <i>Indices of sold production^a</i>				Dynamika nakładów inwestycyj- nych ^b <i>Indices of investment outlays^b</i>	Wynik budżetu państwa ^b w mln zł <i>State budget balance^b 10⁶ zł</i>
		przemysłu ^c <i>industry^c</i>		budowlano-montażowej <i>construction and assembly</i>			
		A	B	A	B	A	
2004	I–XII	112,6 ^d	x	101,8 ^d	x	106,5 ^d	–41417,
2005	I–XII	103,7 ^d	x	108,0 ^d	x	107,7 ^d	–28360,7
2006	I–XII	111,8 ^d	x	117,5 ^d	x	.	–25084,1
2005	I–VII	101,6	x	109,3	x	.	–17330,9
	I–VIII	101,8	x	106,2	x	.	–18537,2
	I–IX	102,5	x	108,0	x	106,7	–17782,0
	I–X	103,0	x	107,2	x	.	–20648,7
	I–XI	103,5	x	107,3	x	.	–22272,1
	I–XII	104,0	x	107,4	x	108,1	–28360,7
2006	I–II	110,4	x	94,5	x	.	–6716,2
	I–III	112,4	x	104,5	x	.	–9275,4
	I–IV	110,8	x	103,8	x	.	–10070,2
	I–V	112,3	x	108,0	x	.	–14717,9
	I–VI	112,3	x	109,2	x	115,6	–17694,2
	I–VII	112,4	x	109,1	x	.	–15543,4
	I–VIII	112,6	x	112,4	x	.	–14482,5
	I–IX	112,3	x	114,4	x	119,8	–14610,2
	I–X	112,6	x	116,6	x	.	–16636,7
	I–XI	112,5	x	117,7	x	.	–18580,5
	I–XII	111,8	x	117,5	x	119,2	–25084,1
2007	I–II	114,0	x	158,1	x	.	–2992,3
	I–III	113,0	x	151,1	x	.	–4842,4
2005	VII	102,6	92,1	117,3	97,9	.	–17330,9
	VIII	104,8	104,0	106,5	102,1	.	–18537,2
	IX	105,9	110,2	110,5	113,3	106,7	–17782,0
	X	107,6	101,4	106,8	104,3	.	–20648,7
	XI	108,5	99,8	105,9	82,0	.	–22272,1
	XII	109,6	98,7	108,2	151,5	108,1	–28360,7
2006	I	109,8	92,0	92,2	27,8	.	772,2
	II	110,2	100,0	96,5	113,1	.	–6716,2
	III	116,4	116,4	115,5	134,0	.	–9275,4
	IV	105,7	90,4	104,1	112,4	.	–10070,2
	V	119,1	107,3	113,4	133,3	.	–14717,9
	VI	112,2	102,6	115,7	124,6	115,6	–17694,2
	VII	114,3	93,8	104,9	88,8	.	–15543,4
	VIII	112,6	102,4	115,3	112,3	.	–14482,5
	IX	111,6	109,2	121,0	118,9	119,8	–14610,2
	X	114,8	104,3	128,7	110,9	.	–16636,7
	XI	112,0	97,3	123,3	78,6	.	–18580,5
	XII	105,9*	93,3*	117,9	144,8	119,2	–25084,1
2007	I	115,4	100,2	160,5	37,9	.	3144,1
	II	113,0	97,9	156,7	110,5	.	–2992,3
	III	111,3	114,7	139,1	119,0	.	–4842,4

^a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. ^b Dane za okresy narastające. ^c Patrz uwagi ogólne pkt 8. ^d Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

^a See methodological notes item 24. ^b Data on accrued base. ^c See general notes on page item 8. ^d Data covers complete statistical population.

TABL. 45. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH
BASIC DATA ON VOIVODSHIP

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIP	Ludność – stan w dniu 31 XII 2006 r. <i>Population</i> – as of December 31, 2006			Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu marca 2007 r. <i>Unemployed persons, registered</i> – end of March 2007			Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobot- nych w %	Liczba zareje- strowa- nych bezrobot- nych na 1 ofertę pracy w marcu 2007 r.	Bezrobotni – w marcu 2007 r. <i>Unemployed persons</i> – in March 2007	
	ogółem <i>total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>	w % cywilnej ludności aktywnej zawo- dowo ^a <i>in % of civil eco- nomically active po- pulation^a</i>	Share of people without the right to bene- fits in the total number of unem- ployed in %	Number of unem- ployed persons, registered per 1 job advertise- ment in March 2007	nowo zareje- strowani <i>newly registered</i>	wyreje- strowani <i>outflow</i>	
	w tysiącach <i>10³</i>			XII 2006=100						w tysiącach <i>10³</i>
POLSKA POLAND	38125,5	23368,9	14756,6	2232,5	96,7	14,4	86,5	35	186,0	284,7
Dolnośląskie	2882,3	2042,7	839,7	174,0	93,8	15,8	85,3	20	17,1	26,0
Kujawsko-pomorskie	2066,4	1267,3	799,1	154,7	96,7	18,7	84,0	32	13,4	20,3
Lubelskie	2172,8	1013,0	1159,7	139,3	98,3	15,2	91,5	77	9,8	14,3
Lubuskie	1008,5	645,6	363,0	69,9	96,0	18,5	83,6	46	7,4	11,2
Łódzkie	2566,2	1657,3	908,9	158,7	98,7	14,5	85,7	26	13,7	20,3
Małopolskie	3271,2	1618,1	1653,1	141,0	97,0	11,0	87,9	24	10,6	17,1
Mazowieckie	5171,7	3346,7	1825,0	278,2	97,4	11,5	86,7	43	20,2	30,0
Opolskie	1041,9	547,8	494,1	56,9	94,7	15,5	86,7	31	5,0	8,4
Podkarpackie	2097,6	849,9	1247,6	141,2	97,2	16,0	89,1	87	9,7	16,4
Podlaskie	1196,1	711,6	484,5	60,2	97,5	13,0	89,4	68	5,1	8,4
Pomorskie	2203,6	1477,3	726,3	121,2	96,2	14,9	83,4	28	10,4	15,5
Śląskie	4669,1	3666,1	1003,1	221,4	96,3	12,3	88,8	23	21,4	29,9
Świętokrzyskie	1279,8	579,8	700,0	96,7	97,3	17,3	88,7	108	6,6	10,4
Warmińsko-mazurskie ...	1426,9	855,9	570,9	122,3	95,9	22,8	81,7	99	9,6	16,8
Wielkopolskie	3378,5	1921,5	1457,0	161,7	95,6	11,3	85,9	28	14,8	22,9
Zachodniopomorskie	1692,8	1168,3	524,6	135,1	97,3	21,1	84,4	42	11,1	16,9

^a Szacowanej na koniec każdego miesiąca.

^a Estimated as of the end of each month.

TABL. 45. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIP	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach ^a w marcu 2007 r. <i>Market-place prices of selected agricultural products and livestock ^a in March 2007</i>							
	ziarno pszenicy <i>wheat grain</i>		ziarno żyta <i>rye grain</i>		ziemniaki <i>potatoes</i>		prosię na chów <i>piglet</i>	
	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006=100	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006=100	w zł za 1 dt <i>in zł per dt</i>	III 2006=100	w zł za 1 szt <i>in zł per head</i>	III 2006=100
POLSKA POLAND	73,71	162,9	65,03	179,6	125,04	151,7	80,05	66,8
Dolnośląskie	80,00	160,0	60,00	171,4	144,77	156,5	92,00	x
Kujawsko-pomorskie	67,33	153,0	61,18	x	143,69	148,0	72,44	62,0
Lubelskie	68,65	180,4	63,30	220,9	90,65	124,4	66,09	61,5
Lubuskie	75,63	145,9	70,63	133,3	146,67	208,9	102,50	77,7
Łódzkie	75,39	168,8	69,69	206,1	133,08	153,4	77,95	62,5
Małopolskie	75,57	162,1	68,35	166,1	113,88	157,3	93,54	71,3
Mazowieckie	74,89	170,7	64,11	192,3	120,46	135,7	70,42	57,5
Opolskie .....	.	x	.	x	147,06	168,1	66,00	62,4
Podkarpackie	77,93	164,5	60,50	187,0	109,44	130,7	79,82	75,9
Podlaskie	73,37	164,7	62,08	211,7	112,45	159,7	81,63	66,3
Pomorskie	71,54	140,9	62,50	147,3	145,83	189,5	90,00	81,2
Śląskie	77,70	150,0	67,45	140,1	136,81	159,5	103,33	77,0
Świętokrzyskie	72,21	177,9	63,25	191,7	97,84	140,3	68,27	59,9
Warmińsko-mazurskie	67,85	162,6	49,30	172,7	107,65	132,6	120,29	92,3
Wielkopolskie	76,07	168,2	69,11	183,5	142,55	157,8	81,41	63,7
Zachodniopomorskie	60,80	127,8	50,50	151,0	145,86	195,4	93,00	93,9

^a Od stycznia 2005 r. dane nieporównywalne z wynikami badań publikowanymi dla okresów wcześniejszych; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19.

^a From January 2005, data incomparable with results of surveys published for preceding periods; see methodological notes item 19.

TABL. 45. **PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)**

BASIC DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIP	Zwierzęta gospodarskie – stan Livestock			
	w grudniu 2006 r. in December 2006		w końcu listopada 2006 r. end of November 2006	
	bydło cattle	krowy cows	trzoda chlewna pigs	lochy na chów sows for breeding
	w tysiącach sztuk 10 ³ heads			
POLSKA POLAND	5281,0	2683,8	18813,0	1786,4
Dolnośląskie	106,2	47,1	437,8	51,8
Kujawsko-pomorskie	409,2	160,2	2344,8	227,5
Lubelskie	377,0	214,3	1289,9	124,5
Lubuskie	64,9	27,1	228,9	22,1
Łódzkie	430,8	228,6	1465,9	136,6
Małopolskie	220,8	135,8	495,8	55,4
Mazowieckie	944,0	545,2	2014,4	193,4
Opolskie	119,7	48,8	713,8	66,9
Podkarpackie	145,8	105,5	300,8	26,8
Podlaskie	752,2	422,6	872,7	83,7
Pomorskie	187,2	78,0	1008,8	98,0
Śląskie	118,4	57,2	381,6	36,3
Świętokrzyskie	161,4	83,5	485,6	56,6
Warmińsko-mazurskie	408,2	197,0	832,0	88,2
Wielkopolskie	731,0	288,5	5433,3	469,1
Zachodniopomorskie	104,2	44,4	506,9	49,5

TABL. 45. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIP	I–III 2007									
	przemysł ^a industry ^a						budownictwo construction			
	produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries		produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment	
	w mln zł 10 ⁶ zł	I–III 2006=100	w tys. 10 ³	I–III 2006=100	w zł in zł	I–III 2006=100	w mln zł 10 ⁶ zł	I–III 2006=100 ^b	w tys. 10 ³	I–III 2006=100
POLSKA POLAND	198902,2	113,0	2542	103,2	2777,98	108,3	17549,7	152,8	341	108,7
Dolnośląskie	17070,8	117,2	210	104,6	2970,24	112,4	1221,4	174,8	22	110,3
Kujawsko-pomorskie	8686,0	111,2	133	104,2	2439,94	109,9	560,3	159,4	15	110,1
Lubelskie	4569,2	117,0	83	100,5	2358,17	111,0	392,7	212,0	13	114,4
Lubuskie	4471,4	118,3	67	110,7	2291,65	108,1	228,9	149,0	6	112,4
Łódzkie	9683,5	114,6	171	102,6	2363,48	108,8	609,7	140,0	18	116,5
Małopolskie	12627,1	116,3	177	104,1	2704,58	109,8	1354,6	154,7	30	108,9
Mazowieckie	42413,6	106,9	345	103,5	3354,00	107,2	6083,6	153,6	67	107,4
Opolskie	4790,2	113,3	61	102,9	2589,97	109,3	350,8	169,4	6	110,5
Podkarpackie	6901,4	113,0	130	104,7	2319,06	109,0	518,1	179,5	14	116,2
Podlaskie	3164,4	115,5	47	99,5	2411,27	110,4	426,4	179,5	7	108,5
Pomorskie	11325,9	113,3	145	104,3	2843,72	110,5	885,9	142,8	19	110,5
Śląskie	37018,1	114,3	440	101,1	3244,30	105,7	2037,4	142,8	55	105,2
Świętokrzyskie	4392,7	126,2	64	105,1	2482,29	108,5	283,7	164,0	8	108,8
Warmińsko-mazurskie	4498,9	123,9	81	104,5	2222,26	107,6	374,9	140,2	12	113,7
Wielkopolskie	21870,2	106,8	301	102,9	2516,92	108,4	1715,4	138,9	35	104,5
Zachodniopomorskie	5418,8	117,2	88	101,7	2473,80	109,6	506,1	136,1	12	105,5

^a Obejmuje sekcje: górnictwo, przetwórstwo przemysłowe oraz wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, wodę.
^b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.

^a Includes sections: mining and quarrying; manufacturing and electricity, gas and water supply. ^b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 45. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIP	I–III 2007		Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–III 2007 r. <i>Dwellings completed in the period I–III 2007</i>						
	budownictwo (dok.) <i>construction (cont.)</i>		mieszkania <i>dwellings</i>			powierzchnia użytkowa mieszkań <i>usable floor area</i>			budownic- two indy- widualne <i>private construction</i>
	przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto <i>average monthly gross wages and salaries</i>								
	w zł <i>in zł</i>	I–III 2006=100	w liczbach bezwzględ- nych <i>absolute numbers</i>	I–III 2006=100	w liczbach bezwzględ- nych <i>absolute numbers</i>	w tys. m ² <i>10³ m²</i>	I–III 2006=100	w tys. m ² <i>10³ m²</i>	
POLSKA POLAND	2637,18	114,0	26738	94,5	15729	2996	105,9	2316	
Dolnośląskie	2740,27	120,3	1280	65,6	837	150	85,3	124	
Kujawsko-pomorskie ...	2222,35	110,7	1195	118,9	755	133	129,8	107	
Lubelskie	2120,19	109,0	1452	130,0	836	152	135,6	117	
Lubuskie	2202,56	116,5	729	95,5	495	75	99,2	62	
Łódzkie	2188,24	114,5	1292	115,6	960	159	119,9	140	
Małopolskie	2326,21	113,3	2469	48,6	1511	293	72,8	236	
Mazowieckie	3637,90	113,7	6095	100,3	2597	625	106,9	395	
Opolskie	2305,37	116,9	292	81,8	289	43	107,2	43	
Podkarpackie	2132,25	112,3	1081	96,8	1039	145	114,2	142	
Podlaskie	2583,71	111,7	583	98,6	438	82	114,6	75	
Pomorskie	2724,88	118,7	2150	103,6	1185	230	115,9	170	
Śląskie	2466,39	112,9	2288	115,0	1653	295	116,5	254	
Świętokrzyskie	1958,20	116,1	393	106,2	375	49	119,5	48	
Warmińsko-mazurskie ..	2172,36	114,2	954	92,5	479	91	99,6	67	
Wielkopolskie	2507,90	115,6	3198	141,2	1746	342	123,3	256	
Zachodniopomorskie	2350,27	113,4	1287	93,1	534	132	91,8	80	

TABL. 45. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIP	Podmioty gospodarki narodowej ^a – stan w dniu 31 marca 2007 r. <i>National economy entities^a – as of March 31, 2007</i>										
	przedsiębiorstwa państwowe <i>state owned enterprises</i>	spółdzielnie <i>cooperatives</i>	spółki handlowe <i>commercial companies</i>								osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą ^b <i>natural persons conducting economic activity^b</i>
			ogółem <i>total</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	z ogółem – spółki <i>of total – companies</i>			z ograniczoną odpowiedzialnością <i>limited liability</i>	jednosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>	
					akcyjne <i>joint-stock</i>	jednosobowe Skarbu Państwa <i>sole-share holder of State Treasury</i>	z udziałem kapitału zagranicznego <i>with foreign capital participation</i>				
POLSKA POLAND	878	18180	247150	58656	8651	348	1461	208494	249	56679	2748427
Dolnośląskie	32	1457	20385	5763	652	35	83	17575	25	5643	217616
Kujawsko-pomorskie	59	1033	9823	1532	338	16	40	8206	9	1478	146860
Lubelskie	34	1234	7397	895	254	12	24	5811	7	858	115487
Lubuskie	35	504	6402	2463	169	7	30	5596	8	2425	80280
Łódzkie	72	1027	11962	2411	430	21	59	9518	10	2331	188582
Małopolskie	71	1171	17633	3062	634	22	87	14022	23	2910	218443
Mazowieckie	188	3263	69693	21041	2588	63	652	61137	34	20232	443899
Opolskie	6	535	4669	1272	119	10	28	3905	13	1236	69602
Podkarpackie	9	778	6160	774	232	18	28	4703	13	732	107949
Podlaskie	22	522	3890	440	110	7	20	2812	2	414	70137
Pomorskie	30	1115	18735	3695	723	18	105	16433	10	3576	168563
Śląskie	105	1240	27164	4800	1017	58	128	22486	33	4633	321191
Świętokrzyskie ...	12	536	4219	534	229	19	22	3205	8	501	85258
Warmińsko-mazurskie	21	739	5277	886	141	8	8	4327	5	875	82087
Wielkopolskie	123	1831	21997	5225	750	18	115	18372	43	5021	270489
Zachodnio-pomorskie	59	1195	11744	3863	265	16	32	10386	6	3814	161984

^a Zarejestrowane w rejestrze REGON; dotyczy osób prawnych oraz jednostek organizacyjnych niemających osobowości prawnej. ^b Bez osób prowadzących indywidualne gospodarstwa rolne.

^a Registered in the REGON register; it refers to legal entities and organizational units without legal personality. ^b Excluding persons tending private farms.